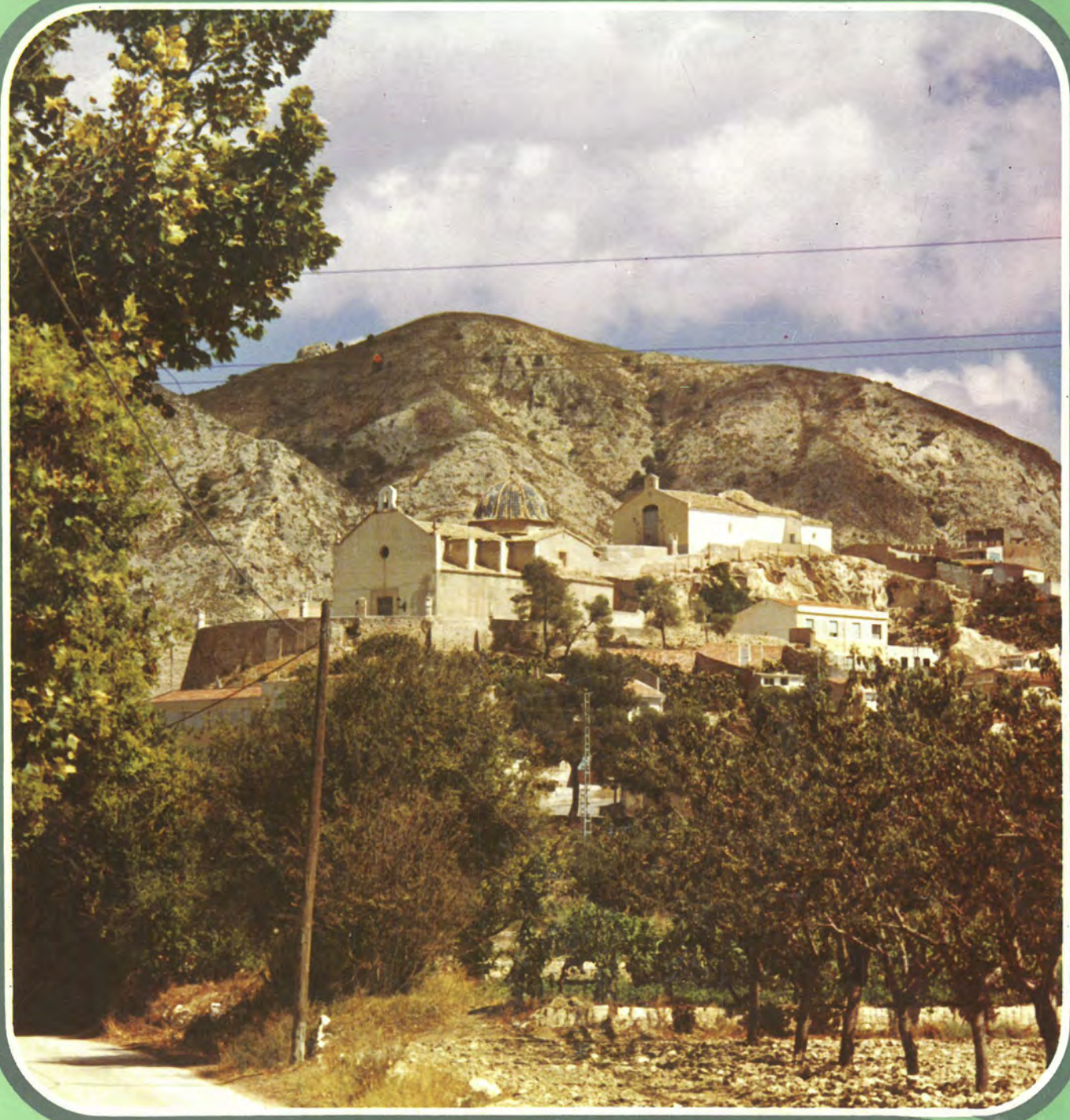


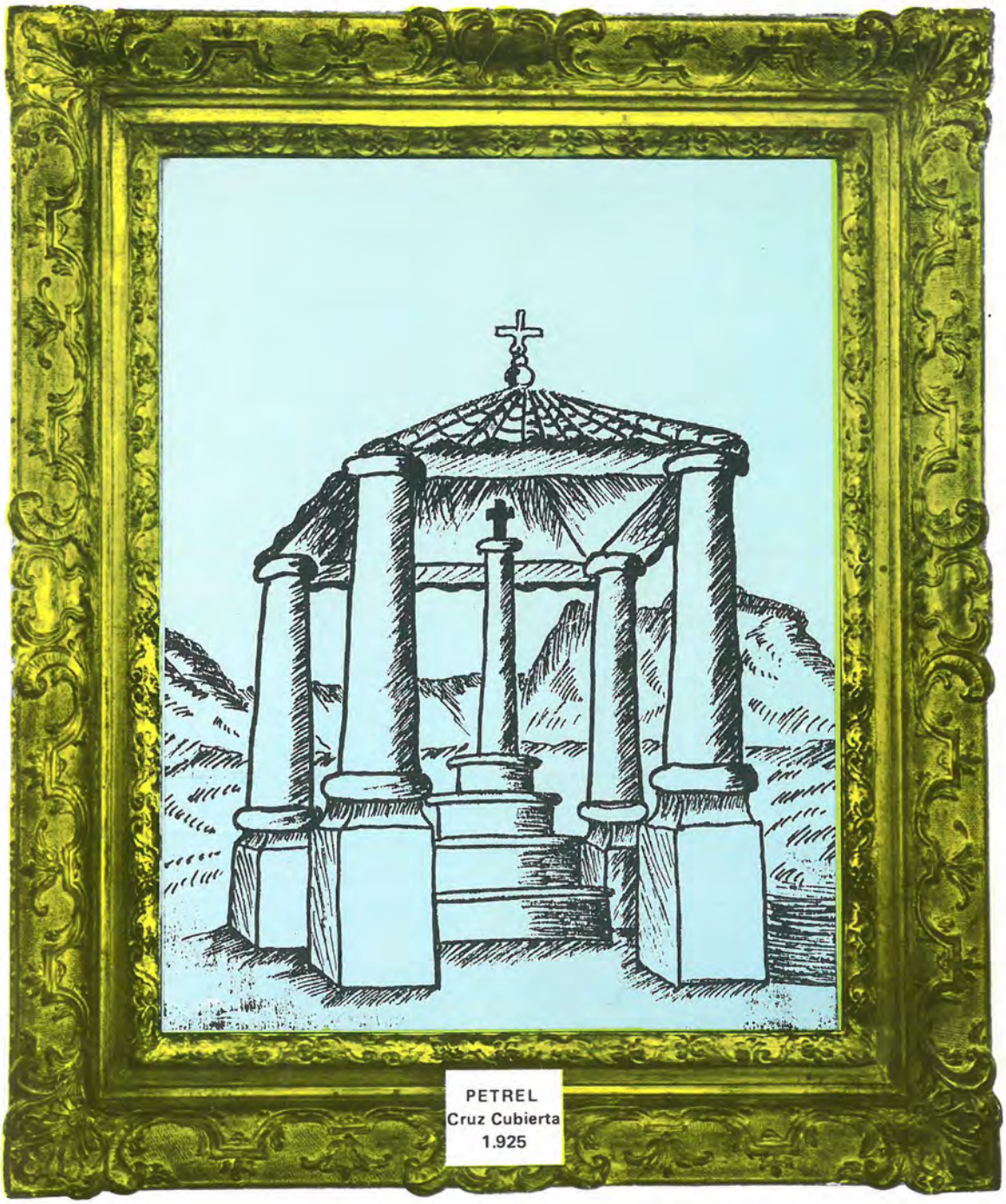
PETREL 78

García y Navarro

FABRICA DE CALZADO

Joaquín Poveda, 15
Teléfono 37 01 50

PETREL
(ALICANTE)



PETREL
Cruz Cubierta
1.925

Solemnes Fiestas

en honor de su excelsa Patrona Nuestra Señora la Santísima

Virgen del Remedio

que celebra la villa de Petrel durante los días 5 al 7 de Octubre

1.978

FOTOGRAFIA DEDICADA A LA VILLA DE PETREL POR SU MM.

Juan Carlos I

REY DE ESPAÑA

A la Villa de Petrel con afecto.

Juan Carlos R.

1977.

SUMARIO

Editorial	LA COMISION
Dejame, Madre, al menos adorarte . . .	F. MOLLA
¡Mare! ¡Mare!	F. MOLLA
Convivencia	ENRIQUE NAVARRO QUILES
``María, el orgullo de nuestra raza ''	ANTONIO ALCOLEA
Unas Viñetas de Petrel de 1.925-1.930	H. N. V.
Añoranzas...Recuerdos...Ilusiones	VARI
Petrel, hace cien años	JOSE NAVARRO PAYA
Organización y Funcionamiento de los Servicios Económico-Administrativos	
El concierto más armónico	F. MOLLA
Y elegi los almendros	BARTOLOME BELTRAN RICO
A Miguel Hernández	FRANCISCO BLASCO GASCO
No todo se ve del hombre	F. MOLLA
Lo inviolable. . . . El descanso	PLAMEDI
La Cultura y El Pueblo	S. PAYA V.
Temor trocado en gozo	MAESTRE MONTESINOS
A la Virgen del Remedio en el día de su conmemoración	JOSE NAVARRO PAYA
Unos Actos del Centenario	COMPARSA TERCIO DE FLANDES
El Barrio de la Frontera	JOSE CARPENA GOMEZ
Unas Actas del Siglo XVII	H. NAVARRO VILLAPLANA
A un Poeta	FRANCISCO BLASCO GASCO
Que ojos más bellos tienes	FRANCISCO BLASCO GASCO
Herrante peregrino hacia el Sol	FRANCISCO BLASCO GASCO
Recordándote	V. ALBA
Orden de los Festejos	

REALIZACION

Foto portada	LAZARO
Edición	COMISION DE FIESTAS DEL EXCMO. AYUNTAMIENTO
Fotografías	LAZARO Y ARCHIVO
Viñetas	FRANCISCO BERNABEU FRANCES
Montaje e impresión	ARTES GRAFICAS TORTOSA G. Payá, 37 - PETREL
Tirada	1.000 EJEMPLARES
Dirección	EVARISTO PLA MEDINA
Depósito Legal - A - 449 - 1.978	

La Revista PETREL 78, no se hace responsable de la opinión de sus colaboradores, en los trabajos publicados, ni se identifica con los mismos.

EDITORIAL

Una vez más, la revista PETREL, verá la luz del día con motivo de las tradicionales fiestas en honor a Nuestra PATRONA LA VIRGEN DEL REMEDIO.

Año tras año y como también es costumbre, no sólo hablamos en ella, de sus advocaciones religiosas y celebraciones paganas de su entorno, sino que damos cabida, y esa es nuestra intención desde el principio, a las ilustraciones y trabajos presentados por los hijos de Petrel que, de una manera más o menos acertada, pero siempre con el corazón por delante, exponen circunstancias, desahogos, motivos y hechos, que hacen de la misma una expresión de la vida local y en definitiva historia.

Rogando a Dios y con la intercesión de Nuestra Madre La Virgen del Remedio, sigamos adelante en el transcurrir del tiempo, en espera de que por su ayuda, se borren las cicatrices de nuestras ambiciones y sigamos , UNIDOS, arraigados a nuesto terruño, dando fe del tesón y de la hospitalidad que siempre nos ha caracterizado y que siempre ha sido nuestra bandera.

LA COMISION

DEJAME, MADRE, AL MENOS ADORARTE....

Me falta inspiración para cantarte.
Mi mente un tema solamente toma...
(Te siento en el Azul como paloma
sin hiel, cruzar el Orbe parte a parte.)

Te sé la dueña del Amor y el Arte
que embellece la Vida. Tu alma aroma...
(Si tengo tan pobrísimo el idioma,
déjame, Madre, al menos adorarte...)

Ahí en tus plantas santas quedaría
vencido y silencioso como un ramo
que te ofrendara algún devoto pío,

hasta que me dijeras, Madre mía,
con voz de miel y celestial reclamo:
"Ven a mis brazos, ven... ven, hijo mío.

F. Mollá

¡MARE! ¡MARE!

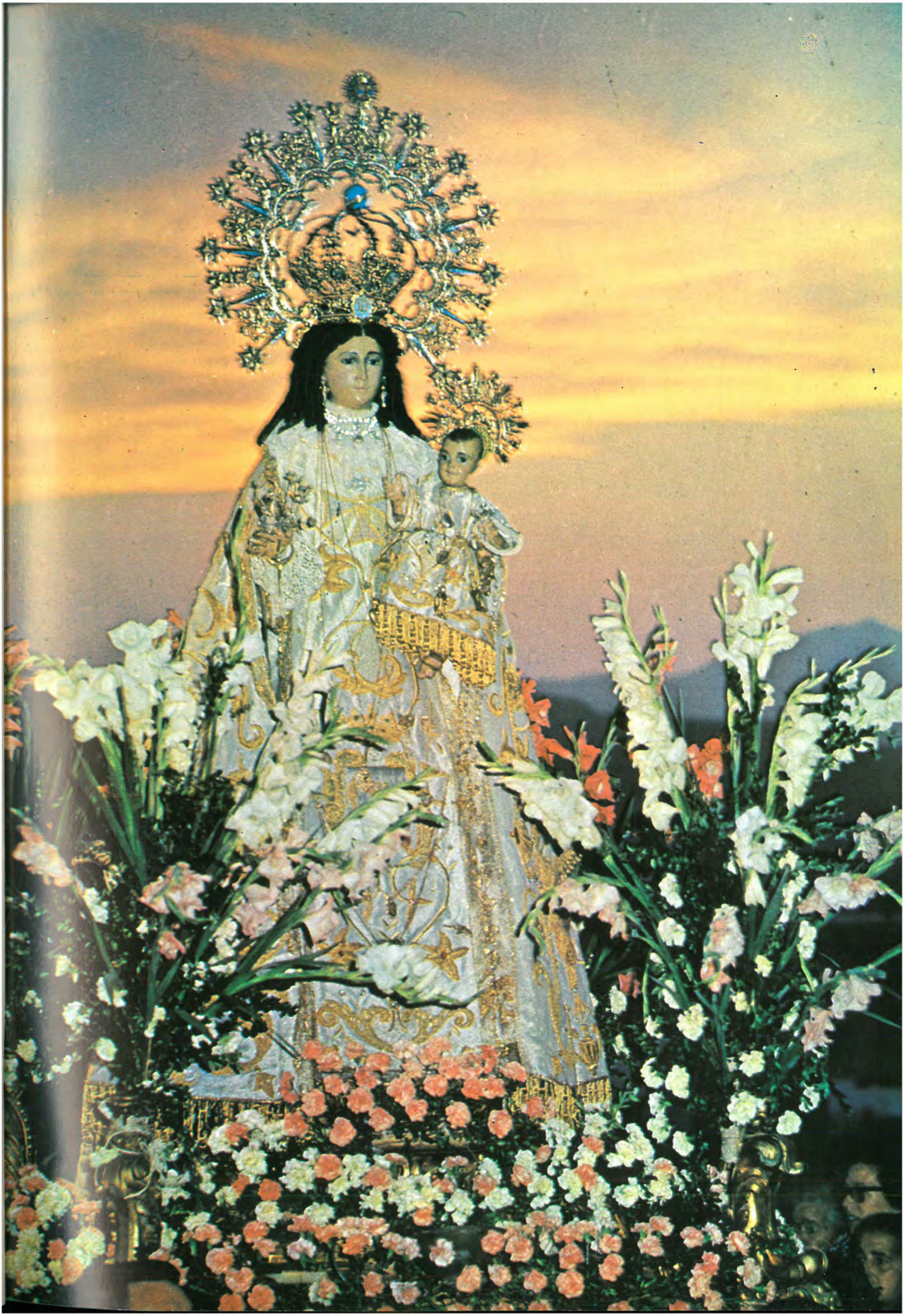
Ninguna paraula es mes dolça...
¡Mare! ¡Mare!
Parex que la creasió tota
en pur amor va conformanse...

Rosa matinal. Selaje d´or.
Mirada de adins. Mél.
Bés sempre inicial del sol.
Misteri indefinible.
Brasos i regás de cél.

¡Mare! La veu dels angels.
¡Mare! Dolor-amor en grit.
Pensament de Deu fet verbo.
Univers en flor derretit.

I, ¡Mare de Deu! Mare de tots.
Véu de ánima flamechant...
Tota la Creasió florit d´amor.

F. Mollá



Convivencia

A medida que se acerca la hora del relevo en mis responsabilidades públicas, noto como día a día, se van acentuando las reflexiones personales de mis comportamientos públicos.

Y en estas reflexiones, como una constante vital, recuerdo lo que decía el año pasado en estas mismas páginas, cuando me replanteaba la confianza moral en mi pueblo, en sus gentes y sobre todo, en la responsabilidad de las fuerzas políticas y sociales que actuan entre nosotros.

Hoy no sería sincero si no reconociera que la angustia que entonces sentía está siendo paulatinamente superada, dando paso a una querida y sentida esperanza.

Por que, si es cierto que todavía nos queda mucho trecho por recorrer para protagonizar y forjar nuestro futuro; creo que, no es menos cierto, que estamos sacando amargas pero enriquecedoras experiencias para ACERTAR Y ASEGURARLO.

Estamos empezando a experimentar muy tímidamente, pero empezando, conceptos tan necesarios de ejercitar como Democracia, discrepancia, respeto, participación, responsabilidad, ciudadanía...en definitiva, CONVIVENCIA.

Por eso, quiero hoy SALUDAR, INTEGRAR Y COMPARTIR, sin dudas ni recelos, la todavía imperfecta CONVIVENCIA de mi Pueblo.

Por que, yo también estoy empezando a creer. Yo también QUIERO creer en esta esperanza.

ENRIQUE NAVARRO QUILES

Alcalde de la Villa de Petrel.

"María, el orgullo de nuestra raza"

Cuando una está acostumbrado a tratar con gente joven que empieza a descubrir la vida; o con gente no tan joven, pero que tiene una mente racionalista; se encuentra muchas veces con esta pregunta: ¿Cómo pudo ser eso de que María concibiese por obra del Espíritu Santo? ¿Cómo se explica ese hecho? ¿No crees que es imposible? Casi seguro que es un cuento . . . . . .

Una vez hecho el planteamiento tratamos de dialogar a base de los datos evangélicos para conseguir el razonamiento más lógico y más convincente a nuestra estructura mental. Pero al final nos damos cuenta de que tropezamos con la fe, con un planteamiento de fe, desde el cual nosotros podemos aceptar o no aceptar los datos que nos suministra el evangelio.

Ciertamente que la maternidad virginal de María es importante y fundamental, por cuanto que es un dogma de fe de la Religión Católica. Pero mi intención no es seguir por aquí, sino más bien por el camino del título. Porque a veces, pienso que nos complicamos la vida discutiendo los dogmas de fe, porque tememos llegar a decubrir el hondo sentido de las cosas.

En el caso que nos ocupa es mucho más profundo y comprometido el tratar de descubrir la vida de una mujer, que, como otras muchas en todos los tiempos, es capaz de escuchar a Dios en el silencio de su vida y darle un "sí" total y definitivo al plan que le presenta.

María es una muchacha joven, una mujer que ha sabido orientar su vida hacia el cumplimiento de la voluntad de Dios, hecha práctica amorosa en el servicio de los demás.

María es una mujer sencilla y humilde que sabe ponerse en camino hacia la casa de su prima Isabel simplemente porque saba que la necesitan.

María es una mujer pacífica que acepta con amor el titubeo de José y la soledad en el nacimiento de su Hijo.

María es la madre amorosa que se preocupa por su hijo, perdido por las circunstancias de la vida entre el barullo de la gente.

María es una mujer atenta que sabe descubrir, sin hablar ni gritar, la necesidad de sus amigos en las bodas de Caná.

María es una mujer que sabe escuchar a suHijo y guardar todas sus palabras en su corazón

María es la madre que comparte con su Hijo los dolores y los sufrimientos de su pasión y de su muerte.

Y por todas estas cosas María es la única persona humana que ha conseguido ya la plena Resurrección con su Asunción en cuerpo y alma a los cielos.

Por eso María es con todo derecho el ORGULLO de NUESTRA RAZA.

Posiblemente a nosotros nos cueste menos trabjo discutir sobre su virginidad que pensar en su vida de intimidad con Dios, de servicio a los demás, de atención a los que la necesitan, de preocupación absoluta por su Hijo, de saber escuchar, de compartir alegrías y dolores, de tener paciencia con todos y de querer a todos.

Que María nos ayude a poner en práctica nuestro "sí"a Dios en el servicio de los demás.

ANTONIO ALCOLEA. Sacerdote.

Unas viñetas de Petrel

de 1.925-1930

Hace unos dos años, un buen día, el amigo Paco Mollá nos mostró unos dibujos de un Petrel que ya casi nos iba siendo olvidado a los que pintamos bastantes canas. Nos llamó la atención, más que los propios dibujos, la paciente recopilación de aquellas calles, casas, huertas, cruces de término, ermitas, etc. porque denotaban sensibilidad y un no se qué de poesía gráfica en la que habrían de recrearse, al publicarlos, buena parte de los petrelenses que aun vivimos.

Estos dibujos nos fueron facilitados luego por su autor, un petrelense afincado desde hace muchos años en Elche, D. Francisco Bernabeu Francés, de los que sacamos fotocopias, que agrupadas en un álbum depositamos en el archivo de nuestro municipio.

No vamos a entrar en la calidad de estas viñetas o dibujos porque el autor de ellas no es dibujante y nos atreveríamos a decir ni tan sólo aficionado. Pero fiel a su recuerdo quiso dejar captado algo que él intuía se iría diluyendo a través de los tiempos. En aquellas calles, aquellas plazas, aquellos caminos, aquellas ermitas, estaban y quedaban también parte de nuestras vidas y los recuerdos entrañables de nuestros tiempos de chiquillos y juventud.

Hoy publicamos entre las páginas que se dedican a un Petrel mucho más antiguo, parte de estas viñetas porque, como decimos, gracias a su intuición y al amor por su pueblo, podemos recrearnos en una imaginativa visión de todo los que los mayores hemos vivido y porque estamos seguros también que las actuales generaciones las encontrarán sugestivas. Sirvan igualmente de homenaje estas letras a nuestro fiel petrelense.

H. N. V.

AÑORANZAS.... RECUERDOS.... ILUSIONES

Todas las fiestas que, por los pueblos de nuestra piel de toro se celebran, han tenido, sin lugar a dudas, una base y unas raices que las han hecho sobrevivir a traves de los tiempos y, las ideas innovadoras que se han introducido, creyendo mejorarlas, les están infringiendo en sus entrañas más tradicionales, grandes zarpazos mortíferos, las más veces.

Las fiestas de la Virgen del Remedio de nuestra localidad, no podía ser una excepción y aunque, parece ser, nada se ha modificado, sí se ha ido perdiendo su grandiosidad, en cuanto a la sencillez de sus actos y su forma de enfocarlos.

RECORDEMOS....aquellos días, cuando el pueblo se engalanaba con el ramaje de las hojas de pino, adorno añorado, por los que tuvimos la suerte de su vivencia.

RECORDEMOS....aquella esperanza, para estrenar nuestras mejores galas. Esperanza que ha desaparecido por la abundancia actual.

RECORDEMOS....aquellos conciertos en las calles Gabriel Payá y Avda. José Antonio al unísono, durante los cuales, a la gente se le ofrecía unas horas de paseo impregnado de acordes musicales.

RECORDEMOS....aquellos añorados momentos de confraternidad familiar, en torno a esos aperitivos tomados en las mesas situadas en plena calle de los bares TONET, GRAN PEÑA, CENTRAL y CHICO LA BLUSA.

RECORDEMOS....aquella época en que se celebraban tres días de grandiosa fiesta de un marcado caracter religioso, adornados con sus conciertos, pasacalles, castillos de artificio, misas solemnes, procesiones etc. y además todo un mes de octubre, completamente dedicado a nuestra VIRGEN, con sus cantos del Rosario de la Aurora, al cual se le ha desvirtuado con otra entonación musical de sus plegarias.

RECORDEMOS....con tristeza aquellas tardes domingueras de CARASES.

Porque. ¿Hay algo más hermoso, para un hijo de Petrel, que asistir, la noche de la Alborada a escuchar la Salve Marinera, por la Coral de la localidad?.

Pero ¿Hay algo más añorado que asistir al disparo del castillo de fuegos artificiales y, entre los OOOOOHHH... de los chistosos, ver los pajarillos, asustados y temerosos, por los estampidos de las carcasas, de los pinos del jardín de las escuelas?.

¿Hay algo más esperado que asistir a la celebración de la Santa Misa en honor de Nuestra Patrona?.

¿Hay algo más entrañable que acompañarla por las calles en la Solemne Procesión?.

Los hijos de Petrel, recuerdan, desean y añoran estas queridas fiestas y nunca debe pasar por su mente el hacerlas desaparecer con innovaciones inoportunas que serían mortales.

La VIRGEN DEL REMEDIO es nuestra madre y por más depravación que exista en nuestra alma, a una madre no se la desprecia y los petrelenses la queremos, sin paliativos, ni hipocresía.

VARI

Trono de la Virgen del Remedio - Petrel 1.930

Petrel, hace cien años

MANUAL GEOGRAFICO-ESTADISTICO DE LA PROVINCIA DE ALICANTE POR DON P. OROZCO SANCHEZ
AÑO 1.878. PAGINA 185.

PETREL:
Puesta en alto cerro, estribación del encumbrado monte, llamado EL CID, descúbrese esta pintoresca villa, cuyo clima, aunque frío , es sumamente sano. Sepáranle de Alicante 30 Kms. , 5 y medio de Monóvar y 49 de Orihuela. La cercan, al N, Sax; al E, Agost, Tibi y Castalla; al S, Novelda y Monforte, y al O, Elda. El número de sus habitantes es de 3.200, y el de sus edificios 632; entre ellos son dignos de mención los que componen la plaza mayor, en la cual se halla el consistorio y cárceles, la iglesia bajo la advocación de San Bartolomé, con asistencia de un ecónomo, coadjutor y beneficiado; sus obras dieron principio en 1.777 y se terminaron hace pocos años, para las que doña Isabel II, por mediación del dignísimo señor don Luis Santonja, dio una gruesa cantidad. Es notable su fachada de sillería, con dos airosas torres y una bonita escalinata. También tiene el pueblo, dos ermitorios; el uno, llamado de San Bonifacio, que se halla situado en una meseta del nombrado monte EL CID, y más elevadas se ven las ruínas de un castillo de moros. Es puesto de seis guardias civiles, y tiene dos escuelas, que dirigen los laboriosos profesores don Juan Alcaraz con 80 discípulos y doña Francisca de Paula Uñac con 147.

El término, compuesto de 60 hectáreas de huerta, que fertiliza el riachuelo Pusa; 1.604 de campo, y muchas de monte, produce trigo, cebada, vino, almendra, legumbres, frutas y hortalizas. Empléase la industria en fábricas de alfarería, tejar, elaboración de aceites y harina. Los caminos carreteros conducen a Elda, Sax, Monóvar, Monforte y otros varios pueblos.

Atenciones: Al Estado 20.715, 37 pesetas, y al Municipio 22.656,18 pesetas, incluidas 2.011, 25 pesetas para la primera enseñanza.

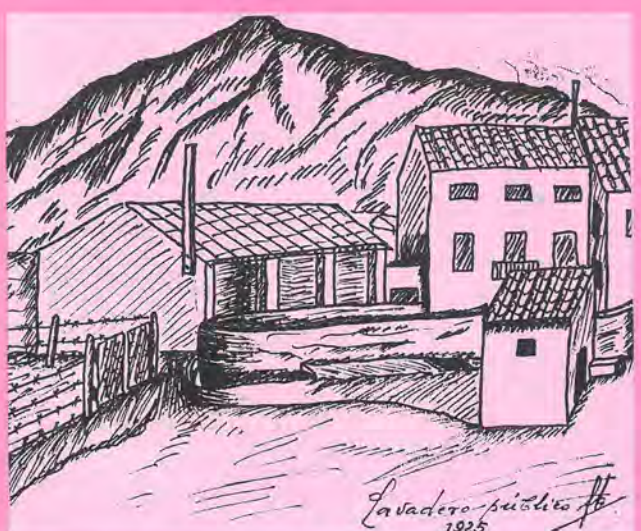
Esta población es de origen árabe, de cuyo poder la ganó el rey don Jaime.

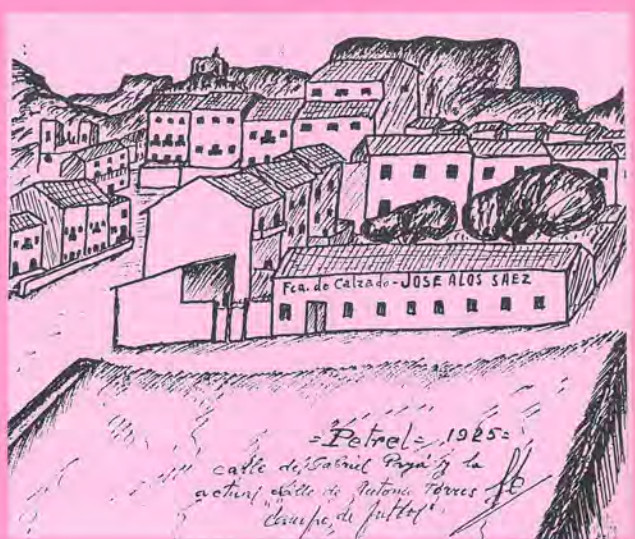
Como ya indicábamos en la revista de Moros y Cristianos, última, por el pacto de Cazorla en 1.179, se convino que la zona correspondiente a los valles del Vinalopó se adjudicaba a la Reconquista del rey de Castilla, como asímismo los otros pueblos de estas tierras con dirección a Murcia. Dicha resolución fue confirmada de forma más concreta en el tratado de Almizra (Campo de Mirra) de fecha 26 de marzo de 1.244. Cuando visitó esta zona Jaime II de Aragón y Valencia, "El Conquistador", en 1.265, lo hizo por encargo de su yerno Alfonso "El Sabio" de Castilla, casado con su hija Violante, al que se le había insubordinado los moros habitantes en estos pueblos. Ya detallé en dicha revista lo que dice el mismo rey Jaime I en su crónica "El llibre dels Feyts". Acampó con sus hustes a las puertas de Elda, donde los moros del mismo pueblo, se presentaron a él, entregándose voluntariamente, a la vez que le pedirían proteción para las plantaciones de la huerta, a lo que accedió el rey, enviando centinelas a fin de evitar los posibles intentos de abuso por parte de sus soldados. Además indica que Elda se hallaba bajo autoridad del infante don Manuel, hermano del rey castellano, que actuaba como Gobernador General de estos territorios con dirección a Murcia, donde residía; y nada más de particular dice sobre Elda. Petrel debía ser una de las poblaciones más importantes que existía entonces por estos pagos, ya que tenía un representante directo y personal del rey de Castilla: Jofre de Laoísa; y, cuando los moros de Petrel aceptan rendirse pacíficamente, lo hacen entregando el castillo, en donde se presenta el mismo rey Jaime "El Conquistador" con sus caballeros, instalando el estandarte sobre la fortaleza, que, de inmediato, entrega a los hombres de Jofre de Laoísa.

Petrel juntamente con los pueblos alicantinos hasta Orihuela, se incorporó al reyno de Valencia posteriormente, a finales del mismo siglo XIII por conquista de Jaime II, nieto del "Conquistador". Un documento oficial, fechado el año 1.304, confirma esta situación definitivamente.

En 1.609, entre Elda, Salinas y esta villa, sumaban 760 vecinos, de los cuales 700 eran moriscos.

Los moriscos eran valencianos o españoles islámicos. Los de Petrel hablaban un valenciano, y, con anterioridad, un dialecto árabe, llamado "algarabía". Habían nacido aquí ellos, sus padres, sus abuelos y demás antepasados. No tenían otra patria que la región valenciana ó España. No se trataba de moros como los conocidos en las cábilas de Marruecos. Procedían del extenso poder que organizaron los árabes a la caída del imperio romano. En el siglo VIII derrotaron a don Rodrigo en la batalla denominada del Guadalete o del Barbate, aquí en nuestra península; y estos ejércitos árabes con sus huestes: varios miles de hombres musulmanes, invadieron la península casi por completo. En estas tropas mahometanas, como se sabe, no habían mujeres. Además de los que vinieron y sus hijos, la mayoría de la gente se convirtió al islamismo. En algunos puntos respetaron a los cristianos, quedando una minoría de ellos, que se llamaban "mozárabes" con sacerdotes y algún obispo, como ocurrió en Toledo. Los islámicos





de Petrel tenían muy bien cultivados los campos, y la prosperidad agrícola decayó con motivo de su expulsión. San Vicente Ferrer predicó que no los maltratasen, y el papa Paulo V dispuso que procuraran convertirlos sin apelar a la violencia. Como decimos la invasión sucedió en el siglo VIII, y la Reconquista fue iniciada en las montañas de Asturias, avanzando muy lentamente.

Daño 1.265, cuando estuvo en Petrel el rey Jaime I, los petrelenses islámicos se hallaban aquí aún, y siguieron hasta el 1.609, cuando fueron expulsados. Creemos que sin necesidad de tal violencia, siguiendo bajo autoridad de agentes cristianos, como se hallaban, poco a poco hubiesen terminado por convertirse. No hay espacío aquí ni es el objeto del presente artículo, seguir hablando de este asunto.

Expulsados estos, la villa de Petrel quedó despoblada, siendo habitada por gentes de la antigua hoya (Hoya de Castalla: Castalla, Onil, Tibi...). Durante la Guerra de Sucesión identificose con la causa de Felipe V, por lo que, terminada aquélla, fue declarada villa, y el año 1.794 contaba 300 vecinos. Hace por armas un castillo con banderas y sus lados.

HIJOS CELEBRES:

Excelentísimo señor don Bartolomé Poveda. Nació en 1.675. Este sacerdote de esclarecido talento, fue Gobernador de la Mitra en el Arzobispado de Valencia, Vicario General, Monistro del Santo Oficio, Virrey y Capitán General de Valencia.

El padre Onofre Esteve. Nació en 1.635, fue misionero apostólico siendo tantas sus virtudes que falleció en concepto de santidad.

Don Vicente Algarra, Brigadier, muy estimado de Fernando VII.

Don José Rico, Doctor en Teología y Deán por oposición de Játiva. Elegido Obispo de Canarias, renunció al cargo por su singular modestia. (Játiva antiguamente fue obispado y, por lo tanto, tuvo catedral: era la colegiata que tiene ahora, que, ante la puerta principal, tiene las estátuas de los papas Calixto III y Alejandro VI; los papas Borgia, que eran naturales de Játiva).

Don Andrés Beltrán. Doctor en Ciencias. Canónigo Maestre-escuela de la catedral de Orihuela. (Tal vez éste canónigo sería el pariente de los alfareros de Petrel, al que, en una comida de homenaje que le rendían, le gastaron una broma de mal gusto, poniéndole para beber "una canterella "en vez de una copa).

Don Jerónimo Amat Peiró. Notable jurisconsulto, que fue Decano de la Audiencia de Valencia. (Estos nuestros ilustres antepasados debieren recordarse apareciendo en los nombres de algunas de las calles de la población).

P.Orozco Sánchez.

La imagen anterior de San Bonifacio, como vimos los de la tercera edad y conocen otras personas, llevaba en el pecho unas reliquias del santo, que trajo de Roma éste nuestro ilustre paisano. La imagen fue destruida con motivo de la Guerra Civil, como asímismo quemaron entonces el archivo de la parroquia. De modo que no se ha podido comprobar la fecha del nacimiento de Bartolomé Poveda. No debe ser el año 1.675, según dice Orozco, por lo siguiente:

Partiendo de dicha fecha, después de numerosas gestiones realizadas para encontrar datos históricos del importante personaje en la biblioteca universitaria de Valencia, en el Archivo General del Reino de Valencia y en aquella catedral, sin resultado, el Director del Archivo Histórico Nacional de Madrid, don Luis Sánchez me contesta con fecha 23 de junio último, diciendo: "En la serie de "Informaciones "de la Inquisición de Valencia, figura un presbítero, Pablo Poveda Mira, natural de Petrel, pretendiente al cargo de Notario del Santo Oficio en 1.677."

Pero me parece que ya empezamos a localizarlo. Don Amando Represa, Director del Archivo de Simancas me contesta: "En el, catálogo de las informaciones genealógicas de los pretendientes a cargos del Santo Oficio". Valladolid 1.928, y en la página 297 aparece la referencia, que transcribimos, al personaje de su interés:

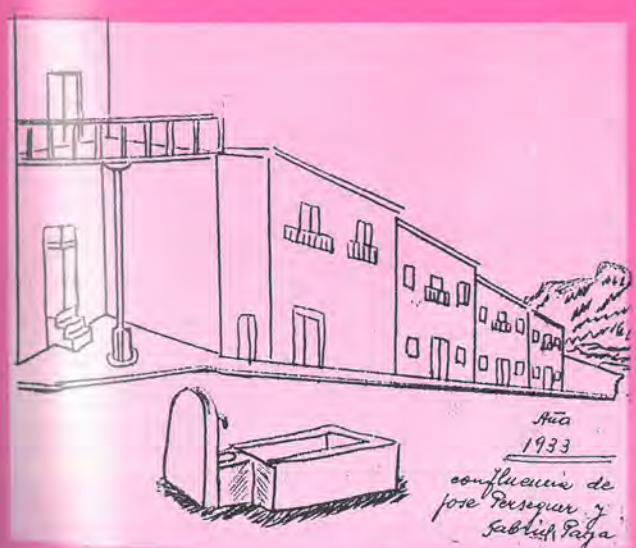
"POVEDA CORTES, BARTOLOME. PETREL. MINISTRO OFICIAL. 1.669. VALENCIA."

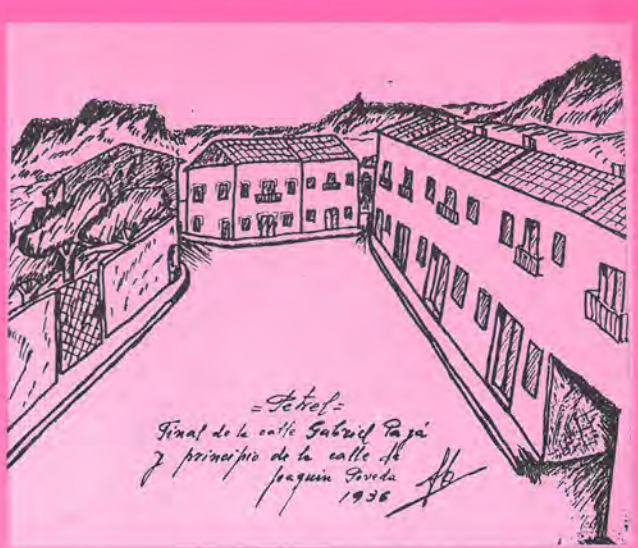
También me dice que en el año 1.914 enviaron al Archivo Histórico Nacional los documentos referentes a la Inquisición.

Espero, Dios mediante, encontrar más datos sobre don Bartolomé Poveda. El cargo de Virrey, que iba unido al de Capitán General debió desempeñarlo accidentalmente, pues no lo he encontrado en los dos libros examinados, que detallan los Virreyes de Valencia. Además eran incompatibles los cargos militares con los del Santo Oficio.

JOSE NAVARRO PAYA

Petrel, Fiesta de la Virgen del Remedio. Octubre de 1.978.





Organización y Funcionamiento de los Servicios Económico-Administrativos

Los Servicios Económico- Administrativos tienen la misión de asesorar a la Corporación, a su Presidente y a la Comisión Municipal Permanente y encauzar la gestión económica municipal, rentas y exacciones, derechos y acciones que le pertenecen, con el fin de conseguir el mejor aprovechamiento de los medios disponibles y su aplicación a los diversos fines con arreglo a unos juicios valorativos emanados de los órganos de decisión Municipal

La Intervención Municipal actua de manera esencial en la gestión económica, quedando para la Depositaría aquellas que en particular afectan a la Tesorería Municipal.

Son atribuciones y competencias de estas dependencias las siguentes:

a) Intervención de Fondos.- La Intervención asume la jefatura inmediata de todos los servicios económicos, estando al mismo tiempo a su cargo la dirección de la función contable de todas las dependencias municipales.- a su vez, es el órgano asesor y fiscalizador en materia económica, en estrecha relación con la Comisión de Hacienda.

Bajo esta dependencia funciona la administración de rentas y exacciones con los cometidos propios de la administración de toda clase de exacciones Municipales, por recibo, declaración de contribuyente y anotación en los libros establecidos al efecto.

b) Depositaría de Fondos.- Asume la jefatura de todos los servicios de recaudación, bajo la dependencia directa de la Comisión Municipal Permanente que organiza dicho servicio, dentro de la gestión económica. A las órdenes inmediatas del Depositario, Jefe de esta dependencia, están la Oficina de Recaudación en voluntaria y la de Recaudación en ejecutiva.

Se efectuan directamente en Depositaría toda clase de ingresos y pagos que, previa su fiscalización, afecten a la ejecución de los presupuestos y de los valores independientes y auxiliares de los mismos.

La oficina de Recaudación tiene como misión la gestión en período voluntario de la cobranza de exacciones por valores en recibo y la correlativa de la confección de las relaciones de deudores para su pase a ejecutiva. La eficaz gestión de la Oficina se demuestra por el elevado porcentaje de recaudación en relación con los cargos.

Sería deseable el establecimiento de un Banco de Datos que evitara toda evasión y procurara una mayor redistribución de las cargas fiscales municipales. No obstante, al estar vacante, en la actualidad, las plazas de Interventor y Depositario de Fondos, es aconsejable que la Corporación espere a que se cubran debidamente las citadas plazas con objeto de organizar este servicio bajo la dependencia directa de estos funcionarios que deberán fiscalizarlo y procurar su mantenimiento.

En cuanto a la confección de la mayor parte de padrones, se ha mecanizado con lo que se consigue una mayor rapidez y eficacia en el cobro de los distintos arbitrios, derechos, tasas, etc.

CAPITULO PRIMERO

LIQUIDACION DEL EJERCICIO ECONOMICO 1.977

PRESUPUESTO DEFINITIVO.

Presupuesto de ingresos de 1.977.....		72.486.880	
Resultas:			
Existencia en Caja en 31-12-76..	1.693.638		
Restos por cobrar en la misma fecha.....	23.491.329	25.184.967	97.671.847
Presupuesto de gastos de 1.977.		72.486.880	
Resultas:			
Restos por pagar en 31-12-76..		12.063.411	
Aumentos de crédito en el ejercicio:			
Modificaciones de crédito: Diferencia entre aumentos y bajas.....	13.121.556		
Ampliaciones automáticas: Créditos ampliados según relación	261.609	13.383.165	97.933.456
Diferencia			261.609

MOVIMIENTO DE FONDOS.

INGRESOS líquidos durante el ejercicio	87.786.505
PAGOS líquidos durante el ejercicio	76.684.381
Diferencia.(existencia en caja en 31 - 12 - 1977).....	11.138.124

LIQUIDACION.

Elementos positivos:		
Superavit del Presupuesto definitivo.....	--	
Exceso de ingresos realizados sobre los Presupuestos.	14.758.997	
Economías	13.720.095	28.479.092
Elementos negativos:		
Déficit del Presupuesto definitivo.....	261.609	
Anulación de ingresos.....	6.323.380	6.584.989
Diferencia (superavit).....		21.894.103

COMPROBACION.

Existencia en caja en 31-Diciembre-1977.....	11.138.124	
Restos por cobrar en la misma fecha	18.320.959	29.459.083
Restos por pagar en la misma fecha	7.564.980	7.564.980
Diferencia (Superavit igual al anterior).....		21.894.103

CAPITULO SEGUNDO

PRESUPUESTO PREVENTIVO PARA 1.978

ESTADO DE INGRESOS

CAPITULO 1.	*Impuestos directos*	16.811.580
CAPITULO 2.	*Impuestos Indirectos*	7.260.207
CAPITULO 3.	*Tasas y otros ingresos*	28.589.055
CAPITULO 4.	*Subvenciones y participaciones en ingresos*	39.591.269
CAPITULO 5.	*Ingresos Patrimoniales*.....	274.800
CAPITULO 6.	*Extraordinarios y de Capital*	101
CAPITULO 7.	*Eventuales e imprevistos*.....	1.405.572
	IMPORTE TOTAL.....	93.932.584

ESTADO DE GASTOS.

CAPITULO 1.	*Personal activo*	39.806.121
CAPITULO 2.	*Material y diversos*	35.820.871
CAPITULO 3.	*Clases Pasivas*	67.240
CAPITULO 4.	*Deuda*	1.583.508
CAPITULO 5.	*Subvenciones y Participaciones en ingresos*.....	5.411.573
CAPITULO 6.	*Extraordinarios y de Capital*	10.694.171
CAPITULO 7.	*Reintegrables, Indeterminados e Imprevistos*.....	549.100
	IMPORTE TOTAL.....	93.932.584

CAPITULO TERCERO

ESTADO DE EJECUCION DE LOS PRESUPUESTOS EXTRAORDINARIOS EN 31 DE DICIEMBRE DE 1.977.

DENOMINACION	AUTORIZADO	EJECUTADO	PENDIENTE
Alcantarillado 1ª Fase	20.039.021	13.291.875	6.747.146
Alumbrado zona Oeste	2.092.659	1.954.536	138.123
Emisario Alcantarillado	5.674.239	4.941.199	733.040
Pavimentación zona Oeste	33.123.019	31.548.017	1.575.002
Depuradora Biológica	4.226.257	18.154	4.208.103
Pavimentación Cª de Salinetas.	3.133.450	2.949.765	183.685
Obras Depósito Regulador	10.286.811	7.537.691	2.749.120
Alumbrado Avda. de Madrid	4.532.092	4.532.092	LIQUIDADO
Nuevo Ayuntamiento	8.281.309	8.281.309	LIQUIDADO
Remodelación P. Derrocat	4.864.727	4.864.727	LIQUIDADO
Obras Adicionales Ayuntamiento	5.372.890	5.372.890	LIQUIDADO
SUMAS	101.626.474	85.292.255	16.334.219

CAPITULO QUINTO

A C T I V O — INVENTARIO VALORADO DEL PATRIMONIO MUNICIPAL

INMUEBLES

Importan los bienes de este epígrafe, en 1º de Enero de 1.977.....	46.642.283.-	
Importan los AUMENTOS durante el expresado ejercicio	6.638.815.-	
SUMA	53.281.098.-	
Importan las BAJAS durante el mismo - periodo	66.163.-	
Importe en 31 de Diciembre de 1.977..	53.214.935	

VEHICULOS

Importan los bienes de este epígrafe, en 1º de Enero de 1.977.....	771.396.-	
Importan los AUMENTOS durante el expresado ejercicio	543.596.-	
SUMA	1.314.992.-	
Importan las BAJAS durante el mismo - periodo	8.704.-	
Importe en 31 de Diciembre de 1.977..	1.306.288.-	

BIENES MUEBLES NO COMPRENDIDOS EN LOS ANTERIORES ENUNCIADOS.

Importan los bienes de este epígrafe, en 1º de Enero de 1.977.....	1.873.610.-	
Importan los AUMENTOS durante el expresado ejercicio.....	4.779.157.-	
SUMA	6.652.767.-	
Importan las BAJAS durante el mismo - periodo	88.632.-	
Importe en 31 de Diciembre de 1.977 .	6.564.135.-	

P A S I V O

Importan los PRESTAMOS Y GRAVAMENES en 1º de Enero de 1.977.....	39.074.454,40
AUMENTOS durante el ejercicio	=
SUMA	39.074.454,40
AMORTIZACIONES durante el ejercicio	3.082.383,00
Importe del PASIVO en 31 de Diciembre de 1.977	35.992.071,40

DETERMINACION DEL PATRIMONIO LIQUIDO

Importa el ACTIVO (Propiedades y -- Derechos).....	61.085.358,00
Importa el PASIVO (Préstamos y Gravámenes).....	35.992.071,40
Diferencia PATRIMONIO LIQUIDO.....	25.093.286,60

La Corporación Municipal, en sesión plenaria celebrada el dia 7 de Abril de 1.978 acordó aprobar la rectificación del Inventario de Bienes patrimoniales pertenecientes a este Municipio.

Petrel, Junio 1.978.

EL CONCIERTO MAS ARMONICO

El concierto más armónico
lo da el viento en la montaña
con las hojas y los pájaros
y las górgolas del agua;

al tiempo, la sinfonía
de colores le suceden,
pues se viste y se desviste
a la luz continuamente...

Sinfonía visual
al tiempo que la auditiva:
la montaña es el palacio
sagrado de la Armonía...

Por eso, si te adormeces
en la montaña, tu espíritu
recordará al despertar
que estuvo en el Paraíso.

F. Mollá

Y ELEGI LOS ALMENDROS

POEMA

A mi padre en la Gloria que les dedicó su vida.

Y elegí los almendros
porque exploraron en la Madre Tierra sus entrañas,
y ofrecen su blanca flor al cielo,
porque me dan deseos de vivir cada mañana.

Con su flor en el invierno
contrastan la nieve helada,
lucecitas en la niebla,
faros en las noches largas.

Con su verde prematuro
hacen voto a la esperanza,
invitando hacer camino
a las vidas letargadas.

Con su modesta silueta
el paisaje embellecen
ejemplo de los que en silencio
haciendo el bien se ennoblecen.

Con su exquisito fruto
generosos sus servicios pagan,
no como en la maldad vil
que hasta que no mueren no lo ensalzan ¿Sí lo ensalzan?

Y elegí los almendros
porque a la vida brindan sus puras flores blancas,
y saben de la entraña de la Tierra
que serena nos contempla, y nos aguarda.

Bartolomé Beltrán Rico

A MIGUEL HERNANDEZ

POETA del pueblo,
hermano de la libertad,
soplo de viento:
descansa en paz,
que dicen mis versos
que te he despedido ya
de las aves y del trigal.
Que ha nacido otro
que ocupará tu lugar.

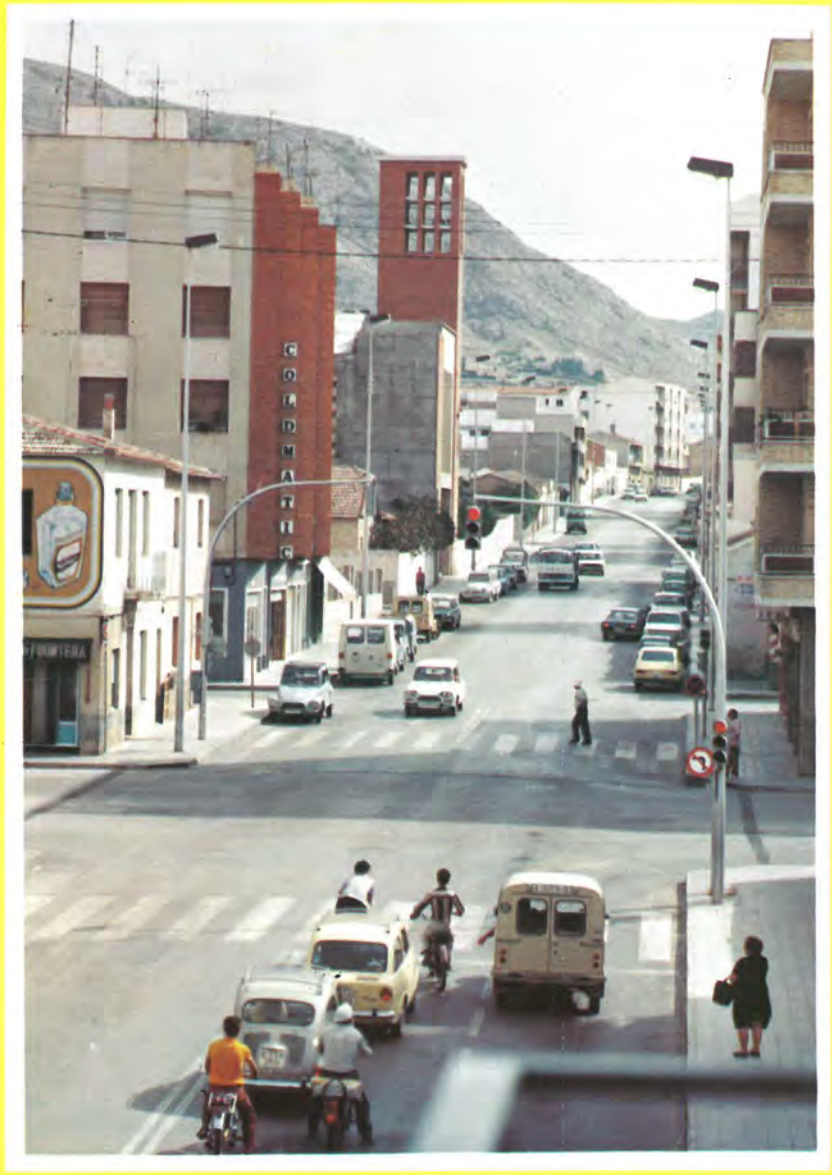
AMIGO del pueblo:
Contigo el pueblo está,
contigo está el obrero
y el que lucha por su pan.

Francisco Blasco Gascó

NO TODO SE VE DEL HOMBRE

Mirándome no me ves,
no te veo si te miro;
mirándonos no nos vemos
¡aun siendo tan conocidos!
Nos conocemos por fuera:
no en el último recinto
donde aun cada cual se pierde
en su propio laberinto,
y se oculta cada cual
en misterios de sí mismo.

F. Mollá



LO INVIOLABLE..... El Descanso

Como fórmula apropiada para rendir en el trabajo y recuperar las fuerzas precisas, para que la máquina de nuestro cuerpo siga funcionando con la precisión necesaria que todos ansiamos, es el descanso. Esto es de una claridad tangible. Lo que parece que no está tan claro, en la mente y actos de muchos, es que ese derecho comporta unos deberes y que, los mismos, muy facilmente se olvidan.

Hoy, por la manera de haber enfocado la vida, es muy difícil encontrar pausas para el descanso, no ya sólo en las estridentes ciudades, sino aún en los más apartados rincones de cualquier lugar de la tierra.

El ruído es el agresor más despiadado, más cruel y más constante de nuestra época. Sirenas, ya desfasadas y sin sentido, de fábricas que se enseñorean a todo trapo, bocinas estruendosas, sin importarles la hora de su actuación solista, y sobre todo ese cáncer que se padece en las motos de escabe libre a todo gas y velocidad endiablada, a más de juventud bulliciosa que, dando muestra de su ignorancia tempranera, se desgañita, por la noches, en cualquier esquina de cualquier calle. Ni siquiera en las horas de la noche, cuando podría suponerse que el siliencio tenía que ser el elemento indispensable para esa consecución, ni entonces nos podemos sentir a gusto, pues siempre existen de los que gustan de hacer añicos aquello de `PIENSE EN LOS DEMAS ´´y hacen posible que se sucedan los sobresaltos en favor de la pérdida del equilibrio nervioso, alejando la paz nocturna, cada vez más lejos de nuestros añorados logros.

¿Dónde han quedado aquellas campañas del silencio? ¿Dónde han quedado aquellas exigencias para con ellas? ¿Dónde han quedado el civismo de la gente, para con sus semejantes en las horas del descanso?. No se vigila el estrépito que, a cualquier hora del dia y más de la noche, perturba a los pacientes ciudadanos. Esto, es democracia dirán los más .... adelantados. Esto señores, es libertinaje.

Estamos en plena guerra de ruidos y solo hay un contendiente : el que lo hace. Pero de esa guerra, todos, incluso ellos mismos , salimos derrotados. No hay manera de descansar plenamente, no hay forma humana de estar tranquilos, ya que estas han sido materialmente asaltadas, por estrellas del balonpié en los apaseos , sin respetar el paso ni lo allí expuesto, para uso y disfrute de todos.

Es posible, que los que ejecutan estos actos, vandálicos ellos, lo tomen a la risa y a la chacota, sin darse cuenta que ellos, son las primeras víctimas del enorme deterioro que experimenta su aparato nervioso, continuamente en tensión, destrozado y roto, aparte de la imagen negativa que reflejan en sus acciones, muy ``sui géneris´´ de una parte de esa juventud un tanto desplazada y falta de primeros principios, que por fundamentales son necesarios en la persona humana, para su convivencia con los demás.

Hemos de recuperar deprisa, sin pausa, antes que sea demasiado tarde, el derecho al descanso, el derecho a la convivencia y el derecho al respeto mútuo, para poder seguir trabajando con nuestro esfuerzo por una mejor rentabilidad y retener el don, tan preciado, de hacer de Petrel el remanso de paz, tranquilidad y concordia que siempre fue. Nos quejamos que los jardines están descuidados, que los bancoa están rotos. Nos avergonzamos de ver señales inequívocas de nuestra ignorancia, pero ¿Qué hacemos para evitarlo?.

No es misión, solamente de nuestras autoridades, es misión de todos y mientras no tomemos conciencia de ello, mal podremos poner remedio adecuado a los males que aqueja nuestra vida en estos momentos.

PLAMEDI

La Cultura y El Pueblo

El 10 de Julio de 1.948, las Naciones Unidas llevaron a cabo la proclamación solemne de los Derechos Humanos. Entre los inalienables derechos proclamados se encontraba el Derecho a la Cultura.

Lamentablemente, el hombre es el ser más insconsecuente de la creación, pues si el más elemental axioma del Derecho Común, indica que todo derecho engendra un deber, simultáneamente era necesario haber efectuado la proclamación solemne de los Deberes Humanos y también entre estos deberes ineludibles, debía tener un lugar de honor el Deber de la Cultura.

Y esto debería ser así, por cuanto, si cada indivíduo posee el derecho al acceso a una cultura que le permita relacionarse con los restantes indivíduos, o sea con la sociedad, en unas condiciones mínimas de igualdad y semejanza; a su vez el resto de los indivíduos, o sea la sociedad, deben poseer el derecho a que cada componente unitario de la misma, o sea cada indivíduo, reciba esa cultura mínima que garantice la reciprocidad de las antedichas relaciones. Para aclararlo con un ejemplo: Si yo poseo el derecho a que la sociedad, o sea el resto de los indivíduos, me respete, la sociedad, o sea todos y cada uno de los indivíduos restantes, posee a su vez el derecho recíproco a recibir de mí el mismo respeto que yo exijo y por tanto yo tengo el deber de otorgar este respeto.

En una visión superficial del problema que representa el acceso del pueblo a la cultura, parece no tener importancia la afirmación anterior sobre el derecho y el deber cultural, pero si analizamos los hechos y las experiencias de cada comunidad en este campo, es muy probable que cambiemos el sentido de esta primera impresión y podemos comenzar a dar trigo en lugar de predicar, analizando nuestro propio pueblo.

En él, los que contamos con más de cuarenta años, podemos recordar con relativa facilidad las diversas épocas transcurridas a partir de nuestra guerra civil, empezando por los años difíciles y tristes de la postguerra, en los cuales no solo se dejó de lado la cultura, sino hasta la más elemental instrucción (debemos tener presente, que aún cuando algunas veces se emplean como tales, instrucción y cultura no son vocablos sinónimos, sino complementarios, por que la instrucción es una parte de la cultura, pero no la cultura misma, al igual que por ejemplo, la harina es un componente del pan, pero no el pan mismo, dado que si no hay harina, no se puede hacer pan, pero solo con harina, tampoco es posible hacer pan). Decíamos que en los años siguientes a la guerra, se abandonó por completo hasta la instrucción, pero este abandono no fue generalmente por parte de quienes tenían que impartirla, sino más bien de aquellos que estaban llamados a recibirla. La razón es bien clara; la penuria de bienes económicos y la escasez de artículos de consumo (incluídos los imprescindibles para la manutención) eran tan grandes, que el 90 por ciento de las familias, se veían en la necesidad de emplear todos sus elementos útiles, en la tarea de aportar cualquier clase de ayuda a la economía familiar y así, a los niños, en cuanto eran capaces de desempeñar cualquier actividad, se les buscaba alguna donde pudieran ganar su pan (mejor dicho su flandina, por que el pan no se veía ni por aspillera), dándose el caso, por ejemplo, de niños de 8 y 10 años que iban todos los días al monte a cojer leña. Ni que decir tiene, que si era este el panorama de la grey infantil, resultaba mucho más sombrío, en este aspecto, el correspondiente a las personas mayores y es por tanto muy disculpable, la atonía de la problemática cultural en aquellos tiempos.

En el transcurso de unos años, con la lenta recuperación de la economía nacional, fué también mejorando la local y así llegamos a un momento en que Petrel inicia un paulatino cambio que le convertirá, de un pueblo esenciálmente agrícola, en una población eminentemente industrial. Esta mutación, coincide con un momento de la vida española, en que la administración empieza a tomar conciencia de la necesidad de mejorar el nivel cultural de la población y así se inician las campañas de alfabetización, se protejen y promocionan las asociaciones de tipo cultural y se obliga a los niños en edad escolar a asistir a clase. Pero si bien la alfabetización tuvo un éxito relativo (que fué debido, principalmente, a la obligatoriedad de asistir a estas clases, para aquellos analfabetos que tenían una edad determinada, so pena de perder el puesto de trabajo), el pueblo en general y el pueblo petrelense en particular, hizo oídos sordos a los pequeños esfuerzos gubernativos para actualizar su cultura, dándose el peregrino caso (no excepcional, si no desgraciadamente muy repetido) de que las autoridades municipales, a requerimiento de los maestros, se viesen en la necesidad de llamar a los padres de niños en edad escolar, para obligarles a llevar a sus hijos al colegio.

A pesar de lo antedicho, todavía tiene una explicación relativamente lógica, el desdén de la masa por la cultura. Eran los tiempos en que un trabajador entraba en la fábrica por la mañana temprano, cuando terminaba su jornada, que podemos llamar oficial, iba a velar a un tallercito pequeño (normalmente hasta las 10 o las 11 de la noche) y si era una persona con aspiraciones, todavía le quedaba una tercera jornada en el taller familiar instalado en el terrado de su casa, donde elaboraba pequeños pedidos para otros fabricantes. Total.... ¡ hacía más horas que un reloj ! ¿ Podemos, con la mano puesta en el corazón, culpar a un cabeza de familia, que se encontrase en semejante tesitura, por su falta de interés en el desarrollo cultural propio y de sus familiares ?.

Pasaron así algunos años más, el progreso económico de la nación era tan evidente como el de nuestro propio pueblo, que, por ejemplo, en muy pocos años duplicó su censo demográfico. Ya no se trabajaba hasta las 2 o las 3 de la madrugada (aunque se seguían haciendo algunas horitas). El poder adquisitivo del obrero, había llegado a un nivel relativamente alto y las horas extras no eran necesarias para poder comer como en la primera época de la postguerra o para recomponer la devastada economía familiar como en la segunda estudiada. Ahora se buscaba el producto de los trabajos extraordinarios, bien para comprar un pisito, bien para adquirir un televisor o un seiscientos, bien para poseer una parcelita en el campo o construir una cueva, un refugio o una casita en la que se había heredado. Ya los niños en edad escolar, asistían con bastante regularidad a clase (porque, eso sí, gracias a la inconmensurable, ingrata e incomprendida labor de nuestros concejales y alcaldes y a la valiosa colaboración de nuestros maestros, Petrel ha

conseguido siempre evitar la falta de puestos escolares para nuestros hijos; aunque esta escolarización, en algunos casos, no haya podido ser tan perfecta como todos hubiéramos deseado. Pero este es un mal menor, si tenemos encuenta, que, en una mayoría de las poblaciones industrializadas de nuestra patria, han llegado a carecer de plaza escolar hasta un 30 por ciento de los niños en esta edad) , ya los mayores empezábamos a disponer de algún ratito diario para la tertulia o el asueto, ya en casi ninguna empresa se trabajaba los sábados, ya diversas asociaciones (familiares, padres de alumnos, etc.) empezaban a manifestar un interés importante en la propagación de la cultura, ya se organizaban charlas, sesiones de cine forum, mesas redondas, coloquios y seminarios, ya ..... ya hemos llegado donde íbamos, la inquietud cultural se había despertado en un reducido, sí que selecto, grupo y siempre se veían las mismas caras en todas parte; pero a la gran masa, al pueblo, la cultura le resbalaba y le tenía completamente sin cuidado.

La transición de esta tercera época a la actualidad, se ha efectuado con una rapidez inusitada, pero con una naturalidad tan asombrosa, que sin apenas darnos cuenta, nos hemos visto inmersos de lleno en la clásica sociedad de consumo, con todas sus grandes conquistas y también, naturalmente, con sus inmensos fallos y lagunas. No importa que la jornada laboral, sea ahora más reducida, ni que en muchas empresas no se trabaje los viernes por la tarde; todos estamos empeñados con la totalidad de nuestras fuerzas, en ganar más y más (ya sea por medio de primas, destajos, productividades, etc., ya por medio de reivindicaciones de cualquier tipo) para poder atender las sucesivas necesidades que nosotros mismos nos vamos creando, pues, apenas hemos adquirido algo, aparecen nuevas cosas que estamos dispuestos a conseguir y así, si tenemos la nevera vamos por la lavadora, después por la televisión, luego por el friegaplatos, más tarde por la tele en color, a continuación por el automóvil, el piso, el apartamento, etc., y así sucesivamente una cadena inacabable; en tal forma, que nada más alcanzada la que creíamos una meta, nos damos cuenta de que apenas es un descanso, pues surgen nuevas aspiraciones que tenemos que lograr y nuevas etapas que hemos de superar y metidos de lleno en este inmenso torbellino adquisitivo de bienes de consumo (que muchas veces ni sabemos ni podemos disfrutar), no nos quedan fuerzas para nada más y abandomanos anonados el resto de inquietudes que pueden dar un sentido auténtico a nuestra vida y una mejora sensible a nuestra sociedad.

Y entre estas inquietudes que hemos dejado de lado, se encuentra indefectiblemente, el afán de nuestro espíritu por la cultura y nos consolamos diciendo que eso es cosa de intelectuales y que a nosotros con saber leer y escribir nos es suficiente; cuando ni leer ni escribir sabemos, por que saber leer, no es tan solo poder decir de viva voz y de corrido las palabras escritas, sino entenderlas perfectamente y comprender con absoluta nitidez las ideas expresadas (aun que para ello, tengamos que ponernos a leer con un buen diccionario en la mano, para buscar en él el significado de aquellas locuciones que no conocemos, enriqueciendo así nuestro vocabulario), ni saber escribir es nada más dibujar bien las letras uniéndolas correctamente, si no tener capacidad para expresar con toda claridad nuestros pensamientos, usando debidamente la gran posibilidad de expresión que nos otorga la riqueza de nuestra lengua.

No es necesario exponer, que sin tan abandonada tenemos, un inmenso porcentaje de las personas que somos pueblo, nuestra propia instrucción, mucho más distanciados estaremos del resto de las ramas del saber, conocer y compren- der, que son en esencia, las bases de la cultura de un pueblo y ello en un 90 por cien de las ocasiones, no es imputable a la sociedad, si no a todos y cada uno de nosotros, a nuestra abulia y dejadez, que nos llevan a exigir el Derecho a la Cultura, sin ofrecer como contrapartida nuestro Deber de tomar esa Cultura que exigimos.

He aquí por qué dije al principio, que cuando las Naciones Unidas proclamaros solemnemente el "DERECHO DE LOS HOMBRES A LA CULTURA " , debieran también haber efectuado declaración solemne del "DEBER DE LOS HOMBRES A LA CULTURA".

Petrel y Septiembre de 1.978

S. PAYA V.

Temor trocado en gozo

Muy pocos donantes hay
para los que hacemos falta,
y yo siempre me pregunto,
¿por temor? ¿por ignorancia?
y quiero dejar constancia
que el temor es infundado,
está más que demostrado
que no atenta la salud,
para disipar las dudas,
apunto con ilusión
—para los que hay indecisos—
esta breve explicación.

No hay mayor satisfacción,
ni obra más altruista,
¿de verdad? ¿sientes amor?
no esperes, no te resistas,
reforzarás la moral
ayudando al semejante,
aquí no hay clase social,
ni política, hay donantes,
donantes que dan su sangre,
y a quien vaya le es igual,
su objetivo es ayudar,
arrimar el hombro y brazo,
con simplemente un pinchazo,
frasco lleno y gozar

Maestre Montesinos

A la Virgen del Remedio en el día de su conmemoración

Virgen del Remedio amada,
centro de paz y de ampres;
la más bella entre las flores
de la celeste morada;
la virgen privilegiada
entre todas las del Cielo;
salud, dignidad, consuelo;
la madre del Redentor;
bondad, pureza y amor,
luz, esperanza y anhelo.

Nuestro Petrel floreciente
que tanto siempre te ha amado,
en tu honor ha preparado
este festejo esplendente;
pues que al loor permanente
de la excelsa jerarquía,
hoy también une alegría,
música, bullicio, cantos,
vítores, belleza, encantos,
sonoridad y armonía.

Eres tan grande y hermosa;
mereces tanto el amarte,
que no sé ninguna cosa
con que pueda compararte:
No eres capullo de rosa,
ni madreselva te llamas;
por todas partes derramas
perfumes de inmenso olor,
benignidad y candor
perfumes de inmenso olor,
benignidad y candor
y la caridad proclamas.

ERES
más que violeta fragante,
más que bella mariposa,
más que la azucena hermosa
de un aroma penetrante,
más que el jazmín perfumante,
más que adelfa sonrosada
o magnolia delicada,
más quel el lirio o el laurel,
o la dalia matizada,
o la esmeralda, el clavel.

Las vírgenes te rodean,
los angelitos te cantan,
los querubines te adoran,
los serafines te ensalzan,

Madre de los petrelenses
no nos olvides jamás ¡
más adelante, la gloria,
y ahora danos la paz.

José Navarro Payá

Petrel, Octubre del año 1.978

Un joven abanderado de la comparsa de «Flamencos», del año 1896, Eliseo Rodríguez Payá, acompañado del comparsista José Martínez, sastre de Albacete, que venía todos los años a formar en ella.

Unos Actos del Centenario

(Comparsa Tercio de Flandes)

Con motivo de la conmemoración en el próximo año de 1.979 de su primer Centenario, la Comparsa Tercio de Flandes ha comenzado por estas fechas la organización de diversos actos encaminados a realzar tan gran acontecimiento. Como principio, y durante el mes de Septiembre pasado, concretamente los días 14, 15 y 16, se falló el Concurso de Diapositivas en color, con el único tema de esta Comparsa. Ahora, aprovechando estos festivos días de Octubre, esta Comparsa nos ofrece en los salones de la Casa del Fester una EXPOSICION DE TRAJES DE ABANDERADAS de la misma, donde cronológicamente se podrá observar la evolución de los mismos a través de muchos años de Fiesta. Esta exposición será inaugurada el día 6 de Octubre a las 21 horas y se clausurará el día 12 siguiente a

la misma hora. El horario de visita será de 20 a 22 horas, los días laborables y los festivos de 12 a 14 horas por la mañana y de 18 a 20 horas por la tarde.

Asímismo, y para el día 14 de Octubre está prevista la

BENDICION DE LA BANDERA DEL CENTENARIO

Este acto dará comienzo a las 5 de la tarde, con una concentración en el domicilio Social de la Comparsa desde donde se marchará con acompañamiento de Música hasta la Ermita de San Bonifacio. Será portadora de la Bandera la Srta. Enoé Maestre Llobregat, abanderada de 1.978, acompañada del Capitán del mismo año D. Antonio Maestre Villaescusa. Una vez en la Ermita, sobre las 6 de la tarde, se procederá a la Bendición de la Bandera, actuando como padrinos doña Amalia Villaplana Martínez y D. Eliseo Montesinos García, seguídamente se oficiará una Misa de Acción de Gracias, interpretándose la Missa Festera por la Coral y Banda Unión Musical de esta localidad. Finalizada la Misa, se bajará nuevamente con acompañamiento de Música, portando la Bandera en esta ocasión la Srta. Rosa Morán Verdú, abanderada para 1.979 que será acompañada por el Capitán para el mismo año D. Miguel Morán Brotons. Luego se ofrecerá un vino de honor y finalmente a las 23 horas de la noche, por los miembros de la Comparsa se realizará una RETRETA FESTERA.

Grupo de la comparsa de «Flamencos», en el año 1896

El Barrio de la Frontera

Barrio grande con grandes problemas

Es el barrio más poblado de Petrel, y el que quizá tenga los problemas más acusados. Problemas de todo tipo: desde falta de servicios sanitarios y de zonas verdes hasta la discriminación de sus vecinos. Tanto es así que para los vecinos de lo que es el centro de Petrel, somos: "los de allí abajo" o "los de la Frontera", como si no fuésemos de Petrel, y otro tanto sucede con Elda. El caso es que la realidad del barrio nos hace ser en algunas ocasiones, como algo independiente de Petrel y Elda.

La Asociación de Vecinos nació como intento de solucionar toda esta intensa problemática. Primero había que abordar, y de hecho aún seguimos, los problemas más acuciantes, como podían ser: el tráfico, las zonas verdes, la escolaridad, la limpieza de calles, etc. Problemas que algunos llevan camino de solucionarse y otros habrá que luchar mucho para conseguirlos, pero los vecinos.de la Frontera estamos dispuestos a utilizar los medios que sean necesarios para alcanzar nuestras metas.

El barrio de la Frontera, es como todos sabemos, un barrio eminentemente emigrante y de trabajadores. Trabajadores, que en su mayor parte tuvieron que abandonar sus pueblos en donde no podían, en muchos casos, ni comer, para buscar nuevos puestos de trabajo, que Petrel, en el "boom"del zapato, les podía dar. Aquí se establecieron, pero por esta misma situación de emigrantes en pueblos desconocidos, la convivencia entre vecinos apenas existía hace unos años. La Asociación de Vecinos intenta con todos sus medios, que esta convivencia surga en el barrio, y con actos de todo tipo procura que el contacto vecino-vecino sea cada vez mayor y las relaciones sociales entre nosotros nos enriquezcan como personas, al mismo tiempo que aumenta la conciencia de ciudadano de Petrel y de nuestro barrio en particular.

Como Asociación de Vecinos hemos participado este año en la programación y organización de los actos populares dentro de las Fiestas Patronales, por dos importantes razones!

1º) Porque entendemos que como organización que representa a buen número de vecinos y haciendo valer nuestros derechos democráticos, tenemos la obligación de estar en la comisión de Fiestas.

2º) Porque hasta ahora las Fiesta en la Frontera, apenas si se habían notado, precisamente por los motivos que decíamos en un principio. Y si queremos que los habitantes del barrio se sientan ciudadanos de Petrel, los actos deben ser equitativamente celebrados en todo Petrel, solo así conseguiremos poco a poco que no nos encontremos tan desarraigados de Petrel, al mismo tiempo que las tradiciones populares de nuestro pueblo sean sentidas y asumidas por todos los vecinos de los barrios.

En fin, que un año más queremos que el barrio de la Frontera no sea el "barrio ilegítimo"de Petrel, y se nos considere como lo que somos, ciudadanos de Petrel.

JOSE CARPENA GOMEZ

VICEPRESIDENTE DE LA ASOCIACION DE VECINOS DEL BARRIO DE LA FRONTERA.

UNAS ACTAS DEL SIGLO XVII

En nuestro archivo municipal se encuentran varios legajos, en la actualidad debidamente clasificados, siendo el más antiguo el correspondiente a las Actas de Consejos que abarcan los años de 1.616 a 1.648. De entre éstas, todo y con ser muy interesantes la casi totalidad de ellas, hemos separado tres por las razones que iremos exponiendo.

Petrel vivía en aquellos tiempos bajo el reinado de Felipe IV con el valimiento del Conde-Duque de Olivares que comenzó sus funciones a partir del año 1.622 de manera abierta, hasta 1.643 en que definitivamente cayó en desgracia.

"Olivares pretendía, pues, defender las posiciones que España ocupaba en el mundo contra los envites de sus tradicionales adversarios. Su obsesión fue la de mantener en pie la grandeza de una España que caminaba abiertamente hacia el ocaso. Toda su política estuvo inspirada, en último término, por ese ideal ". Tenía 35 años cuando tomó las riendas del poder con un Rey jóven pues contaba los 16 años. Una nueva y joven generación empezaba el gobierno de la nación.

Prometió el Conde-Duque una serie de reformas creando muchas Comisiones que a la larga fueron quedando sobre el papel. Castigó con dureza las corrupciones y corruptelas del gobierno anterior: Duque de Lerma, el de Uceda, el de Osuna, pero mucho más duramente a Don Rodrigo Calderón que, entre otras acusaciones, lo fué hasta del "crimen de hechicería", llevándolo a la horca. Pero la dignidad con que murió Don Rodrigo pasó al refranero, en aquellos días, con aquello de "andar más honrado que Don Rodrigo en la horca"; y en los nuestros, con este otro de "tener más orgullo que Don Rodrigo en la horca". Pues el pueblo, que antes había pedido a gritos su cabeza, al verle reducido a la mayor ruína le compadeció, le admiró y sintió respeto por aquel hombre en quien Olivares pensaba encontrar el chivo expiatorio.

En esta época se declaró la guerra de los 30 años en la que España tomó parte muy activa contra el protestantismo viéndose envuelta de nuevo, en nuevos conflictos contra holandeses, bohemo-palestinos, daneses, suecos y franceses, cuya figura clave que trabajaba en la sombra, era el Cardenal Richelieu, el mayor enemigo de España.

España, tras unos años de luchas y algunos éxitos, entra en franca decadencia. El Conde-Duque trata de agrupar las fuerzas del país y de allegar recursos de los reinos de la Corona, buscando centralizarlos con lo que suscitaba las reservas y oposiciones de aquellos reinos. En el año 1.631 aparecen los primeros síntomas de descontento en Vizcaya. En 1.637 se sublevan los portugueses y en 1.640 Cataluña entera se subleva igualmente contra el centralismo de Olivares. Francia apoya las insurrecciones de Portugal y Cataluña, y Olivares es apartado del gobierno en la primavera de 1.643. Entra como nuevo válido Don Luis de Haro, Marqués del Carpio, hasta el año 1.661, año de la muerte de Felipe IV.

Desde principios de aquel siglo XVII se empezaba a respirar un ambiente reformista: reorganización fiscal y administrativa de los reinos de la Corona. Pero entre todos los reinos de la Corona, en realidad era Castilla casi la única que contribuía a mantener en pié la maquinaria imperial. Así lo veía sarcásticamente Quevedo en estos versos:

En Navarra y Aragón
no hay quien tribute un real;
Cataluña y Portugal
son de la misma opinión;
Sólo Castilla y León
y el noble pueblo andaluz
llevan a cuestas la cruz.

Cuando Olivares trató de racionalizar la maquinaria imperial, consideró necesario organizar un Estado unificado, suprimiendo los obstáculos que oponían las diferentes constituciones de los reinos. Pero se equivocó en la manera de poder lograrlo. Puso sin embargo un plan que consideró más factible, como era la creación de un ejército de reservistas de unos 140.000 hombres reclutados y mantenidos proporcionalmente por todos los estados de la Corona: la Unión de Armas, cuya distribución sería así:

Cataluña	16.000 hombres
Aragón	10.000
Valencia	6.000
Castilla e Indias	44.000
Portugal	16.000
Nápoles	16.000
Sicilia	6.000
Milán	8.000
Flandes	12.000
Islas del Mediterráneo y Atlántico	6.000

Como los esfuerzos realizados durante la guerra de los 30 años fueron enormes, el Conde-Duque volvió a sus primitivos propósitos. Las Cortes de Aragón y Cataluña que no se habían reunido desde hacía 20 años ofrecieron oposición ante los temores de que terminasen por suprimir sus fueros, como antes habíamos apuntado. Estallaron tumultos en Portugal; y cataluña que había permanecido al margen de los problemas que agobiaban a la Corona, es invadida por los ejércitos franceses en 1.639. El Conde-Duque aprovechó el momento para obligar a los catalanes a aceptar aquella Unión de Armas, ordenando a sus generales que reclutaran tropas catalanas aun por la fuerza, sin poder conseguir pacíficamente sus propósitos. Al rendirse los franceses en 1.640 no variaron las circunstancias en Cataluña y en la primavera de este año comenzó a preparar concentraciones de tropas, estallando tumultos y agresiones, hasta desembocar en la rebelión de " els segadors " vísperas de aquel Corpus llamado de Sangre, con matanza de castellanos, y abriéndose ya la guerra declarada.....

Pese a los esfuerzos que la Corona hacía por mantener su imperio y a las múltiples complicaciones de sus guerras, florecieron en aquel siglo XVII las artes y las letras: nuestro Siglo de Oro.

Este era, trazado a grandes rasgos, el momento en que se encontraba y discurría la vida de nuestro Petrel, cuando bosquejamos las Actas en un principio aludidas.

Hacía pocos años que Petrel fuera repoblado (1.609) y sus comienzos tendrían que ser penosos y complejos. Petrel estaba bajo el señorío de los Condes de Elda y Anna, señoríos que ya en los principios del siglo XVIII fueron abolidos. A través de estas actas se va viendo cómo se ejercían estos señoríos y sus vasallajes no exentos de humano acatamiento y a la vez de las incipientes luchas por conservar de un lado, nuestra personalidad, y de otro, condicionar los derechos.

Como es natural, en estas Actas, se reflejan los problemas de gobierno por aquellos "Consells particulars "y "Consells generals ". Los "consells particulars "asumían la función administrativa de lo que llamamos Ayuntamiento. Y los "Consells generals ", era el refrendo por el pueblo de aquellos temas considerados más trascendentes y también se llevaban a ellos, aquellos en que no había acuerdo por el "consell particular ", o que éste juzgara llevarlos. Para celebrar los "consells generals ", había que tener permiso del Conde o de su Gobernador y generalmente, se celebraban en la Plaza (hoy del Ayuntamiento) o en la Iglesia. Por las actas que transcribiremos podrá apreciarse su funcionamiento. En una de las actas que no transcribimos, del año 1.640, tenía ya Petrel 576 vecinos aproximadamente. Pues en ella se habla de la entrega de " 576 bules, co es 500 de vius, 70 de difunts, 4 de composisio y dos de letricini ", teniendo en cuenta que la "Bula "era prácticamente obligatoria para cada vecino o cabeza de familia...

La primera acta del año 1.637 trata de la Compañía de Armas o "Soldadesca "que tenía Petrel que se transcribió con motivo de lo que hoy llamaríamos pasar una revista. Aunque en Actas anteriores y posteriores se encuentran alusiones sobre estas compañías de armas, ésta es la más completa y muy interesante porque está muy detallada. Y la publicamos también para, que a través de ella, podamos apreciar los nombres de pila que existían y los apellidos primitivos, muchos de los cuales aun perduran. Otro de los motivos, aunque algunas veces los hemos aludido, es para que se vea la base o estructura, como se dice ahora, de la composición de los personajes en las fiestas de Moros y Cristianos: capitán, alférez y sargento, piezas clave en casi todas ellas o por lo menos los personajes clave.

La segunda Acta de 1.640, corresponde a un " Consell general "para tratar o aprobar los "Capitols "que tras pleitos puestos por la Villa al Conde, ofrece éste a sus moradores. Por su redacción podrá apreciarse cómo se desarrollaban estos señoríos a los que hemos aludido en otra parte. También la hemos transcrito para que se aprecien igualmente, los nombres y apellidos, 30 años después de la repoblación y, como decíamos antes, los que perduran. Es trascendente la importancia que se le daba a los problemas de la tierra y su manera de encauzarlos.

La tercera Acta, de un " Consell particular ", se refiere a la notificación del nacimiento del hijo del señor Conde y la fiesta que con tal motivo se obligan los petrelenses a celebrar. Para mí tiene cierta transcendencia porque si siempre habíamos sostenido que los principios de nuestra fiesta de Moros y Cristianos podían radicar en las "soldadescas "o "compañías de armas " que tenía nuestro pueblo incluso desde 1.590 o antes, y que con motivo de cualquier fiesta sonada tomaban parte disparando, en esta acta, queda perfectamente aclarado: "ques fasa festa y ques compre trenta y quaranta reals de polvora y es fasen llumenaries y ques repartixca la polvora als fadrins pera que tiren". La segunda parte del acta ya trata de los problemas, que decíamos en un principio, de deudas y compromisos que aquella Vila o que aquellos moradores, se veían y deseaban para poder cumplir....

Quiero aclarar por último que en las Actas transcritas he respetado la ortografía tal y como están escritas si bien, en algunos casos, hemos corregido su sintaxis.

Y aquí hacemos punto final, por ahora, deseando poder recopilar en su conjunto, todo el historial de aquel Petrel del siglo XVII y sucesivos...

H. Navarro Villaplana.

Bibliog.

Actas municipales 1.616 a 1.648.
La Casa de Austria (1.587-1.700) por D. Luis Ulloa Cisneros.Ins. G.
Nueva Historia de España, de D.Miguel Avilés,Santos Madrazo, Emilio Mitre, Bonifacio Palacios y doña Isabel Redondo.

En el libro de Consejos Municipales de los años 1.616 a 1.648, aparece una ACTA en la que figura la Compañía de Armas o SOLDADESCA que a continuación transcribimos:

AÑO 1.637

En XXII dias del mes de Octubre del año del senyor de MDCXXXVII, Gaspar Quesada ayudante de sargento mayor y Comisario del portante vezes del General Governador y Tiniente de capitan general en el presente Reyno de Valencia de Seixona desta parte y Comisario de su Exª. en virtud de dicha comisión dada en el tribunal de la Capitania General de la Ciudad de Alicante en XVII dias del presente mes e año en virtud de la qual y hallandose en el dia de hoy en la presente Villa de Petrel apasar muestra general de los soldados y armas de dicha Villa la qual paso en presencia y asistencia de Jayme Amat teniente de Justicia por estar dicho Justicia ausente, Joan Molina Jurado en cabeça, Pedro Rodrigues y Gaspar Maestre, Jurados de dicha Villa lo qual es del tenor siguiente:

1º.- La Companyia de la qual es Capitan Vicente Alcaraz el qual siendo presente y pasando muestra con todas sus armas necesarias para dicho oficio.

Item.- Joan Molina, Alferez con su bandera y caxa.
Item.- Geronimo Alcaraz, menor con su alamar de sargento.

Item.- 50 años.-	Anthonio Rico, con sus armas y su hijo llamado	
17	Joan Rico, sin armas.	
30	Jayme Visedo, con una escopeta larga.	
40	Nadal Planelles, con sus armas	
17	Melchor Planelles, hijo del dicho	
40	Christobal Montesinos, con una escopeta larga	
60	Guillem Payan, con sus armas con sus tres hijos	
20	Geronimo Payan	
28	Gabriel Payan	
16	Abdon Payan	
60	Joan Perez, mayor con sus armas	
60	Gines Payan, con sus armas	
22	Martin Payan, con sus armas	
30	Thomas Rico, con sus armas	
34	Frances Rico, con sus armas	
20	Pedro Maestre, con sus armas	
20	Rafel Cortes, menor sin armas	
35	Nofre Estevan, con sus armas	
30	Thomas Estevan, con sus armas	
60	Gines Rico, con sus armas y su hijo	
20	Jusepe Rico, moço	
30	Jusepe Montaner, moço con sus armas	
20	Pedro Santo, moço sin armas	
30	Jayme Santo, sin armas	
35	Jusepe Avellan, sin armas	
35	Pedro Maestre, moço sin armas	
40	Pedro Amoros, sin armas	
18	Frances Poveda, moço sin armas	
50	Pedro Juan, con sus armas y su hijo	
22	Jusepe Juan, con sus armas	
40	Miguel Serdan, con sus armas	
55	Christoual Bellot, con sus armas	
24	Gabriel Rodrigues, con sus armas	
45	Batiste Montesinos, con sus armas	
40	Agostí Maestre, con sus armas	
30	Berthomeu Garcia, sin armas	
40	Frances Poveda, con sus armas	
30	Baltasar Perez, con sus armas	
20	Francisco Maestre.moço con sus armas	
30	Jayme Girones, sin armas	
30	Francisco Payan, sin armas	
30	Matheu Poveda, sin armas	
24	Christobal Rico, menor con sus armas	
35	Nicolas Bernabe, malo,con sus armas	
24	Nazario Martinez, sin armas	
25	Jusepe Rico de Anthonio, sin armas	
50	Joachim Bernabé, sin armas	
25	Bartholomé Arques, moço con sus armas	

30	Gaspar Visedo, con sus armas
40	Geronimo García, sin armas
20	Jayme Planelles, con sus armas, moço
35	Joan Auinent, sin armas
50	Thomas Brotons, con sus armas con su hijo
18	Francisco Brotons, moço
40	Francisco Brotones, con sus armas malo
30	Gaspar Poveda, sin armas
30	Bartholomé Cortes, malo, sin armas
40	Nadal Garcia, con sus armas
32	Joan Amat, ab ses armes
40	Anthoni Llopes, ab ses armes
36	Andres Morante, con sus armas
30	Melchor Bernabe, sin armas
20	Gaspar Garcia, moço con sus armas
60	Jusepe Pastor, con sus armas
36	Gines Carrança, sin armas
40	Batiste Verdu, con sus armas
36	Gaspar Tortosa, con sus armas
30	Baltasar Tortosa, con sus armas
20	Nadal Gil, moço sin armas
30	Damian Soler, sin armas
30	Baltasar Cortes, con armas
23	Damian Cortés, moço con armas
20	Diego Sanchez, sin armas
50	Joan Soler, mayor con armas
40	Pedro Joan Tortosa, con sus armas
25	Pedro Agullon, moço con sus armas
30	Miguel Agullon, con sus armas
44	Esteuan Brotones, con sus armas
45	Jayme Esteuan, sin armas
35	Bartholomé Visedo, con sus armas
46	Pedro Morante y su hijo, sin armas
20	Jayme Morante, moço
25	Pedro Payan, moço con sus armas
18	Bartholomé Rico, moço con sus armas
20	Pedro Rico, con sus armas,moço
40	Thomas Bernabé, sin armas
17	Chrisostomo Montesinos, moco sin armas
40	Joan Soler de Cosme, con sus armas
36	Pedro Payan, con sus armas
20	Gabriel Joan, moço con sus armas
24	Joan Rico de Amaro, moço con sus armas
18	Vicente Poveda, moço con sus armas
35	Lois Rico, con sus armas
30	Melchor Perez, con sus armas
14	Jusepe Bernabe, moço sin armas

En el dia mes e año Gaspar Quesada, Comisario, manda a Vicente Alcaraz, Capitan de la Companyia de la Villa de Petrel conforme la muestra que en el dia de oy se a echo en la presente Villa de Petrel que tenga la gente aprestada y a toda orden y disposición de su Exª. conforme la orden que viniere para salir en servicio de su Magestad adonde fuere neçesario y esto en pena de dosçientas libras aplicaderas a los cofres de su Magd.

Item.- ordena y mana al Justicia y Jurats de dita vila que pera els respectes del socorro en servici de sa Mgd. tinguen aprestades les monicions forçoses ço es dos arroves de polvora una arrova de corda y una arrova de bales fetes tot lo qual tinga adret dita Vila pera ocasio forçosa y necesaria y aço sots pena de deu lliures pagadores en bens propis y aplicadores ut supra.

CONSELL GENERAL sobre CAPITOLS de la Vila, 24 de Juny 1.640

Vicent Alcaraz llochtinent de general governador y Balle de la Vila de Petrer. Pere Morant Juticia de dita y present Vila Cristofol Agulló, Melchor Perez, dos dels Jurats de dita Vila y Gines Joan Sindich de aquella, ajustats y congregats pera tenir Consell General precehint llicencia del molt espectable Sñr. Don Joan Coloma y Calvillo Conde de Elda y Ana monseñor y Sr. de dita vila comapar ab acte rebut per lo not. y scrivá infraescrit en lo dia de ahir contants vintitres dies dels presents mes e any ab que se nos dona y concedi llicencia y facultat pera convocar Consell General en execució de la qual llicencia en el dia de ayr per Diego Sanhis Menistre, fonch feta la dita convocació ab lo prego solit y acostumat comapar per la relasio rebuda per lo dit escriva y havent accedit en la present ora la major part dels vehins y habitadors de la present Vila a tots los quals per mi lo dit escrivá ab veu alta e intèligible sels insurgí y notificá no se apartasen fins tant se agués tengut consell en lo qual se troben estar les perçones seguents

Joan de Mira
Thomas Rico
Rafel Cortes major
Gaspar Maestre
Baltasar Peres
Frances Brotons
Joan Peres menor
Frances Poveda
Bertomeu Cortes
Frances Maestre
Visent Rico major
Damia Cortes
Cristofol Montesinos
Miguel Serda
Geroni Garcia
Nicholau Bernabeu
Cristofol Rico menor
Antoni Rico
Agosti Maestre
Nofre Esteve
Juseph Bernabeu
Jaume Girones
Pere Maestre
Miquel Agullo
Gabriel Esteve
Rafael Cortes menor
Baltasar Cortes
Pere Rodrigues
Guillem Paya
Juseph Rico major
Juseph Pastor
Joan Paya major
Pere Antoni Tortosa
Thomas Bernabeu
Andreu Morant
Berthomeu Visedo
Antoni Llopes
Joan Molina
Joan Rico
Gines Rodrigues
Frances Rico
Matheu Poveda
Pere Antoni Dura
Batiste Montesinos
Geroni Alcaraz
Thomas Seua
Batiste Verdu
Frances Poueda manor
Ventura Cortes
Gaspar Poveda
Andreu Coloma
Frances Planelles
Joan Rico
Cristofol
Geroni Paya
Nofre Serda
Cristofol Rico major
Joan Coloma
Berthomeu Garcia
Marti Paya
Juseph Rico deAntoni
Jaume Arques
Francisco Molina
Pere Santo
Jaume Planelles

Cristofol Agullo Jurat en cap de la present Vila. Propossant lo dit Consell General que aquell fonch convocat pera trastejar y veure en lo modo y forma ques deurien resecar los plets y litigis que la present Vila porta de present en la Real Audiencia de la Ciutat y Regne de Valencia ab lo Señor Conde de Elda y Ana nostron Señor pera lo qual deduhi que en estes dies propossats per medi de molts y notables perçones la pau yquietud de la present Vila desijants aurien tractat y co-

municat ab lo dit nostron SeñorConde sobre tots los punts y diferencies en que restriben los plets y processos pendents en la Real Audiencia sobre los quals les parexia seria benefiets y utilitat de dita Vila se transegisen y concordasen confiant que lo dit Sr. Conde o miraria ab ulls de caritat com a verdader Señor y nosaltres sos vasalls fentnos merced e comoditat y bona obra pera lo qual se nos a offert tero per medi de dites perçones y mostrant la sua benignitat clemencia y amor que te a la present Vila de Petrer y a singulars persones de aquella nos a concedit y fet merced de les cosses y capitols en la forma seguent:

Primerament los fa merced sa Sria del Sr. Conte que lo taverner de la present Vila de Petrer tinga obligacio de pendre y comprar lo vi que tindra lo dits Sr. Conde des delmes sent bo y rebedor a coneguda de dos experts lo hu nomenat per sa Sria y lo altre per la Vila.

2.- Item. sa Sria del Sr. Conde dona llibertat als vehins de la dita y present Vila que vajen a moldre alla ahon ben vist los sia y que el que moldra en sos molins pague maquila doble conforme fur que son tres almuts per cafis.

3.- Item. que los Consellers sien setse los quals ha de habilitar lo Sr. Conde y que no puxien ser sino vehins de la present Vila y que sa Sria. tinga facultat de llevarne dos los quals li pareguen de la memoria que li donaran los officials y possarne en son lloch altres dos vehins de Petrer sempre que li parexiera.

4.- Item. que sa Sria. del Sr. Conde fara tots los actes necesarys pera la institucio del benifet de trenta lliures de renta y demanara al Sr. Bisbe acomode al beneficiat en la yglesia admetenlo alspercasos y donantli mises peraque congrament se puixa sustentar y asestir en la yglesia.

5.- Item. que lo Sr. Conde los fa merced de concedirlos que fasen un bovalar en la horta de Petrer viñes y olivars y que puguen portar huitcentes reses llanars y cabriu ninguna.

6.- Item. que hasen de demanar llicencia a sa Sria. o a son procurador general pera celebrar consell general y que tots los vehins de Petrer puxien asestir en ell y tenint vot y per lo menys y hasta sexanta homes y que la major part fassen determinasio.

7.- Item. que los pinatells que naixeran en terres que panifiquen los puxien arrancar los amos de dites terres demanant llicencia a dit Sr. Conde o a son procurador general.

8.- Item. los fa merced sa Sria. del Sr. Conde als vehins de Petrer que puxien adobar fins cafis y mig de olives sens pagar lo quarteronet sino tan solament lo delme excepto este any questa arrendat y sin adobaran mes del cafis y mig sens manifestar pena de deu lliures.

9.- Item. que les plantes que criaran en los secans y que nos poden regar ni se an acostumat regar fins hui es paguen per dret de delme y partició de fruits de deu sous y aiximateix de barrelles matalafua tot genero de llegums cardo salicorn sosa y de tot altre genero de fruits excep tant los grans que van al moli que son de huit sous.

10.- Item. sa Sria. fa merced de que no arrendara les herbes del terme de Petrer pera els bestiars tostemps que y aja de vahins de Petrer mil caps y que sia llanar mes de la mitat returantse com se retura facultat de poder donar llicencia algun ganado de algun amich lo puxia dexiar pasturar y si tindra ganado propi sa Sria. a de poder herbasar en dit son terme.

11.- Item. que sa Sria. los fa merced a los vehins de Petrer que per dret de la cobrança de les llavaors que los Sr. Conde donara a los vasalls sols se pague sis diners per lliura al collector excepto el present any.

12.- Item. los fa merced sa Sria. que per la llicencia que tenen obligacio de demanar a sa Sria. o a son procurador general pera tallar fusta vendre terres pechades y altres llicencies no es cobra ningun interes si que les donara graciosament.

13.- Item. **que sa Sria. fa merced a la Vila de Petrer que los officials puxien nomenar escriva de la sala pero lo any de sos officis ~~la~~ qual merced se enten durant la voluntat de sa Sria.**

Los quals Capitols avensels llegit a tots los sobre dits consellers questan presents avent tengut coloqui y parlament entre aquells sobre si els parexia aceptar los dits capitols y merced que sa Sñria.es feya puix resultava de aquells benefici y utilitat publica a dita Vila y en la matexia conformitat renunciar los plets y causes pendents en la Real Audiencia entre lo dit Señor Conde y la present Vila y pera dit efecte fesen y constituisen procurador pera fer la dita renunciacio o renunciacions de dits plets e los dits consellers resolgueren y foren de parer unanimes y concordes et nemine discrepante que acepten la merced que sels fa en dits capitols per lo dit Sr. Conde com a humils vasalls y estan promtes a fer la deguda renunciacio de dits plets ab tal en pero que lo dit Señor Conde de Elda y Ana nostrom Señor de una y de altra Gines Joan que pera este efecte li donam tot ple y bastant poder y quant sia necesari y convinga pera que los dits capitols ab transactio y concordia y acte publich se hajen de fermar en poder de un notari publich y ques per lo semblant en la dita transactio y concordia se hasen de dir ab expresa clausula que sempre y quant lo dit Señor Conde mudara, revocara o alterara los dits capitols respectants aqualsevol dels plets que al present estan pendents sens consentiment de la present Vila en tal cas lo tal proces lo puxia proseguir y que la renunciació de tal proces o plet sia de ningun efecte y per major seguritat de dites coses fasa per son procurador resident en la ciutat de Valencia y los Sindichs de la present Vila si asen de demanar y demanen la dita transactio y concordia en los capitols insertats sia decretada y decretats per sa Exia. y Real Audiencia pera que ineternum tinga sa deguda fermetat y que lo dit consell nomena aximateix a dit Gines Joan Sindich pera que vaja a la dita Ciutat de Valencia y fasa la renunciacio o renunciacions que convinguen en los dits plets davat lo magnifich doctor Jacinto Ortiz de Saydia generos hoidor de dites causes y procesos o del escriva de dites causes y si menesteres pera dita renunciacio o renunciacions ferli nou Sindicat y poder nunch protunch (sic) los fom donantli poder al escriva infraescrit pera quel allargue ab totes les clausules oportunes y necesaries. Y si a sa Sª parexiera que les renunciacions en dites causes y plets pendents en dita Real Audiencia se fasen en lo mateix acte de concordia ab les clausules sobredites se fasen ab tota sa voluntat donant poder pera este efecte al dit Gines Joan encarregantli molt la obligacio de obediencia que com a vasalls tenim y devem a sa Sria. com a Señor y amo nostre. Suplicantli com sempre nos onre fassa merced y done son augili y amparo pera sustentar nostros fills y que la Vila de sa Sria. vaja en aument y no en diminucio postranse com se deu als peus de dit Señor procurant lo de sus dit y tota clemencia pera estos umils vasalls offerintse en tota ocasio per per la present Vila com a Señor y protector de nostres persones y asienda de totes les quals cosses me requeriren a mi Antoni Molla not. publich en lo present regne de Valencia y escriva de la sala y consell de dita Vila ne rebes acte publich pera memoria en lo esdevenidor lo qual per mi dit not. y escriva fonch rebut en lo desus dit dia mes e any de quibus est actus, Petrer exg.....

Presents foren per testimonis a dites coses Miguel Estevan llaurador de la Vila de Saix y Juseph Botella e tiam llaurador de la Vila de Alcoy atrobats de present en la Vila de Petrer.

Antoni Molla, not. y escriba.

ACTA SOBRE LA FIESTA NACIMIENTO HIJO DEL CONDE

Die XXVI Septembris 1.640.

Los Justicia y Jurats de la Vila de Petrer manaren convocar Consell y en la veu de Diego Sanchis menistre de la present Vila pera el present dia y ora de ara pera coses tocants a la republica el qual me feu relacio a mi lo not. y escriva infraescrit havent convocat tots los consellers pera el present dia y hora de ara y foren atrobats los seguents

Pº Pere Morant, Justicia
Antoni Molina } Jurats
Baltasar Peres }

Adreu Morant
Berthomeu Visedo
Cristofol Montesinos
Gaspar Maestre
Pere Joan Tortosa
Joan Esteve

Nadal Planelles
Pere Paya
Frances Poveda
Llorens Molla
Juseph Rico

tosts consellers del conseell particular representant la major part de dit consell ajustats y congregats en casa de Joan Molina Jurat en cap ahon pera semblants coses se solen y acostumen ajuntar . Primerament fonch proposat per dit jurat Molina que sa Sª. del señor Conde de Elda y Anna a enbiat una carta ab la qual enbia a dir que la Señora Condesa es estat dar servit de donarli un fill y que per raho de aso seria be que se li responga a la carta y que la present Vila fasa una alegría de aso alguna festa pera que los Sr. Conde estime la bona voluntad y agrahiment que la Vila te a ses obligacions y que pera da ço lo present consell determine lo ques dega de fer e tots unanimes y concordes determinen de ques fasa festa y ques compre trenta o quaranta reals de polvora y es fasen llumenaries y ques repartixca la polvora als fadrins pera que tiren. Aixmateix fonch proposat per dit jurat en cap que la present Vila deu a Lois Miralles de Monfort 100 lliures y a Monnover a tal Vidal 60 llr. y que la pansa que la Vila a cobrat de la derrama esta en poder del colector y que aquella no te despedida y per si acas executen per raho de dites deutes que veja lo present consell quin expedient a de tenir per aver de acudir a remediar aso e determinen tots unanimes y conformes de que se li parle a Lois Miralles y se li pose un medi que pagantli una fira aguarde fins tant la present Vila tinga altre medi pera pagar la dita cantitat y aximateix se fasa la mateixa diligencia ab lo de Monnover, de quibus etc....

A UN POETA

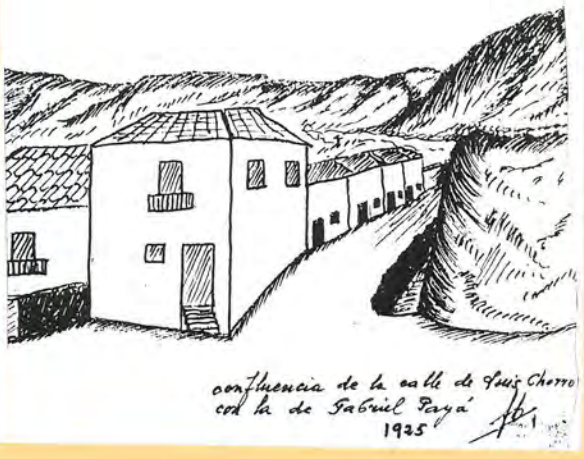
Poeta de ciertas rimas
de paz y bienestar,
solo escribes de amor
sin saber donde vas.

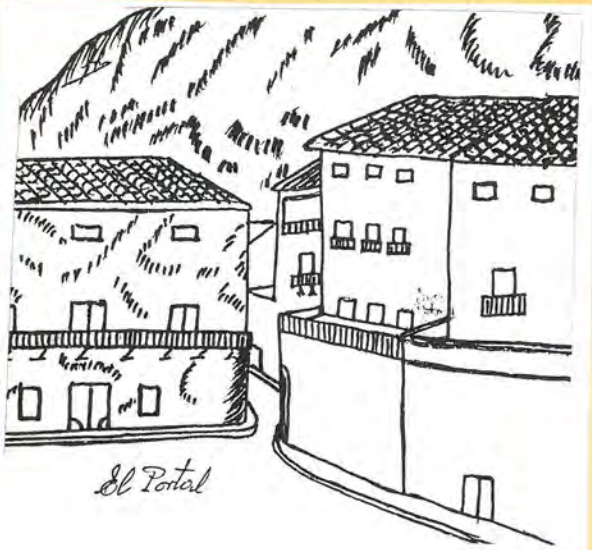
¡Vete poeta a una mina!
¡Vete si quieres a un trigal!
y cántale a los trabajadores
a la justicia y a la libertad.

No te quedes en tu mundo
más allá de las estrellas,
trabaja con el obrero
y recita lo que veas.

No mires tanto a la amada,
mira más a tu tierra,
y lucha por desterrar
el llanto, el hambre, y la miseria.
¡POETA! entra en el pueblo
y nuestro mundo contempla,
cosecha con nosotros
y con nosotros siega:
¡QUE NO SOLO CIERTOS VERSOS
HACEN AL POETA!

Francisco Blasco Gascó





QUE OJOS MAS BELLOS TIENES

Que ojos más bellos tienes,
oscuros de noche clara,
que parecen si de día
dos luceros del alba.

Tienes dos soles que
me llegan hasta el alma,
y con solo mirarme
el corazón me abrasan.

Y es que los tienes
negros como Diana,
que a su alrededor
tiene negras alas.

Y es que cuando te miro,
veo que has nacido de la Nada,
que te ha hecho Dios
las más bellas perlas de la madrugada.

Francisco Blasco Gascó

HERRANTE PEREGRINO HACIA EL SOL

La épica de mi cuerpo
y la lírica de mi corazón,
dicen que soy un peregrino
que camina hacia el sol.

Romántico enamorado
lleno de vida y amor,
mi cuerpo y mi sangre
me llevan hacia Dios.

Peregrino soy en esta vida,
de este camino agotador,
entre senderos y barrancos
busco la paz con pasión.

La épica de mi cuerpo,
y la lírica de mi corazón,
dicen que soy un peregrino
insaciable soñador.

Cantor de lo que veo
dice mi canción:
¿ Quién cantará si
matan al ruiseñor?

Peregrino errante,
insaciable soñador,
romántico enamorado:
eso soy yo.

Francisco Blasco Gascó

RECORDANDOTE

Por V. ALBA.

Cuando nos llega tu día
te llevo en mi pensamiento.
No te olvidé ni un momento
ni en las penas ni alegrías,
te aclamé en mis sufrimientos,
¡Oh, Madre, Virgen María.!

Tres lustros me separaron
de este mi pueblo bendito,
y al regresar, muy contricto
por el azar de la vida,
exclamé este fuerte grito:
¡Heme aquí, Madre querida...!

Y es que siempre, Madre mía.
solía sentirme ausente,
y de tu amor eminente
suplicaba día a día
al verme indiferente
fuera de la tierra mía.

Mis súplicas, escuchadas,
encontraron su compendio,
y buscándole el remedio
a tí, Madre, me aclamé,
y por milagro del cielo,
lo que pedí, alcancé.

¡Cuánto amor se encirra en Tí,
Madre de misericordia...!
Eres todo: Paz y gloria,
y con tu Virginidad,
eres Madre de bondad
a través de toda historia.

Eres Estrella del mar,
eres luna sin menguante,
protectora en todo instante
y abogada por doquier,
remedio de mi Petrel
¡que ya es decir bastante.!

Petrel, 6 de Julio de 1.978

Orden de los Festejos

DIA 29 SEPTIEMBRE, VIERNES

A las 11 de la noche en el Barrio de San Rafael, GRAN VERBENA.

DIA 1 DE OCTUBRE, DOMINGO

A las 10 de la mañana, en la Avda. de José Antonio (Explanada) CONCURSO DE PINTORES LOCALES.

DIA 5 DE OCTUBRE, JUEVES

Elas 8 de la tarde PASACALLE por la Banda Unión Musical de esta Villa, que dirige D. Bartolomé Maestre Reus, Dulzaina y Tamboril y Gigates y Cabezudos.

A las 12 de la noche, GRANDIOSA ALBORADA, con volteo de campanas y disparo de una GRAN TRACA, seguida de una MONUMENTAL PALMERA, desde la Torre de la Iglesia Parroquial de San Bartolomé, interpretándose a continuación el Himno Nacional.

Acto seguido y a la puerta de la Iglesia, GRAN SALVE, por la Coral Petrelense de la Unión Musical, dirigida por D. Bartolomé Maestre Reus.

A continuación PASACALLE, hasta la Avda de José Antonio, donde se quemará un CASTILLO DE FUEGOS ARTIFICIALES, siguiendo el PASACALLE, hasta la calle de la Virgen, terminando el mismo en la Plaza del Generalísimo.

DIA 6 DE OCTUBRE, VIERNES

A las 7 de la tarde PASACALLE, por la Banda de Cornetas y Tambores de la Cruz Roja local y Banda de Música de esta Villa.

A la misma hora y en el Barrio de la Hoya, CINE INFANTIL.

A las 7´30 de la tarde, con asistencia de Autoridades y en la Iglesia Parroquial GRAN SALVE, cantándose la del Maestro Eslava, por el Orfeón de la Unión Musical de esta Villa.

A la terminación de la SALVE y en los Jardines de las Escuelas, CONCIERTO MUSICAL, por la Banda Unión Musical de esta Villa.

Terminado el CONCIERTO, GRAN TRACA LUMINOSA.

A las 11 de la noche, en el GRAN CINEMA, EXTRAORDINARIA VERBENA, actuando los Conjuntos LIBERTAD y LOVE AND MUSIC.

DIA 7 DE OCTUBRE, SABADO

FESTIVIDAD DE NUESTRA PATRONA LA VIRGEN DEL REMEDIO'

Al amanecer, volteo de campanas, disparo de SALVAS y PASACALLE por la Dulzaina y el Tamboril.

A las 10 de la mañana, PASACALLE por la Banda Unión Musical de esta Villa y Cornetas y Tambores de la Cruz Roja.

A la misma hora y en la Avda. de Hispanoamérica, EXHIBICION DE AEROMODELISMO a cargo de la ESCUELA DE ESTUDIOS MONOVEROS.

A las 11 de la mañana, Entrada de la Banda de Música LA ARTISTICA, de Monóvar, bajo la dirección de D. A. J. Ballester.

A la misma hora en el Barrio de San Rafael. GIGANTES Y CABEZUDOS.

Seguidamente FIESTA DE LA BANDERITA, organizada por la Cruz Roja.

A las 11´30, PASACALLE por la Banda de Música de esta Villa y Cornetas y Tambores de la Cruz Roja.

A las 12 de la mañana, SOLEMNE CONCELEBRACION DE LA EUCARISTIA, presidida por el Padre Vicente Parra, Director del Colegio de la Sagrada Familia de Elda.
Será cantada la MISSA FESTERA, del Padre V. Pérez Jorgé, instrumentada por Don José María Ferrero, de Onteniente, por el ORFEON PETRELENSE y la BANDA DE MUSICA DE ESTA VILLA, dirigida po D, Bartolomé Maestre.

Terminada la Misa y en la Avda. de José Antonio EXTRAORDINARIA MASCLETA.

Concluidos los fuegos artificiales, en los Jardines de las Escuelas, SELECTO CONCIERTO MUSICAL, por la Banda de Música LA ARTISTICA de Monóvar.

A las 4 de la tarde, GIGANTES Y CABEZUDOS, en el Barrio de la Hoya.

A la misma hora y en el Barrio de la Frontera CINE INFANTIL.

A las 5 de la tarde GYMKHANA en la Plaza de Primo de Rivera.

A las 6 de la tarde, en el Barrio de San Rafael y en la calle de la Virgen, SANGRIA y en el Barrio de la Frontera GIGANTES Y CABEZUDOS y SANGRIA.

A las 7 de la tarde, PASACALLE, por las Bandas de Música de Monóvar, Petrel y Cornetas y Tambores de la Cruz Roja.

A continuación dará comienzo la SOLEMNE PROCESION DE NUESTRA PATRONA LA VIRGEN DEL REMEDIO, con asistencia de la Corporación Municipal y Autoridades.

Finalizada la misma y en la Avda. de José Antonio GRANDIOSO CASTILLO DE FUEGOS ARTIFICIALES.

A las 11 de la noche , en el arrio de la Hoya, VERBENA POPULAR, con LUIS EL SINFONER y LOVE AND MUSIC.

A la misma hora en el Cine Aguado (Frontera) VERBENA POPULAR, con María Coral y su Orquesta y Conjunto The Childrem.

DIA 8 DE OCTUBRE, DOMINGO

Al amanecer, volteo de campanas, disparo de Salvas y Pasacalle por la Dulzaina y el Tamboril.

DIA DEL DONANTE DESINTERESADO DE SANGRE.

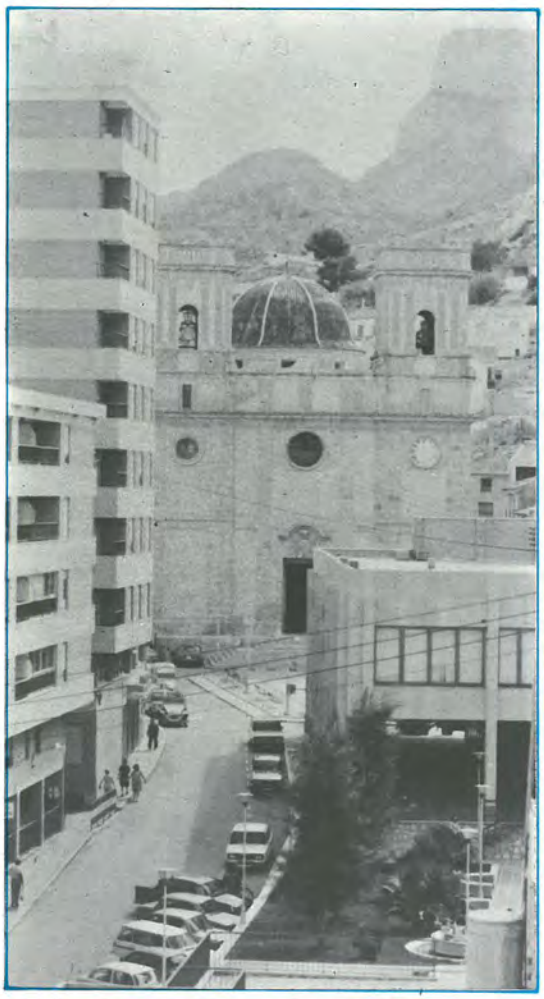
A las 10 de la mañana, PASACALLE por la Banda de esta Villa y la de la Cruz Roja.

A la misma hora GYMKHANA, en el Barrio de la Frontera.

A las 11 de la mañana, JUEGOS Y CUCAÑAS en el arrio de San Rafael.

A las 11´30 de la mañana, ENTRADA de la Laureada BANDA DE MUSICA `` LA PRIMITIVA´´ DE LIRIA, que dirige D.Vicente Sempere.

A las 12, TEATRO INFANTIL en la Replaceta de la Ermita de San Bonifacio por el GRUPO MIRALT.



A las 12´ 30 en el TEATRO CERVANTES, EXTRAORDINARIO CONCIERTO MUSICAL, a cargo de la Banda "PRIMITIVA" de Lira.

Terminado el Concierto GRAN TRACA.

A las 4´30 de la tarde, en el Campo de la Victoria, PARTIDO DE FUTBOL TROFEO VIRGEN DEL REMEDIO, entre los equipos AGOSTENSE Y PETRELENSE.

A las 6 de la tarde, en los Jardines de las Escuelas FIESTA POPULAR, con la participación del Grupo de Coros y Danzas TRENCALL, exposición de cerámica, actuación de la Banda de Música y Coro de la Unión Musical de esta Villa, muestra de libros, sangría, cacaus y torrat, con canciones populares de Petrel

A las 7 de la terde, en la Iglesia Parroquial SOLEMNE MISA CANTADA, actuando la MASA CORAL VIRGEN DE GRACIA, DE BIAR.

A las 9 de la noche, GRAN TRACA.

DIA 11 DE OCTUBRE, MIERCOLES

A las 10´ 30 de la noche, en el TEATRO CERVANTES, la Coral Monovera presentará la Zarzuela "EL CANTAR DEL ARRIERO".

DIA 15 DE OCTUBRE, DOMINGO

A las 10 de la mañana GRAN CARRERA CICLISTA.

SOLEMNE NOVENARIO

A las 8 de la tarde. Durante los días 8 al 16 de Octubre, predicado por el Padre Agulló. Profesor del Colegio Sagrada Familia de Elda.

ACTOS CULTURALES

Del 10 al 16 de Octubre EXPOSICION DE TRABAJOS MANUALES, en la Asociación de Viudas. Apertura 6 de la tarde.

Del 6 al 15 de Octubre, en los Salones de la Caja de Crédito, III MOSTRA DE PINTOR LOCALS

CASA DEL FESTER - Aula de Cultura-

Pintores locales, Exposición conjunta de ELISA RODRIGUEZ y ESPERANZA NAVARRO, en el Salon de Actos, del 6 al 18 Octubre.

EXPOSICION FESTERA, con motivo del primer centenario de la Compañía Tercio de Flandes, exposición de trajes de Abanderadas, en el salon de la segunda planta, del 6 al 12 de Octubre

SALON DE ACTOS DE LA COOPERATIVA AGRICOLA, exposición de oleos de Ana Martínez Cartín, del 30 Septiembre al 9 de Octubre

PETREL, Octubre de 1.978

EL ALCALDE
Enrique Navarro Quiles

EL CURA
José Tormo Porta

EL PRESIDENTE COMISION DE FIESTAS
Juan Andreu Esteve

Han colaborado con la Comisón de Fiestas Municipal para la organización de los festejos del año 1.978, las siguientes Asociaciones:

ATENEO MEDITERRANEO
ASOCIACION DE VIUDAS
ASOCIACION VECINOS BARRIO DE LA FRONTERA
ASOCIACION VECINOS BARRIO DE SAN RAFAEL
ASOCIACION AMAS DE CASA
ASOCIACION VECINOS MIGUEL HERNANDEZ
GRUPO EXEO

calzados pulgarcito, s. l.

Ortega y Gasset, s/n. Tels. 370904 - 370900

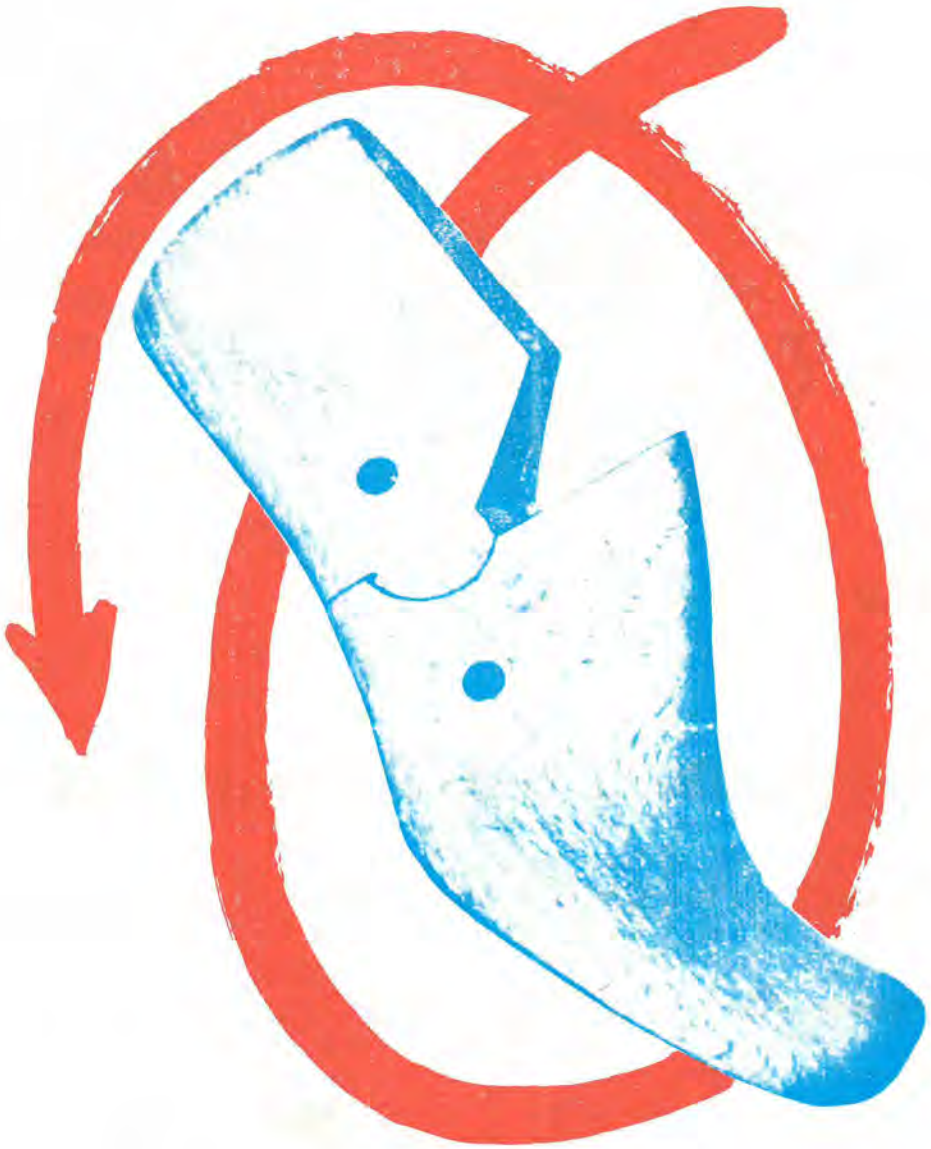
PETREL
(ALICANTE)

Cruz Roja Española

Asamblea Local

Cura Bartolomé, 4 - Teléfono 37 08 78

Petrel



Beneit

FUNDADA EN 1920

ARAGON, 18 - ELDA - TEL. 38-03-10

Adhesivos

JOAQUIN GARCIA BROTONS

Fábr. y Labor.: Prol. Calvo Sotelo, s/n. - Tel. 37 01 96 - PETREL

Oficinas: General Marvá, 7 - Telef. 22 57 45 - ALICANTE

COLA 50

ADHESIVO DE POLIURETANO PARA EL CALZADO

AGENTE DE VENTAS EN PLAZA:

LUIS AMAT MAESTRE

Antonio Torres, 23 - Teléfono 37 06 81 - PETREL

Especialidad en toda clase
de FREIDURIAS
``Jamones´´y aperitivos

Pollos al a'st
Gimar

¡Sra. usted puede
dejar de cocinar,
pues GIMAR,
se lo da hecho ya.!

Y... para BODAS y COMUNIONES,
inmejorables condiciones

AURELIO y EMILIA

REFRIGERACION INDUSTRIAL
MAGAÑA
FABRICA LEPANTO 78 TL. 791984 YECLA (Murcia)

Avda. de Madrid, 67 - Telf. 37 11 97
(LA FRONTERA)

PETREL

Cooperativa Agrìcola y Caja Rural de Ahorros y Prèstamos

Cooperativa de Consumo

Caja de Crédito de Petrel, Sdad. Coop.

OFICINA PRINCIPAL: Gabriel Payá, 20-22 Telefono 37 06 22

OFICINA EN ELCHE: Capitán Cortés, 49 Teléfono 46 47 62

AGENCIA Nº 1: Avenida de Elda, 18 Telefono 37 06 59

Entidades autorizadas por el Ministerio de Trabajo

PETREL

UNION MUSICAL

Si almejas quiere tomar, visite "LA UNION MUSICAL"

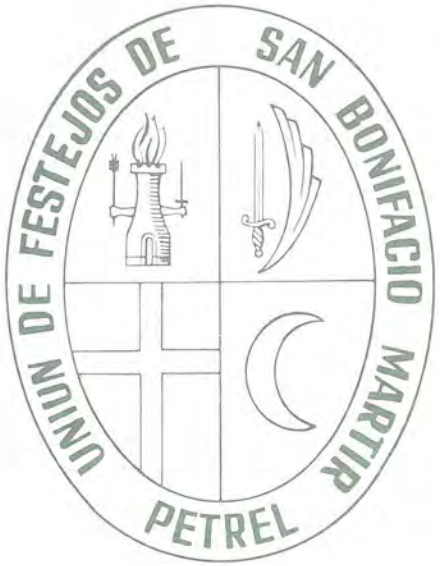
Salón ambientado con... HILO MUSICAL

Gerencia Bar

Vicente Rico Monzó

Teléfono 370018

P E T R E L



BAR

Casa del Fester

ATENDIDO POR:

Manuel Martínez Trigueros

Comidas, Desayunos y Almuerzos

(Efectúe el encargo con antelación)

El's millors aperitius,
Vins y Cafés,
es trobarás en casa del FESTER.

Plaza Generalísimo, 14 - Tel. 371562

PETREL

Caja de Ahorros Provincial de Alicante

Un esfuerzo colectivo de los alicantinos puesto al SERVICIO y ENGRANDECIMIENTO de nuestra Provincia.

La Caja de Ahorros de la Provincia para la Provincia

La Caixa d'Estalvis de la Província per a la Província

Caja de Ahorros Confederada

TRANSPORTES

GOMEZ

Central: ELDA - Cura Abad, 21 - Teléfono 381200 (3 lineas)

Les ofrece sus servicios directos con las plazas de

SUCURSALES

BARCELONA:	Llul, 121 al 125	Pueblonuevo	Teléfono 3091246
VALENCIA:	Fontanares, 9	-	» 3777862
ALICANTE:	C/. Neptuno, Políg. Industrial (La Florida)		» 28 21 77
ELCHE:	Fernando Santamaría, 114	-	» 46 64 51
TARRAGONA:	Via Augusta, 4		» 203799

DELEGACIONES

BILBAO:	Transp. HERLASA	- Dr. Díaz Esperanza, s/n.	-	Teléf. 311301
ZARAGOZA:	» »	- Santander, 8	-	» 252033
SAN SEBASTIAN:	Transp. AZKAR	- E. Amilibia, 13	-	» 26987
PAMPLONA:	» »	- J. Gayarre,1	-	» 222200
VITORIA:	» »	- Larregane, s/n.	-	» 7714
MADRID - 7	POSTIGO	Calle Ferrocarril, 28		» 4680958

CORRESPONSALES

NOVELDA:	Dr. Fleming, 13
ASPE:	Dr. Fleming, 11
SAX:	Yecla, 7
VILLENA:	Avda. Juan XXIII, s/n
PETREL:	J. Poveda, 3
ALMANSA	Agencia Pasvy
IGUALADA:	Transportes Pericales

Para una mayor información nos ponemos a su disposición en los domicilios de nuestra red de Agencias propias

Tacopa S. L. Elda **Tel. 370300**

Hormas Maestre S. L. Elda

Hormaplas S. L. Elche

AL SERVICIO DEL FABRICANTE DEL CALZADO

Indaca S.A.

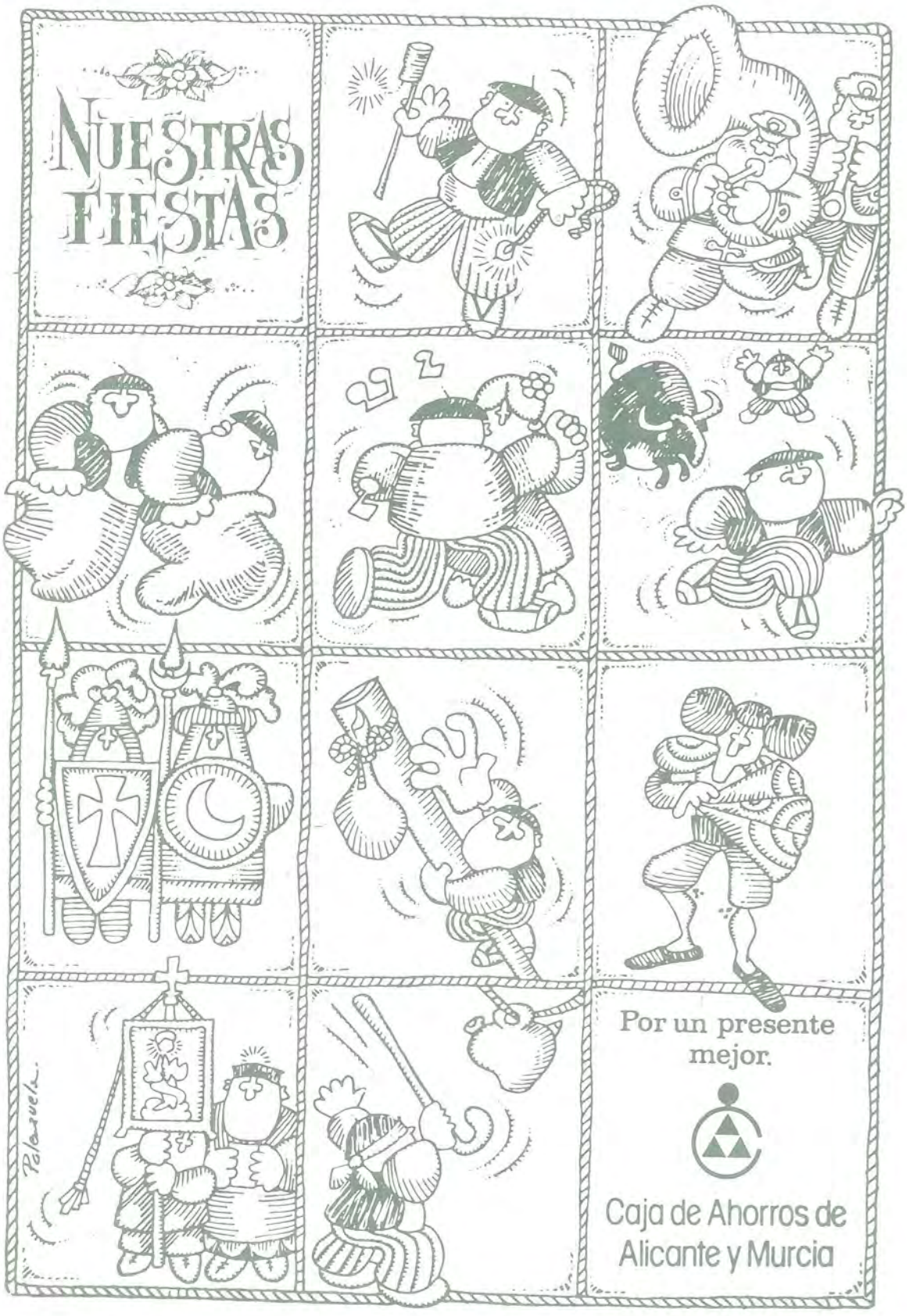
INDUSTRIA AUXILIAR DEL CALZADO

Fabricación de Hormas, Tacones, Cuñas
y Plataformas de Plástico
Suelas prefabricadas
Suelas de Poliuretano

Carretera de Madrid, s/n. - Teléfonos 38 59 40 - 1 - 2 - 3

Apartado, 101 - Teleg.: INDACA

ELDA - PETREL



OFICINAS EN PETREL: C/. San Bartolomé, 1 Tfno. 37 08 16
Avenida de Madrid Tfno. 37 01 00

BANESTO

Un Banco para todo y para todos

PETREL: Plaza España, 1 - Tel. 37 19 35

SUCURSALES EN LA PROVINCIA:

Alicante, Alcoy, Altea, Aspe, Benidorm, Callosa de Segura, Campello, Crevillente, Denia, Elche, Elda, Javea, Jijona, Monforte del Cid, Monovar, Novelda, Orihuela, Pego, Pinoso, Rojales, San Juan de Alicante, Santapola, San Vicente del Raspeig, Sax, Torrevieja, Villajoyosa y Villena.

Los servicios del Banco Español de Crédito llegan a todos los lugares del mundo.

BANCO DE VALENCIA

CASA CENTRAL: Pintor Sorolla, 2 y 4

VALENCIA

215 oficinas en las provincias de:

Alicante, Baleares, Barcelona, Castellón, Madrid, Murcia y Valencia

Teléfonos 37 05 50 - 37 05 54 - 37 05 58

Los sistemas más avanzados de la técnica bancaria, a disposición de sus clientes y amigos.

Departamento extranjero, especializado en estos servicios, con red de corresponsales en todo el mundo.

Nuestra línea constante de progreso nos obliga a prestar siempre el mejor y más rápido servicio.

(Aprobado por el Banco de España con el número 8.126)

Le presentamos el Seat 128
Un nuevo coche para no cambiar en muchos años.

Compacto y equilibrado.
Seguro.
Hecho para durar.
Espacioso y confortable.
En el que todo se adapta a usted.

PRUEBELO EN:

Vda. de RAMON MARTI GONZALEZ

Servicio Oficial SEAT - Taller Autorizado 03348
Carretera de Madrid - Alicante, Km. 376 - Telf. 37 05 82
ELDA - PETREL

O bien visitando nuestra exposición, en Carretera de Madrid - Alicante (Frente al Club de Campo) en horas hábiles de trabajo.

O si lo prefiere visítenos en Ramón Gorgé, 2, donde estamos hasta las 9 de la noche, incluídos los Sábados por la tarde.

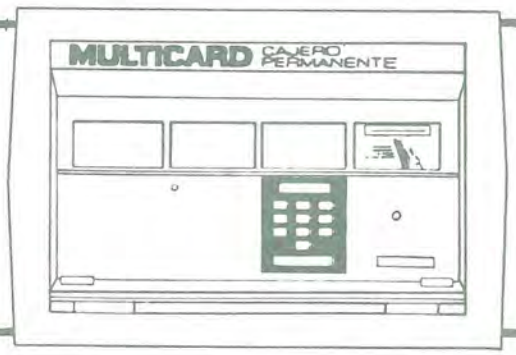
FIJESE BIEN

LA TARJETA
QUE
SE PUEDE USAR EN

MAS DE 125 CAJEROS PERMANENTES

LAS 24 HORAS DEL DIA

DISTRIBUIDOS EN
60 CIUDADES
DE
42 PROVINCIAS



CONVIERTA EN UNA RUTINA LA NECESIDAD
DE PROVEERSE DE DINERO EN EFECTIVO

SIN MOLESTIAS

DE HORARIO
DE FESTIVIDADES
DE ESPERAS Y CONTROLES
DE IMPRESOS
DE AGLOMERACIONES

APROBADO POR EL BANCO DE ESPAÑA N.º 11.585/4

MULTICARD

PARA OBTENER DINERO EN EFECTIVO

BANCO
POPULAR
ESPAÑOL

José Perseguer, 9
Teléfonos:
Dirección 37 03 57
Oficinas 37 07 00

PETREL

MODA & CALIDAD

MADE IN SPAIN

Francisco Rubio

FABRICA DE CALZADO

ELDA

Rio Manzanares, 10 - Teléfono 38 36 15

PETREL

Botánico Rivas Goday, 4 - Teléfono 37 15 39

Cada semana, más de mil españoles compran un Ford Fiesta.

Por una razón muy fuerte.

Es un coche fuerte.

FORD FIESTA

Ford

Acérquese por aquí.
Le mostraremos el Fiesta
y le contaremos muchas
cosas sobre él

Véalo en:

Manuel Jover y Cía, S.L.

Concesionario FORD

Teléfonos 370258 - 370262

Petrel - Elda - Monóvar - Novelda - Sax - Pinoso - Monforte del Cid

Círculo Recreativo

Regente:

José Beltrán Vidal

Deseándoles unas Felices Fiestas

Especialidad en
Mariscos, Paellas, Comidas y Cenas

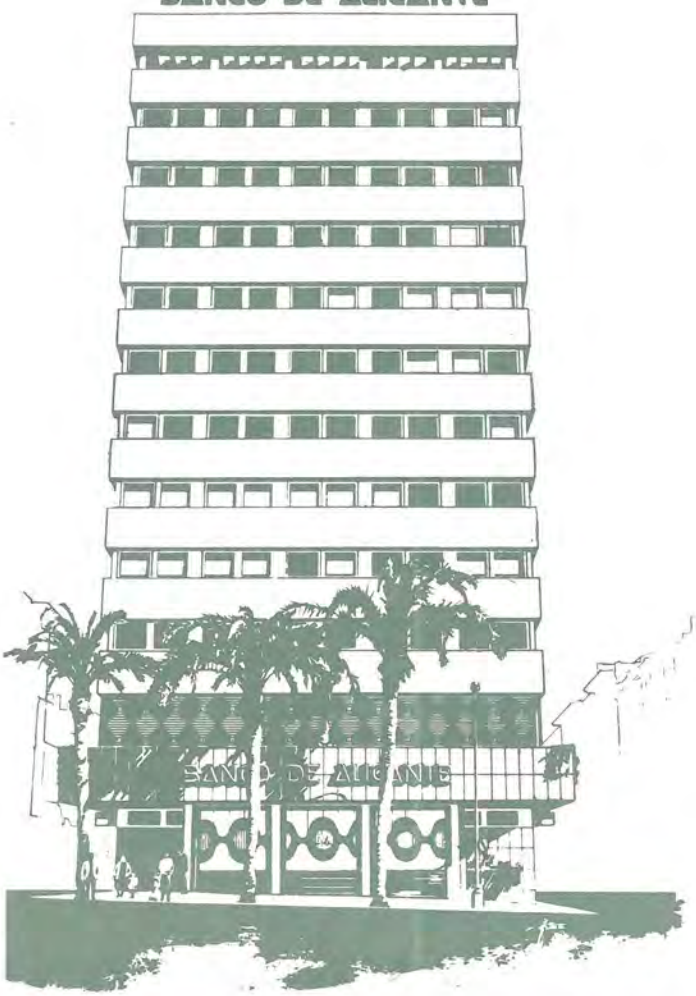
Gabriel Payá, 20 - Teléfono 37 00 28 PETREL

En SAX: Calle General Mola, 4 - Tel. 47 41 09

BAR "SANTANA"

le presta igualmente los anteriores servicios

BANCO DE ALICANTE



BANCO DE ALICANTE
en linea con el futuro

PETREL

Calvo Sotelo, 24 - 26 - Telfs. 37 07 12 - 37 07 16

RELOJERIA
esteve
ENRIQUE ESTEVE SEPULCRE

Martínez Anido, 29 - Teléfono 382339 - ELDA

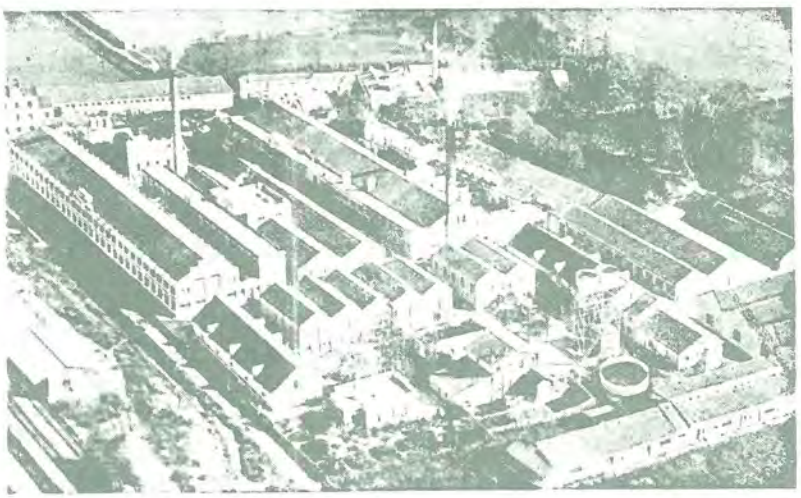
Gran surtido en Reloj de Pared y Antesalas.

Tenería Moderna Franco - Española, S. A.

FABRICA DE CURTIDOS

Curtición Mineral y Vegetal Lanas y Pelo

Teléfono 5930250 MOLLET DEL VALLÉS (Barcelona)



Despacho en ELDA: V. Monserrat, 8 Teléfono 380693

Coches ocasión

Automóviles MURCIA

Avda. de Madrid, 49 - Teléfono 371484

PETREL

Máximas facilidades, mínima entrada.

6 meses GARANTIA

Aplicaciones Técnicas para el Calzado, S. A.

Fábrica de Tacones de Plásticos y Tacos para Hormas

Carretera Madrid - Alicante Km. 370'700

Teléfonos 370446 - 370808

PETREL

Ricardo Montesinos Rico

Almacén de Maquinaria y Artículos para el Calzado

Grapadoras Neumáticas

MAQUINARIA EN GENERAL
ESPECIALIDAD EN
KIOWAS Y ZUECOS
SECADEROS
COMPRESORES

Avda. de Elda, 7 y 9 - Teléfono 37 07 82 - PETREL

CURTIDOS PALOMARES, S. L.

Lamberto Amat, 20 y 22 *Apartado de Correos 109*

Teléfs. 380205-380471 *Direc. Teleg.: PACOSOLI*

E L D A

Hijos de Ramón Palomares, S. L.

Almacén de Curtidos

ALMACEN Y OFICINAS:

Murillo, 3 - Teléfonos 38 24 50 - 38 06 74 - 38 27 42

Apartado de Correos 295

E L D A

petrel-export

SHOES

C/. Elche, s/n. - Telfs. 37 15 50 - 37 15 54

PETREL (Alicante) SPAIN

Fábrica de Calzados

J. RUIZ, S. L.

Colón, 20 - Teléfono 370235

PETREL

José Rico Verdú

Centro de Representaciones
de toda clase de Artículos de Calzado

Luis Chorro, 4 - Teléfono 370378

PETREL

FRAMAR

Instalaciones de aspiración
y artículos metálicos para el calzado

Avda. de Elda, 82 **Teléfono 370536**

PETREL

HIJO DE JUAN HERNANDEZ
FABRICA DE PLANTILLAS S.L.

PIEDUCA **PLANTIFOAM**

Avenida Alfonso XIII, 1 al 5 **Apartado 126**

Teléfonos 380039 y 382662

E L D A

Transportes

ELDA

GONZALEZ

SERVICIO DIARIO

Avenida de Chapí, 3 y 5
Teléfonos
380929 - 380928 - 382215

ELDA - MADRID - AEROPUERTO de BARAJAS

Corresponsal en Madrid: AGENCIA VALOR

Oficinas: C/. Bolsa n.º 12 - Teléfonos 2227670 - 2227879
Almacenes: C/. Maestro Navas, 8 - Teléfono 4632725

Nuevo servicio diario ELDA - BARCELONA

Corresponsal: ATIESA

Oficinas y Almacenes: c/. Vizcaya, 358 - 362
Teléfono 340 37 08 (cinco líneas) - Telex: 54.126

Rafael Amat Pomares

ALMACEN DE COLONIALES

Dr. Rodríguez Fornos, 2 y Avda. de Alfonso XIII, 66

EXCLUSIVAS:

- Galletas RIO
- Arroz "SIGNO" envase verde
- Leche PASCUAL - La mejor y más

EXCELENTE CALIDAD

Delegación Local de:

Fosforera Española

Teléfono 38 44 88 - ELDA

CAUCHO Y DERIVADOS, S. A.
Pisos de goma

S. A. QUINORGAN
Colas y contrafuertes

COMERCIAL ATHENEUM, S. A.
Revistas calzado

Joaquín Navarro Quiles
Agente Comercial Colegiado
ELDA - MONOVAR - PETREL

PETREL: Brigadier Algarra. 17 - Teléfono 37 01 13

OBRADOR adhesivos

OBRADOR adhesivos

ENRIQUE OBRADOR IBAÑEZ

Carretera de Alicante Km. 377 Tels. 37 09 44 y 37 09 45

P E T R E L

CURT HERMANOS, S. L.

CONCESIONARIO

RENAULT

TALLERES Y VENTAS

Carretera Ocaña Alicante Km. 377´5 - Tel. 37 06 62

ELDA - PETREL

Hormas AGUADO, S. A.

Apartado 44 - Teléfonos 38 53 45 y 38 55 40

ELDA

Viajes azor S.A.

Grupo - A. Título n.º 127

¡¡Su Agencia de viajes!!

SIEMPRE A SU SERVICIO EN PASAJES DE AVION Y BARCO, BILLETES DE FERRO-CARRIL, ALQUILER DE AUTOCARES, RESERVA DE HOTELES, EXCURSIONES A ESPAÑA Y EL EXTRANJERO, COCHES DE ALQUILER.

RECUERDE:
ESTAMOS A SU SERVICIO EN,
GENERAL ARANDA, 54 (EDIFICIO AZOR)

TELEFONOS:
38 06 95 - 38 08 64
38 19 62 - 38 37 17

ELDA

ALMACEN DE CURTIDOS

Antonio Esteve, S. A.

San José, 15 - Teléfonos 38 00 36 - 38 14 77 - 38 14 78
Apartado, 62 - Teleg. ANESOR

E L D A

Aprenda a conducir con nosotros

Auto-Escuela MARIN

PETREL	ELDA	MONOVAR
Cánovas del Castillo, 3 Tel. 37 09 87	Avda. de Chapí, 56 - Tel. 38 17 27 Jaime Balmes, 11 - Tel. 38 57 47	Dr. Fleming, 7 Tel. 47 09 76

Bar "DIEGO"

GRAN SURTIDO EN TAPAS,
CAFES Y MERIENDAS.

"Y si a gusto quieres estar
al BAR DIEGO, hay que visitar".

Camino Viejo de Elda, 59 - Telf. 371282

PETREL

ZAHONERO, S. L.

MANUFACTURA DE ESPUMA DE LATEX
FOAMIZADOS Y DOBLADO DE TEJIDOS

Almacén: Donoso Cortés, 40 — **Teléfono 380240**

Fábrica: La Perla, 3 y 5 — **Apartado de Correos 26**

Oficinas: Avd. Monóvar, 39 — **Tels. 381700 - 382444 - 384146**

E L D A

IRIS

Les agradece su visita, deseándoles

FELICES FIESTAS

SALA REFRIGERADA

Chaflan Azorín - Unamuno - Tel. 37 16 99 - PETREL

Compre Vd. en

El Club del Reloj

Al contado, o por el sistema ENTREGAS semanales que tiene patentado

(Descuento en ventas al contado)

Relojes	Máquinas de afeitar
Vajillas	Cámaras fotográficas
Cristalería	Objetos para regalos
Baterías de cocina	Ropa confeccionada
Joyería	Aparatos de radio
Cochecitos para niños	y otros muchos artículos

Máquinas de Coser y Aparar SINGER

Teléfono 38 04 35 **Petrel - Elda**

Francisco Mataix Chaumel

(Hormera Eldense)

Fábrica de Hormas en todas sus series y Plantas Ortopédicas

Avenida de Madrid, 2

Teléfonos 37 08 50 - '37 08 54

Particular 38 08 62

ELDA - PETREL

conozca las ventajas
de un gran Banco

BC BANCO CENTRAL
su banco amigo

SUCURSAL EN PETREL:

José Perseguer, 25 - Teléfono 37 10 66

PINTOR

Decoración del Hogar, Comercio, etc.

Pinturas de calidad garantizadas

José Labrador Meco

Cid Campeador, 34 - Teléfono 37 03 41

PETREL

Antonio
Gracia
Milán

PANADERIA y BOLLERIA

BELEN

Avenida de Madrid, 25

Teléfono 37 05 29

PETREL

Comerciante en Aves y Huevos

Especialidad en Magdalenas caseras

Pablo
Igual
Cutillas

Andalucía, 20 PETREL

Juan Montesinos, S. L.

Fábrica de calzados

eléfono 37 05 45 Pétrola, 7

PETREL

Automóviles ERCAR

Les ofrece su gran Stock de vehículos y les da

FACILIDAD de PAGO, GARANTIA y SERIEDAD

El vehículo que Vd. precise lo encontrará en: **Avda. de Elda, 90 - Petrel**

Teléfonos 37 12 50 y 37 02 66

(Antiguos Talleres Román)

Cruce Carretera Estación Novelda, Junto a Cafetería Villa Mexico - NOVELDA

Teléfono 60 03 48

y recuerde como siempre nuestro Slogan.

Comprando un vehículo en

ERCAR

una prueba de 7 días tendrá.

Eduardo Beltrá Mira

Mármoles - Decoraciones

Trabajos para el Cementerio

Los Pinos, 7 - Teléfono 37 08 88

PETREL

Calzados Montecir, S. L.

FABRICA DE CALZADO

Calle Montecid

Teléfono 37 02 50

Petrel

"La Petrelense"

Pollos Asados al Ast con Eurast

Cid Campeador, 14, bajos

BAJO DE LAS ESCUELAS

Petrel

Antonio Catalán Egido

CARPINTERIA, DECORACION Y

MUEBLES DE COCINA

Independencia, n.º 70 — Tel. 37 04 23

PETREL

Bar Campico

Especialidad en almuerzos y meriendas

Pollos asados

Tapas variadas

Salones para Bodas, Bautizos y Comuniones

Calle Cardenal Payá

Barrio la Magdalena

PETREL

José Sierras Gómez

D. Quijote, 15 Telf. 38 00 33

Agente en esta Zona de:

Joaquín Pérez Gómez, S. A.
Tejidos para Calzado

Comerplas, S. A.
Distribuidores de Donpiel

Sotexa
Imitaciones piel de ante
Planchas Microporo

Comaposa
Pisos de Poliuretano

FABRICA DE CALZADO

Rafael Amat Poveda

Sandalias de Niño

PETREL

AVDA. ELDA, 122 - TEL. 37 09 12

Bolsos MAÑEZ, S. L.

Exportador n.° 38.156

Fábrica de Bolsos Plásticos y Lonas

Calvo Sotelo, 29 Direc. Teleg. Mañver

Teléfono 37 06 67

PETREL

Rafael Baquera, S. A.

Avenida Chapí, 50

Teléfonos 380600 - 380713

ELDA

★

REPRESENTACIONES

CURTIDOS
SINTETICOS
REFUERZOS

Calzados FRONTERA

Joaquín Pérez Cortés

Camino de Elda, 21 - 23

Teléfono 370583

PETREL

Drogueria y Perfumeria

L I N D E

Camino Viejo de Elda, 12 Tel. 370926

PETREL

"LOS MANCHEGOS"

PASCUAL SERRANO SAEZ

TALLER DE REPARACIÓN
DE AUTOMÓVILES

Teléfono 371468

Carretera Madrid - Alicante Km. 373

PETREL - ELDA

Alfonso Corcino García

Transportes y Excavaciones

Luis Andréu, 9 - Telf. 370292

Petrel

PRODUCTOS

aleco

Artículos para la terminación del calzado

Apartado 49 — Tel. 38 07 70
ELDA
Alcázar, 6
Petrel

Sacramento Sobrino

Carpintería de Aluminio y Hierro

Cerrajería para Obras

Avda. de Elda, 118 y 120

Teléfono 370537

PETREL

Bodegas RUIZ

Distribuidor de

Cerveza "EL AGUILA"

Sidra "MAI-ONA"

Vinos "EL TIO DE LA BOTA"

y LICORES

Colón 41 - Teléfono 370838

PETREL

Emilio Dardallo

TALLER DE MATRICERIA

Carretera Madrid S.N (Junto a Indaca)

Apartado 40- Teléfono 38 71 15

PETREL

Mesón
"Tio Pepe"

Atendido por

Rosario y Pepe

ESPECIALIDAD EN
TODA CLASE DE SALSAS

(ZONA LA HOYA)

PETREL

VDA. DE

Eusebio
Medina
Montesinos

Fabricante de Calzado

Especialidad: DESERT BOOT
BOTA DESIERTO

Teléfono 37 09 77

PETREL ALICANTE

CALZADOS

Naife® S. L.

Fabricación de Calzado
Selecto para Niños

MAESTRO ALBENIZ, S/N.

PETREL

Yrene

CALZADOS YRENE, S. L.

Calzado Fino de Señora

Pintor Sorolla, s/n.
Teléfono 37 08 62
PETREL (Alicante) España

alberola

José Alberola Sirvent

Fábrica de Calzado

Colón, 23 - **PETREL**
Teléfono 380371 - **ELDA**

Recambio en general del Automóvil

Rodamientos - Filtros - Retenes
Correas Trapezoidales
Baterías OXIVOL

Auto-Repuestos TETUAN

Avda. de Elda, 9 - Tel. 370271

PETREL

Calzados LITO, S. A

Calzados para Señora

Avenida de Elda, 130

Teléfono 370650 **PETREL**

Francisco y José
Ponce Gracia

PANADERIA y BOLLERIA

LA ESPIGA DE ORO

Especialidad en Pan de Viena

Avda de Elda, 74 Teléfono 370232

PETREL

CREACIONES

OLVIDO, S. L.

Zapato Alto Lujo Señora

Isaac Peral, s/n.

Telfs. 37 06 00 - 37 06 04 - 37 06 08

Apartado de Correos en Elda, 235

PETREL

BOLSOS DE VIAJE Y VESTIR

INdustrias REunidas de MArroquinería S. L.

Camino Salinetas - Apartado 2
Teléfono 37 01 66
PETREL

Bar "DE AQUI NO PASO"

Especialidad en callos

y salsa de ternera

aperitivos variados

y Café - Café

Servido por
ANTONIO

Castilla, 17 - Telf. 37 10 74

PETREL

Carnecería ESTELA

Francisco López Pina

Avda. de Elda, 46 Teléfono 370360

Part. Juan Milla, Escalera C - Piso 3° A

PETREL

TALLER MECANICO

"El Extremeño"

Exclusiva de ONSIDE - ELCHE

Maquinaria para el Calzado

Servicio exclusivo de máquinas de clavar Tacones con Grapas

Sto. Domingo de Guzmán. 12 - **ELDA**

Teléfono 371313 - **Petrel**

CURTIDOS

Rodríguez Gancedo y Rubio, S. A.

Rey D. Jaime, 13 Telf. 380066

ELDA

Cedaceros, 9 Telf. 221 14 89

MADRID

Sobradiel, 8 Telf. 317 32 99

BARCELONA

JUAN JOSE

AMOROS ARACIL

Reparación y venta de Motos y Bicicletas

Motos DERBI y MOBYLETTE

****

\venida de Elda, 117

Teléfono 370679

PETREL

FARMACIA

Lda.

H. Galán Pérez

Juan Sebastián Elcano

Teléfono 37 08 25

PETREL

Adelet

CALZADOS ADELET, S.L.

Manufactura de Calzado Selecto para Niños

Azorín, 7 - Teléfono 37 06 98

Petrel

Hijos de Pedro Hernández Lajara, S. L.

Almacén de Curtidos

Hilarión Eslava, 10

Teléfonos { Almacén: 38 04 67 / 38 41 40 / 38 22 02 — Direccion: 38 20 31

Elda

MADERAS CORTES

F. Rico Falcó

MADERAS A LA MEDIDA

Casa Cortés, 124 - Tel. 37 10 24

PETREL (Alicante)

Comercial
Terrestre Marítima
y
Comarítima-Cave

Juan de Austria, 36

Teléfonos 38 32 30 - 38 06 86

ELDA

Agencias para toda la península,
Marruecos, Baleares y Canarias

Curtidos
Remigio, S. L.

GERENTE:
Remigio Gosálbez Pérez

ALMACEN y OFICINAS:
Liberación, 6
Apartado 166
Teléfonos 38 65 44 y 38 65 45
Dirección Telegráfica "GONERI"

ELDA

Comercial
mapa

Herminio Pastor Escolano

Artículos para el Calzado

Plaza San Crispín, 6 y 7

Teléfono 37 07 37

Petrel

Helados y Confitería

LA JIJONENCA

Gran surtido de Turrones
"EL ALMENDRO"

J. Perseguer, 15 — G. Payá, 11
Teléfono 37 00 03
PETREL

BAR
El Andaluz
CAFE - CAFE

Especialidad en Calamares Romana

Castilla, 7
Teléfono 370033
PETREL

Gestoría
Payá

Calle Valencia, 8
Teléfono 37 17 18
PETREL (Alicante)

Construcciones
VICEDO - BOIX, S. L.

Venta de Pisos:
Presupuestos sin compromiso

Información y Ventas:
Azorín, 28 - Telfs. 37 03 23 - 37 18 69
(Junto Discoteca "IRIS")

Petrel

Calzados Alegra
ANGEL HERNÁNDEZ MARTÍNEZ

Teléfonos: 37 02 08 - 37 02 12 - 37 02 16
Particular: 37 01 80
Pintor Sorolla, PETREL

Rafael Galvañ Martínez

Fundas para su coche

y tapizados

Avenida de Madrid, 67

Teléfono 370355

PETREL

Antonio Pujalte Botella

FABRICA DE VIGUETAS

Y FORJADOS PLANOS

FORVAP

FABRICA:
Barrio San Rafael, 19 Tel. 37 05 84
PETREL

PARTICULAR:
Juan XXIII, 39 - Tel. 49 13 89
ASPE

Remedios Escribano Valero

FABRICA DE CAJAS

Ctra. de Madrid, km, 377
Tel. 37 09 79
Apartado 70
PETREL

RIMONT 'RY,

Fábrica de Calzado

Especialidad en

Mocasines de Caballero

Murillo, 5

Teléfonos 37 07 50 - 37 07 54

PETREL

Almacén de Curtidos

Curtidos J. Vázquez, S. A.

Casa Central: ZARAGOZA
Teléfono 380409 ELDA

Sucursales-
Alicante, Elche, Villena, Brea de Aragón, Illueca, e Inca.

Restituto Belmonte Gómez

FABRICA DE CUÑAS DE CORCHO

Calle Rey Jaime II, de Valencia
Barrio San Rafael
Teléfono 37 11 32
PETREL

Manuel Muñoz Alzamora

DESGUACE Y GRUA

Gabriel Payá, 26
Teléfonos 37 06 32 - 37 01 97
Carretera Ocaña - Alicante, s/n.
Frente Estación de Servicio
PETREL

Calzados Montesinos, S.L.

Monasterio, 152 y 154
Teléfono 381453
ELDA

PAVIMENTOS Y REVESTIMIENTOS CERAMICOS · RIBELLES ·

josé ribelles beltrá

PRODUCTOS CERAMICOS · ALTA DECORACION

FABRICA, OFICINAS Y EXPOSICION:
Ctra. Madrid-Alicante, km. 377 -
Teléf. 370204 - 382227

NAVIR ®

CALZADOS NAVARRO

Nombre Comercial Registrado

ENRIQUE

NAVARRO QUILES

****

Calle Montecir, s/n. - Tel. 370367

PETREL

Miguel
Morant
Brotóns

TALLER DE COSIDO Y BORDONES

Gabriel Brotóns, 15

Teléfono 370138

PETREL

JUAN BOYER RIPOLL

Almacén de Retales y Pieles

Gran surtido en hormas,
bloques, etc. de OCASION

Teléfonos { Almacén 370459
Particular 371818

Juan Millá, 14

PETREL

CULTURAL
DEPORTIVA

Peña Athletic-Club

Felicita a todos sus socios y
simpatizantes en estas Fiestas
de Moros y Cristianos

LA DIRECTIVA

Los Pinos, 13 Tel. 37 02 72

PETREL

Sesica

calzados sesica, s. l.

Fábrica de Calzados

Maestro Albéniz, s/n. - Telf. 37 09 62

Petrel

RESERVADO

MUEBLES

Decoración
Interiorismo

PINA

Calidad
Servicio

Pintor Vicente Poveda, 11 y 13
PETREL

Fábrica
de
calzados

Caylu
PETREL

CAYLU, S. L

Teléfonos 370254 y 370316
Telegramas CAYLU

Brigadier Algarra, 1
Apartado 23 - PETREL

Tapicería - Decoración

PINTADO

Especialidad en puertas
acolchadas y paredes tapizadas
Rinconeras a medida
Tresillos gran confort

****

General Aranda, 67

Teléfonos { Taller 38 44 86
Particular 38 32 01

ELDA

RELOJERIA

ESTEVE

Joyería - Relojería
Artículos de regalo

PETREL: Gabriel Paya, 48 - Telf. 370732
ELDA: M. Anido, 27 - Telf. 382339
NOVELDA: Frente al Casino

JOSE M. NAVARRO
MN
SUCESOR

Construcción de Maquinaria
y Accesorios para la Industria
del Calzado

General Jordana, 15 - Tel. 38 00 53

ELDA

Superlimpiezas

Record, S. A.

LA ★ BLANCA

Perfumería

Asunción Román

San Bartolomé, 4 - Tel. 37 03 64

Petrel

DISCOTECA

Juan Pedro Jiménez Egea

BAR RESTAURANTE GUIRNEY

Especialidad en Paellas y Mariscos

Habitaciones

Carretera de Ocaña

Teléfono 37 00 14

PETREL

YALITIN, S. L.

FABRICA DE CALZADO

Almirante Carrero Blanco, s/n.

Tels. 37 08 70 – 37 03 86

PETREL

HILARIO
TABARNERO
ASUNCION

**VENTA
AL PORMAYOR
DE PAVIMENTOS**

ALMAFRA BAJA
Espaldas Casa Renault

Teléfonos 37 09 68 - 38 08 56

Laboratorios

"FRINE"

Cosméticos en general

Concesionaria:

M.ª del Carmen Rico Román

San Bartolomé, 4 - Teléfono 37 03 64

PETREL

Vicente García
Maestre

Representante de la compañía

Funeraria
"SANTA GEMA"

Servicios fúnebres
Tramitación traslado de cadáveres
Exposición de arcas, coronas
y objetos mortuorios

18 de Julio, 4, C-Entlo. L - Tel. 37 05 41

Petrel

FARMACIA

Vda. de
José Luis Perseguer
de Castro

Avda de Madrid, 71

Teléfonos 37 09 90 - 91

Petrel

DIGMA, s. l.

José M.ª
García Soria

Calzados finos para señora

Camino Viejo de Elda, 11 - Tel. 37 02 77

Petrel

José
Beltrán
Díaz

TACONES
BELTRÁN

Avda. Guirney, 2 - Teléfono 37 06 15

PETREL

Arturo
Berenguer
Molina

Auxiliar del Calzado

Avenida de Elda, 101

Teléfono 37 16 81

Petrel

AUTOSERVICIO

Toni y María

Antonio Jiménez Falcó

Avenida de Elda, 60 Teléfono 370927

PETREL

BARBERO
Hermanos, S. L.

ALMACEN DE CURTIDOS

General Aranda, 51

Teléfonos 38 00 94 - 38 00 61 - 38 57 93

ELDA

Enrique Amat Navarro

Artículos en general para la Industria del Calzado y Derivados

GRANDES EXISTENCIAS en: Hebillas, cordones, hilaturas, apliques varios, cintas en varios tipos y colores, ceras, plásticos oro y otros, ribetes plástico y piel, precintos, herretes, hilos embalar cáñamo y pita, fornituras y máquina para su colocación remaches, ojetes varios, agujas

Central y Despacho: Hernán Cortés, 19

Telegramas: **EAMAT**

Teléfonos 382312 - 385117 - 380666 - 380667

ELDA

ELECTRODOMESTICOS
ARTICULOS DE REGALO
TV Blanco y Negro - COLOR
HI-FI

Lavadoras y Frigoríficos todas marcas
Servicio técnico propio Tv - Vanguard - Philips

Antonio Poveda Brotóns

Antonio Torres, 22 - Tel. 37 01 30

PETREL

FRANCISCO RIBERA, S. A.

Estación de Servicios "EL GUIRNEY"
A ambos lados de la General de Madrid a Alicante
Teléfonos 37 00 05 y 37 18 79 - **Petrel**

Agencia Distribuidora BUTANO, S. A.
Agencia en Petrel: Gabriel Payá, 9
Teléfono 37 03 99
Sub-Agencia en ELDA: Francisco Alonso, 5
Teléfono 38 23 26

Estación de Servicios IDELLA
Teléfono 38 44 38 - **Elda**

Estación de Servicios EL CID
Carretera de Madrid - Alicante
Teléfono 37 10 78 - **Petrel**

TACONES FRASQUITO, S. L.

Tacones, Cuñas y Plataformas para Calzado

Isaac Peral, s/n - ELDA

Tel. (965) 37 05 39 - PETREL

BAR Frontera

Especialidad en todas clases de Salsas

Aperitivos Variados

Servido por Isidro y Fina

Avda. de Elda, 5 - Tel. 37 07 49

PETREL

Cooperativa de Viticultores

"SAN ISIDRO"

Entidad Cooperativa n.º 5.991
Registro Embotellado n.º 1.488-A

Oficinas: Gabriel Payá, 20
Bodega: Avda. de Elda, 65
Teléfono 37 07 21

Petrel (Alicante)

VINO COOPERATIVO

¡ESTO ES VINO!

CASA PEPE

Como siempre, tiene a disposición de sus clientes y amigos, los mejores surtidos en toda clase de artículos del ramo.

CENTRAL:
General Aranda, 1
Teléfonos 38 02 92 y 38 78 55

SUCURSAL:
Gral. Mola, 26 - Telf. 38 23 35

FARMACIA

M.ª Pilar Perseguer de Castro

J. Perseguer, 4 - Tel. 370640 - **Petrel**

Perfumería
Alta cosmética
Tratamiento de belleza
Objetos de regalo
Maquillaje

La Pequeña Venecia

J. Perseguer, 4 - Tel. 370544 - **Petrel**

Enrique
Laura
Herrera

Taller de Carpintería y Ebanistería

Hernán Cortés, 8

Teléfono 37 17 39

PETREL

ITALINA, S. L.

FÁBRICA DE CALZADOS

TELÉFONO 37 06 83

AVDA. DE JOAQUÍN POVEDA, 3 -

PETREL

(ALICANTE)

TINTORERIA

SERVANDO

Su problema resuelto en
limpiezas y planchado

Leopoldo Pardines, 9

Teléfono 37 02 98

PETREL

José Manuel Botella Avila

Talleres BOTELLA

Servicio de grua
Chapisteria y pintura de automóviles

Fabricamos carretillos de almacén de mecánica.
Hormeros clasificadores de suelas y tacones.
Carros porta hormas.
Mesas de cortador y almacén, sillas
y banquetas tapizadas.

TODO PARA LA INDUSTRIA DEL CALZADO

Talleres: Villena, 9 - Aragón, 18

Teléfono 37 04 94

PETREL

CALZADOS SPORT
Rico
JOSE RICO BERNABE, S. L.

Petrola, 5 Apartado 31 Teléfono 37 06 34

PETREL

CALZADOS

CORCEL, S. L.

Calle Sax, 13 — T. 370301 y 370724

PETREL

gaspar
candela
torres

TALLER DE
CORTADO Y REBAJADO

* * *

Villena, 11 Avda. de Elda, 32

Teléfonos 37 09 81 y 37 13 33

PETREL

Vda. de Joaquín
Maestre Juan

Panadería BOIX

Especialidad en Tortas
para Gazpachos

18 de Julio, 11 - Teléfono 37 01 57

Petrel

Aurelio Maestre Villaplana

Transportes MAESTRE

Depósito de Cervezas "EL TURIA"

Gabriel Payá, 27 - Tel. 37 06 19

PETREL

Materiales de Construcción

Saneamiento «ROCA»

Distribuidor de los cementos
RAFF y RIGAS

Segismundo Falcó

Agencia - Depósito «URALITA»

Queipo de Llano, 45 - Teléfono 38 03 30

Elda

J. Juan
Verdú Verdú

Droguería y Perfumería

Pl. J. Antonio, 8 - Tel. 380213

Reyes Católicos, 6 - Tel. 380206

ELDA

ALMACEN DE CURTIDOS

Vda. de José
Tordera Sempere

REPRESENTACIONES

Teléfono 38 00 06

Elda

Pista de Coches

BOLIDROMO

JO - MAR

Les desea Felices Fiestas, esperando su visita en... PINADA VILLAPLANA

Petrel

TALLERES

ARNEDO

Mecánica General del Autómovil

Avda. de Elda, 20 - Tel. 37 02 46

Petrel

Haga su Carnet de Conducir en

AUTO - ESCUELA

"SERRANO"

Director: D. Antonio Serrano

Gestor Administrativo

Avda. de Madrid, 67 (Frontera)

Teléfono 37 03 55

Petrel

Cinema Cervantes

Selectos Programas de CINE

PETREL

MONTCERMA

Recaredo Montesinos Bernabeu

Fábrica de Calzado

Calle León, 40 - Telf. 37 17 23

PETREL

Artesanía Pepe González Zapatero

JOSE GONZALEZ SANCHEZ

CORRESPONDENCIA:
Don Quijote, 54 - Teléfono 38 13 60
Elda

FABRICA:
Alicante y Ronda, s/n. - Teléfono 37 11 93
Petrel

COMESTIBLES

Pedro Navalón Almendros

Ventas «Mercadillo Frontera»

Surtido en toda clase de géneros alimenticios. - CALIDAD ...y ECONOMIA

Avda. de Madrid (Mercadillo)

Teléfono 37 14 41

Petrel

SF

fustero, s. l.

Almacén, Envases, Cartón y Artículos para Calzado

Calle La Luna, 5 bajo - Tel. 38 76 47

ELDA

Administración de Loterías

EL CID

Gabriel Payá, 9

Teléfono 37 03 90

Petrel

GARAJE

AVENIDA

Lavado y Engrase

Avda de Elda, 134

Teléfono 37 01 79

Petrel

Cervezas - Vermuts - Bocadillos

Especialidad en aperitivos

a la plancha

CERVECERIA

Chico La Blusa

JUAN BAUTISTA RICO

Avenida José Antonio

Petrel

Tejidos y Confecciones

José M.ª Maestre

Casa LEONOR

José Perseguer, 8 - Tel. 370102

PETREL

EXPORTADOR N.º 36.1[illegible]

El Gaucho

José navarro brotons

MAESTRO ALBENIZ S/N.

TELEFONO 37 04 42

PETREL

José Castaño García

Representaciones - Curtidos

Gral. Moscardó, 4 y 6

Teléfonos 380596 38-36 24

ELDA

Casa ISABEL

CONFECCIONES Y PERFUMERIA

Carmelo Maestre Villaescusa

Agost, 21 - Teléfono 370835

y

Comestibles REME

Calle Agost, 27

Teléfono 370835

PETREL

BAR Trinquete

S. Lillo Amat

Avda de Elda, 115

PETREL

Timbrado de Plantillas

VIMAR Hnos.

Colón, 31 - PETREL

Teléfono 382329 Part. ELDA

Joaquín García López

Fábrica de Cocinas Railite
y
Carpintería Mecánica

Particular:
Donoso Cortés, 79 - Telf. 38 03 75
ELDA

Fábrica:
Avda. de Madrid, 27 - Tel 370579
PETREL

LAVADO Y ENGRASE

ROMERO

Modesto Lafuente, 25
y Gral. Jordana, final

Teléfono 385655 ELDA

GE RAR DO ®

Manufacturas de Calzados, S. L.

Asociación Comercial

Calzados para Señora

Alcázar de Toledo, 2

PETREL

Bolsos Maridel, S. L.

Fábrica de Bolsos sport y vestir

Calle Cuba, s/n. ✉ Apartado 42

☎ 37 01 58 ✈ Maridel

Petrel

SANTIAGO AMAT POVEDA

Crtra. Madrid - Alicante, km. 376
(Partida Salinetas)

Teléfonos:

37 06 80 - 37 05 86- - 37 08 66

Petrel

Relojería

Paco

Artículos de Regalo ...y
Electrodomésticos
Reparaciones Garantizadas

José Perseguer, 23

Teléfonos 37 06 52 y 37 02 31

PETREL

Frutas Hermanos

JOVER

ASENTADORES LONJA ELDA n.º 6

TELEFONOS:

38 19 31 - LONJA

37 12 94 - PETREL

38 39 36 y 38 09 44 - ELDA

Recauchutados MAÑAS

Distribuidor oficial de

Neumáticos **Pirelli,** Dunlop,
Mesas y Good-Year Michelín

Teléfonos 370022 Particular 370948

Avenida de Madrid, 11 PETREL

José Navarro Román

Fábrica de Cajas de Cartón para el Calzado

Avenida de Elda, 132

Teléfono 37 01 93

Petrel

Fábrica de Hormas, Pernitos, Tacones y Cuñas para el Calzado

creaciones

beneit, s. a.

Avda. de Elda, 93 y 95

Teléfono 37 01 33

Petrel

Sucesor de

José Beneit

FE electricidad en general

Leopoldo Pardines, 26

Teléfono 37 06 86

Petrel

Eduardo Alventosa Casanova y Cía., S. L.

FABRICA DE CALZADOS

Pío XII, 1 - Teléfono 370744

Apartado 43 - PETREL (Alicante)

Muebles FIGUE

Junto al cine GOYA

Tresillos - Librerías

y toda clase de muebles en general

****

J. Sebastián Elcano, 6

Teléfono 370887

PETREL

CHURRERIA

EVA

Daniel Delegido López

Aperitivos Selectos

Cánovas del Castillo, 8 (DERROCAT)

Teléfono 37 11 96

PETREL

CALZADOS

EL OGRO, S. L.

Maestro Albéniz, s/n.

Teléfono 37 01 26

PETREL

ELIKAR®

EQUIPOS ELECTRICOS
PARA MAQUINAS - CALOR
CONTROL - AUTOMATISMOS
ELECTRONICA INDUSTRIAL

Fabrica y Oficinas: Almafrá Baja, 99 - Teléf. 37 04 75

PETREL

CERAMICA

Ribelles, S.L.

Fábrica de Tejas y Ladrillos

Camino de Elda, 30 - Tel. 37 06 13
Carretera Elda-Alicante - Tel. 38 55 84

PETREL

Fábrica de Cajas de Cartón

Especialidad en Cajas para Exportación

Manuel
González Vera

17 de Abril, 26 - Telf. 38 02 55

ELDA

José Marín Marín

Almacén
Productos Alimenticios
Puestos Mercado

Barrio San Rafael
Calle Covadonga, 3
Teléfono 37 09 57

PETREL

CALZADOS

Lauri®

Juan Bta. Payá Azorín

ELCHE, 5 – TELEFONO 37 02 42
PETREL

PIÑOL

Juan Piñol Amat

Construcciones de albañilería

VENTA DE PISOS

Avda. José Antonio, 6 - Tel. 37 03 86
PETREL (Alicante)

Industria complementaria del calzado

CORBI

Pintor Sert, 3 - Goya, 15

Teléfono 37 02 07 - Particular 37 05 35

Petrel

INTERHORMA S. L.

Fábrica de Hormas para el Calzado

Pintor Vicente Poveda, 21 - Telf. 37 07 02

PETREL

CUÑAS Y PLATAFORMAS

ALCARAZ

Plaza Primo de Rivera, 18

PETREL

Juan Hernández Verdú

Fábrica de Calzado de Señora

Castilla, 45 - Telf. 37 03 45

Petrel

CALZADOS

Cupay

PARA GENTE JOVEN

Luis Payá Silvestre

Avda. de Madrid, 85
Teléfono 37 08 97

PETREL

aperitivos de todas clases
bocadillos exquisitos

JOAQUIN FRANCES GARCIA

Café Gran Peña

José Perseguer, 2

PETREL

Al servicio del Pueblo...

Super-mercado madisón

Toda clase de productos alimenticios
Calidad y Precios

Calvo Sotelo, 46 - Teléfono 37 06 53

PETREL (Alicante)

calzados bym PETREL

Bonifacio Montesinos Poveda

✉ Brigadier Algarra, s/n.

☎ Fábrica: 37 02 78

PETREL

Juanín Petrel

Calzados para Niños

JUAN ANDREU ESTEVE

Fernando Bernabé, 28
Tels. 370369 - 370676

PETREL

Reig & Reig

MUEBLES

RAFAEL REIG BAILEN

Comedores - Dormitorios
Tresillos y Muebles Auxiliares

EXPOSICION: Dr. Marañón, 2 (bajos)
Teléfono 37 05 30
ALMACEN: Unamuno, 2 (bajos)

PETREL

Panadería SAN ANTONIO

Gonzalo Román

Especialidad en Madalenas y Toñas

San Antonio, 8

PETREL

Alfonso López Costa

Panadería y Bollería

Prim, 1 - Telf. 37 03 91

PETREL

Taller PEMA

Reparación Chapa y Pintura del Automóvil

Avenida de Elda, 36 (Frente Iglesia)

Teléfono 37 09 38

Petrel

Calzados

Arturín

Arturo Villaplana Beltrán

Cura Bartolomé, 5 PETREL

Antonio Planelles Beltrán

Tejidos y Mercería

Casa PAQUITA

Julio Román, 1 - Tel. 37 01 17

PETREL

José Ganga Jover

CARPINTERIA

La Fuente, 12 - Tel. 37 04 44

PETREL

Julia Tortosa Poveda

TIENDA DE COMESTIBLES

Pedro Requena

PETREL

Taller de Cerrajería

de la Construcción y Carpintería Metálica

Gabriel Cuesta Sánchez

Avda. de Elda, 55

Petrel

GARAJE FRONTERA

LAVADO y ENGRASE - COCHES y CAMIONES

José Olivares Doménech

Camino Viejo Elda - Teléfono 37 10 39

Particular 37 12 79 **PETREL**

LA EMPRESA

Cine CAPRI

Saluda al público en general y le desea

FELICES FIESTAS

León, 16 - Telf. 38 08 79

PETREL

LOZANO, Maestro de Obras

Comestibles CASA MAURINA

BAR

Barrio San Rafael - Teléfono 37 09 25

Carretera Madrid-Alicante, Km. 374

PETREL

CALZADOS

LA TUNA, S. L.

Avda. Almirante Carrero Blanco, 10

Telefono 37 06 92

PETREL

Fábrica de Calzados

Calzados EXPORT

Presbítero C. Poveda - Teléfono 37 15 30

PETREL

Cerámica LA MAGDALENA

Vda. de Antonio Payá Díaz

Especialidad en toda clase de ladrillo hueco

Teléfono 37 03 43

Barrio Santa María Magdalena

PETREL

PAULINO MOTILLA CERRO

Fábrica de Tacones y Plataformas

Calle Rey Fernando III - Barrio San Rafael

Teléfono 37 04 95

PETREL

Bar Levante

Bocadillos y Meriendas

Especialidad en Mariscos

CAFE - CAFE

Calle León, 34 - Telf. 37 11 97

PETREL

Bar DAMASQUINOS

Barman: **CARLOS**

Aperitivos y café sin competencia

Ramón y Cajal, 4

PETREL

Antonio Velez Ferrer

Pescadería "LA SIRENA"

Mariscos y Pescados Frescos

Avda. de Madrid, 81

Plaza Mercado - Teléfono 37 07 41

PETREL

JUAN GARCIA GIL

Calzados MADORREMA, S. L.

Especialidad para Niños

San Hermenegildo, 17 - Tel. 37 02 36

PETREL

Carnicería ROSITA

Joaquín Amorós Cazorla

Puestos en Plaza Mercado
San Rafael y Avda. de Elda
Teléfonos 37 02 93 - 37 01 73

PETREL

CARNICERIA

Francisco Sanjuan Verdú

Prim, 19 - Mercado, 2 - Telf. 37 07 85

PETREL

PRIMITIVO LLOBREGAT BROTONS

Sandalias para Niños

EXPORTADOR

Sancho Tello, 8 - Tel. 37 01 32 - Part. 37 04 21 - 37 05 48

PETREL

José Mira Molina

PESCADERIA

Mercado de Abastos, 20

PETREL

Sindicato de Riegos y Comunidad de Regantes

PETREL

enoé

Carnes - Jamones - Aves - Huevos

Más Calidad - Más Cantidad - Más Servicios
a menos Precios

Plaza del Mercado, puesto n.º 2 - 18 de Julio, 9

Petrel **Playa Lisa**

Calzados Picó

Francisco Picó Navarro

Zorrilla, 3, bajos - Tel. 37 07 81

Petrel

Confecciones y Géneros de Punto

Bernabeu

Camino Viejo de Elda, 1, bajos

PETREL

Juan Carratalá Pastor

DROGUERIA Y PERFUMERIA

Especialidad en Pinturas
"BRUGUER"

J. Perseguer, 5 - Telf. 37 03 48

PETREL

ENVASES TORMOS PETREL

José María Tormos Alexandre

Fábrica de envases de cartón ondulado

Gabriel Miró, 20 - Tel. 37 06 68

PETREL

Fotografía - Cine

LAZARO

Material fotográfico .....y
Ahora sus Carretes revelados con la garantía
KODAK

Gabriel Payá, 40 - Teléfono 37 04 07

PETREL

Panadería y Bollería

Nuestra Señora del Carmen

Carmelo Poveda Brotóns

Antonio Torres, 13 - Tel. 37 08 55

PETREL

"MUVER"

Nicolás Muñoz Vergara

Reparación en general y accesorios
para la Industria del Calzado

Gabriel Payá, 41 - Teléfono 37 09 22

PETREL

GARAJE San Cristóbal

Reparación del Automóvil

Chapista, Pintor, Lavado y Engrase

Gral. Aranda, 66 - Tel. 38 07 40

E L D A

ENVASES TENDERO

Francisco Juan Navarro

San José de Calasanz, 1 - Telf. 38 00 44

E L D A

Servicio Autobuses Urbanos

Elda - Petrel

EL COLMO en Cortinas

25% Descuento o Confección y Colocación

GRATIS

en EL COLMO

Martínez Anido, 36 **ELDA**

Viuda de

Joaquín Amat Vera

Almacén de Curtidos

Joaquín Coronel, 31 - Tel. 38 00 12

E L D A

José Amat Juan

Curtidos y Artículos para el Calzado

Gral. Jordana, 54 - Tel. 38 03 63

E L D A

Discoteca "La Playa"

Bodas - Banquetes - Comuniones

Teléfono 38 38 69

E L D A

Filtros SINAI

Depuradores de Agua

Juan de la Cierva, 16-2.°
Teléfono 38 30 98

E l d a

Luis Amat Brotóns

FORNITURAS

Artículos para el calzado y bolsos

Ventura Navarro, 13 - Teléfono 37 07 62

PETREL

Bodegas Martínez

Saluda a su distinguida clientela en estas fiestas de la Virgen

Cerveza «SAN MIGUEL»

18 de Julio, 15 - Tel. 37 03 33

PETREL

Dimy Moda S. L.

Almirante Carrero Blanco,4 - Telf. 37 02 57

Petrel (Alicante)

ALIMENTACION

José Gallur e Hijos

Extenso surtido en congelados
Conservas y Fiambres - Confecciones

Calles Valencia y Avda. de Elda
Teléfono 37 03 14

PETREL

CLESA Productos Lacteos

Distribuidor Oficial para Petrel, Elda y Monóvar

José Brotóns Pla

Pintor Vicente Poveda, 2 - Telf. 37 06 42
Teléfono particular 37 11 42

Petrel

TAXIS

Parada "FRONTERA"

Paco Saez y Cesáreo Escribano

Avda. de Madrid - Tel. 37 19 39
Teléfono particular 37 11 81

PETREL

Establecimientos

"EL PIPA"

Venta al por menor de toda clase de calzados
Niño, Señora y Caballero
Economía y Gran Lujo

Doctor Marañón, 2 - Telf. 37 05 30

Petrel

Luis Brotóns Amat

Concesionario recogida pública
y pozos negros - Servicio rápido

Virrey Poveda, 4 - Tel. 37 07 28

Petrel

ANTONIO DIEZ SIERRA

TALLER MECANICO

Leopoldo Pardines, 3 - Tel. 37 03 73

PETREL

CALZADOS

ALIAGA y VERA, S. L.

Fabricación: Calzados de Serie

San Bartolomé, 13 - Telf. 37 09 73

PETREL (Alicante)

Galerías MAYCA

JUAN RICO FILLOL

Electrodomésticos AEG

Leopoldo Pardines, 17 - Tel. 37 06 14

PETREL

Carpintería

LORENTE

Especialidad en armarios de cocina en Railite

Camino Viejo de Elda, 3

Teléfono 37 16 92 **Petrel**

Santiago Amat Maestre

Materiales de Construcción en General

Agente de Ventas en los Materiales
:-: URALITA, S. A. :-:
Cementos RAFF, RIGAS y Blanco Pavimentación

Leopoldo Pardines, 32 - Telf. 37 01 20

PETREL

Félix Juan Miralles

FONTANERO

San Bartolomé, 5
Teléfonos 37 06 99 - 37 02 8 7

PETREL

SANCHIZ

MODELOS Y AJUSTES

Calvo Sotelo, 10 - Telf. 37 05 98

PETREL

Copelia

MODA INFANTIL

Leopoldo Pardines, 7 - Tel. 37 05 93

PETREL

TAXIS

José Martínez Navarro

Parada "Plaza del Derrocat"

Teléfono 37 16 37

PETREL

HIJO DE

GABRIEL POVEDA NAVARRO

Fábrica de Tejidos para el Calzado

Rafael Duyos, 10 - Tel. 37 06 29

PETREL

TROQUELADO

Nicolás Andreu

Fábrica de Vira para el Calzado

A. Torres, 10 - Tel. 37 06 48

PETREL

Tienda de Comestibles

José Pla Beneit

P. V. Poveda - Pl. San Crispín, 9
Teléfono 37 03 28

PETREL

Electricidad

BOREAL

Electrodomésticos - Instalaciones Eléctricas

Gabriel Payá, 38 - Tel. 37 07 74

PETREL

Tipografía PASTOR

Arturo Pastor Pérez

Fábrica de Cajas de Cartón

Cervantes, 3 - Tel. 37 01 40

PETREL

PERFUMERIA

REME

Gabriel Payá, 46
Teléfono 37 06 65

PETREL

Frutos Payá Beltrán

Aceitunas y Encurtidos

Ventura Navarro, 21 Tel. 37 09 14

Petrel

Rafael Masiá Villaplana

electrónica **masiá**

Instalaciones Eléctricas - Electrodomésticos
Televisión - Radio - Sonido - Fotografía - Cine

Televisión en Color LAVIS

Leopoldo Pardines, 27 - Tel. 37 01 06

Petrel

Amalia

Calzados AMALIA, S. L.

Calvo Sotelo, 29 - Tel. 37 06 37

Petrel

Leandro Jover Guijarro

Taller de Troquelado

Calvo Sotelo, 5

Teléfonos { 37 04 25 - Taller
37 19 74 - Particular

Petrel

PANADERIA

Pedro Amat Beltrán

Especialidad en Tortas de Manteca

Casa Central: Calvo Sotelo, 19
Sucursal: Gabriel Brotóns, 26
Teléfonos 37 01 76 - 37 07 86

PETREL

PELUQUERIA

PACO

Calvo Sotelo, 2 - Tel. 37 00 07

Petrel

TROQUELADO

LUIS MONTESINOS RIPOLL

Especialidad en Corte de "Suela"

San Bartolomé, 6 - Tel. 37 04 33

Petrel

Enrique
Maestre Candela

TALLER DE COSIDO
(EL ALICANTI)

Calvo Sotelo, 34 - Tel. 37 06 55

Petrel

PANADERIA Y BOLLERIA

Joaquín
Herrero Herrero

Calle Mayor, 17 - Tel. 37 00 17

Petrel

José Luis Ortiz Lozano

Plantas ORTIZ

Topes y Contrafuertes
Automáticas Flesans

Maestro Albéniz, 2 - Tel. 37 05 76

PETREL

Casa Regina

Regina Poveda Román

Artículos para regalo, Loza y Cristal

Gabriel Payá, 9 - 18 de Julio, 2

Teléfono 37 02 73 PETREL

BAR "GUIRNEY"

Pedro Expósito Gutiérrez

Especialidad en toda clase de aperitivos

Maestro Albéniz, 14

PETREL

Manufacturas de Calzado *Emboga*

J. ROMAN ROMAN y Cía., S. L.

Calle Sax, 22 - 24 - Tel. 37 06 05

PETREL

CALZADOS

Juan Sánchiz Rico

Maestro Albéniz, 4 - Tel. 37 01 23

PETREL

TALLER DE TROQUELES

Juan Soriano Biosca

Calle Norte - Telf. 37 02 29

PETREL

D. NAVARRO PAYA

Delegado en Petrel de la Alianza Española, S. A.
y Agente de Seguros L'UNION

18 de Julio, 3. 3.º escalera entlo. L

Teléfono 37 05 51

PETREL - (Alicante)

Representaciones

LUIS AMAT VERA

TROQUELADOS

Virgen de la Salud, 41

Teléfono 38 13 13 Oficinas 38 25 42

ELDA

Modelos y Ajustes

L. Pardines, 12
Telf. 37 02 02

PETREL

Alfredo Beltrá, S. L.

Fábrica de Calzados

Camino Salinetas, 51 - Tel. 37 04 50
Telf. particular 37 08 43

PETREL

Andrés Rizo Más

CARPINTERIA

Calvario, 6 - Teléfono 37 05 75

PETREL

BAR ENRIQUE

Especialidad en aperitivos y bebidas

La Hoya, 4 - Telf. 37 00 04

PETREL

Calzados PLANELLES

Especialidad Calzado de Series y Ortopédicos

Avda. J. Antonio, 23 - Tel. 37 07 22

PETREL

Auto - Servicio NIPRA

Al servicio del Pueblo

Comestibles, Fruta, etc.

Calvario, 14-A - Tel. 37 12 11

PETREL

Comestibles "LA MORENICA"

MIGUEL RUIZ MARIN

Frutas, Verduras y toda clase de artículos

Avenida de Salinetas, 67

PETREL

José Martínez Martínez

CALZADOS

Nuestra Señora del Carmen

Comercio al detall y Pares a medida

San Rafael, 7 PETREL

guía
comercial

ADEREZO DE ACEITUNAS

FRUTOS PAYA BELTRAN
Ventura Navarro, 21 - Telefono 37 09 14
JOAQUIN LINARES PAYA
Mercado de Abastos
GASPAR VERDU BERNABEU
Mercado de Abastos - Teléfono 37 04 51
ANTONIO RAMIREZ RUIZ
Galicia, 21

AGRICULTORES

JOSE MARIA RICO AMAT
Mayor - Teléfono 37 02 68
JUAN PAYA RICO
Leopoldo Pardines - Teléfono 37 10 91
JOSE FERREIRA QUINTANA
Castalla - Final. Teléfono 38 05 12. Elda
FRANCISCO RICO RICO
Casa Cortés
FRANCISCO PELLICER ALMAGRO
La Canal - Teléfono 37 08 76
AMPARO RICO RICO
Casa Cortés

ALMACENISTAS DE CALZADO

ENRIQUE AMAT NAVARRO
Hernan Cortés, 19
KARINA, S.L
La Huerta, 83 - Teléfono 37 01 14 - 01 70
JOSE ROMERO MONTESINOS
Santo Domingo - Teléfono 37 04 56
FRANCISCO Y JOSE CHICO DE GUZMAN
Calvo Sotelo- Teléfono 37 04 14
JUAN GARCIA POVEDA
Calvo Sotelo, 3 - Teléfono 37 16 02
JAIME MAESTRE PAYA
Calvo Sotelo, 3 - Bajos - Teléfono 37 02 80

ALMACENES DE CURTIDOS

BARBERO HERMANOS
Gral. Aranda, 51 - Telefonos 38 00 94 - 00 61. Elda
DIEGO MARTINEZ SORIA
Juan Millá
ANTONIO ESTEVE ORGILES
San José, 15. Elda
VDA. DE JOSE TORDERA SEMPERE
Gral. Varela, 14 - Teléfono 38 00 06. Elda
JOSE CASTAÑO GARCIA
Gral. Moscardó 4 - Teléfono 38 05 96 - 36 24. Elda
VDA. JOAQUIN AMAT VERA
Joaquín Coronel, 31 - Teléfono 38 00 12. Elda
RODRIGUEZ GANCEDO Y RUBIO, S. A
Rey Jaime, 13 - Teléfono 38 00 66. Elda
MANUEL MARTINEZ SANCHEZ
Galicia - Teléfono 37 03 05
JUAN BOYE RIPOLL
Camino Viejo, 44 - Telefono 37 13 18
RAFAEL BAQUERA, S.A
Chapí, 50 - Teléfono 38 07 13. Elda
JOSE AMAT JUAN
Gral. Jordana, 54 - Teléfono 38 03 63. Elda
CURTIDOS REMIGIO, S.L
Liberación, 6 - Teléfono 38 65 44 - 65 45. Elda
CURTIDORA ALICANTINA
Teléfono 38 04 09. Elda
HIJOS DE RAMON PALOMARES, S.L
Murillo, 3 - Teléfonos 38 24 50- 06 74- 27 42. Elda
CURTIDOS PALOMARES
Lamberto Amat, 20 - Tel 38 02 05- 04 71. Elda
HIJO PEDRO HERNANDEZ LAJARA, S.L
Hilarión Eslava, 10 - Teléfonos 38 04 67-41 40. Elda

AUTO ESCUELAS

AUTO ESCUELA SERRANO
Avda. Madrid, 67 - Teléfono 37 03 55
ANTONIO MARIN LOPEZ
Cánovas del Castillo, 3 y Avda. Chapí, 56
Teléfono 37 09 87

ARTICULOS DE REGALO Y MERCERIAS

JULIA PLANELLES GARCIA
Julio Román, 12 - Tel. 37 17 79
JOSE BERNABEU LOZANO
Camino Viejo de Elda - Teléfono 38 63 53
CARMEN ROMERO GONZALEZ
Aragón, 35 - Teléfono 37 10 59
ENRIQUE ALBERT ALFONSO
Cerámica, 14 - Teléfono 37 05 46
MARIA BAUTISTA BAÑON
Avda. de Madrid, 89 - Teléfono 37 15 03
JOSEFA GARCIA PARDO
Cánovas del Castillo, 4
REGINA POVEDA ROMAN
G. Payá 9 y 18 de Julio, 2 - Teléfono 37 02 73

ARTICULOS PARA EL CALZADO

ZAHONERO, S.L
Donoso Cortés, 40 - Teléfono 38 02 40. Elda
ENRIQUE OBRADOR IBAÑEZ
Carretera de Alicante km 377
Teléfonos 37 09 44- 09 45- 38 02 16
JOSE SIERRAS GOMEZ
Don Quijote, 15 - Teléfono 38 00 33. Elda
COMERCIAL MAPA
Plaza San Crispín, 6 y 7
FRAMAR
Avda. de Elda, 82
LUIS AMAT BROTONS
Ventura Navarro, 13 - Teléfono 37 07 62
TERTULIANO AMAT VERDU
Avda. de Elda, 94 - Teléfono 37 07 39
JUAN MANUEL MARTINEZ ALBERT
Calvo Sotelo, 16

BARES, MESONES Y CHURRERIAS

ISIDRO CANO ALCAUTI
Avda. de Elda
MESON TIO PEPE
Independencia
SANTIAGO LILLO AMAT
Avda. de Elda
BAR VIZCAINOS
Julio Román, 11 - Tel. 37 11 62
BAR LUIS
Avda. Hispano América
JUAN VALIENTE DEL VALLE
Pio XII, 6 - Tel. 37 19 78
BAR MOROS VIEJOS
Plaza Ramón y Cajal
BAR VALENCIA
C/ Mayor, 1 - Teléfono 37 15 70
MANUEL PEREZ SAEZ
Ronda
BAR LEVANTE
Convento, 1 - Teléfono 37 11 95
BAR GALICIA
Juan Millá - Teléfono 37 00 27
VICENTE BELLOT BOLUDA
Juan Sebastián El Cano, 8- Teléfono 37 15 38
MERENDERO BUENOS AIRES
Carretera de Catí, km 1 - Teléfono 37 00 16
MESON MOLINO LA REJA
Carretera de Catí, km 5
RESTAURANTE GUIRNEY
Carretera Ocaña- Alicante - Teléfono 37 00 14
BAR CAMPICO
Cardenal Payá
RAFAEL MIRA VERDU
Castellón de la Plana
PAULINO MONTILLA AVENDAÑO
Rambla de la Loma Bada - Tel. 38 10 23
BAR GUIRNEY
Maestro Albéniz, 14
MARIA LOPEZ RODRIGUEZ
Andalucía, 48 - Telefono 37 15 82
BAR COLOMBICULTORES
Gabriel Brotons, 10
BAR MARINOS
Calvario - Teléfono 37 51 62
BAR ENRIQUE
Hoya, 4 - Telefono 37 00 04
BAR SAN BONIFACIO
Agost, 10
BAR ALICANTE
Hoya, 11 - Teléfono 37 0026
UNION MUSICAL
Leopoldo Pardines - Teléfono 37 00 18
BAR CAZADORES
San Bartolomé, 3
CIRCULO RECREATIVO
Gabriel Payá, 20 - Teléfono 37 00 28
BAR GRAN PEÑA
José Perseguer, 2
JUAN BTA. RICO BELTRAN
Avda. José Antonio. 7
JOAQUIN LEGAZ PEDRERO
León, 18
ANTONIO GONZALEZ ESPINO
Castilla
SOLEDAD LUQUE NIETO
Castilla
CHURRERIA EL CHULO
Hoya, s/n
CHURRERIA D. DELEGIDO LOPEZ
Cánovas del Castillo
CHURRERIA T. GARCIA MARTINEZ
Misionero Maestre, 5

BANCOS Y CAJAS DE AHORRO

COOPERATIVA AGRICOLA Y CAJA RURAL
Gabriel Payá, 22 - Teléfono 37 06 22
BANCO POPULAR ESPAÑOL
J. Perseguer, 9 - Teléfono 37 03 57
BANCO ESPAÑOL DE CREDITO
Plaza España, 1
BANCO DE VALENCIA
Gabriel Payá
CAJA DE AHORROS DE ALICANTE Y MURCIA
San Bartolomé, 1
CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE ALICANTE
Calvo Sotelo, 9 - Teléfono 37 13 64
BANCO DE ALICANTE
Calvo Sotelo, 26

BODEGAS Y BEBIDAS

COOPERATIVA SAN ISIDRO
Gabriel Payá, 20 - Telefono 37 07 21
JOSE MATAIX LOPEZ
Ventura Navarro, 19 - Telefono 37 05 63
BODEGAS MARTINEZ
18 de Julio, 15 - Teléfono 37 03 33
BODEGAS RUIZ
Colón, 41- Teléfono 37 08 38
LUCAS MARTINEZ GONZALEZ
León, 26 - Teléfono 37 14 53

CARNICERIAS

GINES RAMIREZ RUIZ
Colón - Teléfono 38 36 29
MANUEL TOMAS MORANT
Mercado de Abastos
FRANCISCO SANJUAN VERDU
Mercado de Abastos
JOSE MARIA LALIGA BROTONS
Mercado de Abastos - Teléfono 37 01 01

JOAQUIN AMOROS CAZORLA
Mercado de Abastos
LUIS SANJUAN BELTRAN
Mercado de Abastos
BLAS OLIVAR MARTINEZ
Mercado de Abastos - Teléfono 38 11 12
MANUEL ESCAMEZ GALLEGO
Mercado de Abastos - Teléfono 37 13 94
JOSE LALIGA REIG
Mercado de Abastos - Teléfono 37 09 13
PABLO IGUAL CUTILLAS
Andalucía
FRANCISCO LOPEZ PINA
Avenida de Elda
FRANCISCO BERNAL BERNAL
Hoya
HELIOS PEÑALVER GUIJARRO
San Isidro Labrador - Teléfono 37 00 09
HIGINIO VERDU ROMAN
Leopoldo Pardines - Teléfono 37 05 88

MILAGROS VAZQUEZ VAZQUEZ
Castilla, 1

JOSE LOPEZ GUERRERO
Juan Millá, 123

CARPINTERIAS

ENRIQUE LAURA HERNANDEZ
Hernán Cortés
JOSE MIGUEL LLORENTE BALLESTER
Camino Viejo de Elda, 3 - Teléfono 37 16 92
ANTONIO BONASTRE ASENSIO
Avda. de Madrid - Teléfono 37 0661
JOAQUIN GARCIA LOPEZ
Avda. de Madrid
JOSE MUÑOZ LOPEZ
Colón - Teléfono 37 15 59
LUIS ARCOS VALLEJO
Hernán Cortés - Teléfono 37 11 83
ANDRES RIZO MAS
Calvario
HOMERO NAVARRO MARIN
Avda. de Elda
SACRAMENTO SOBRINO DE LA FLOR
Avda. de Elda
MIGUEL MARTI DONAT
Alcázar, 25 - Teléfono 37 13 75
ANTONIO CONSTANZA LOPEZ
Alcázar, 25 - Teléfono 37 13 75
JOSE GANGA JOVER
G. Brotons
ANTONIO CATALAN EGIDO
Independencia

CERAMICAS Y ALFARERIAS

HILARIO TABERNERO ASUNCION
Almafrá Baja
VDA. DE ANTONIO PAYA DIAZ
De La Villa

RIBELLES, S.L
Camino de Elda, 30 - Teléfono 37 06 13
JOSE RIBELLES BELTRA
C. de Madrid- Alicante , km 377- Teléfono 37 02 04
CERAMICA MILLA
Carretera de Elda, 40 - Teléfono 37 06 11

CONFECCIONES Y TEJIDOS

CASA MANOLI "EL BEBE "
Plaza Generalísimo, 8 - Teléfono 37 01 53
CASA PEPE
Aranda, 1 - Teléfono 38 02 92- 5578. Elda
CASA LEONOR
José Perseguer, 8 - Teléfono 37 01 02
ANTONIO PLANELLES BELTRAN
Julio Román, 1
NOVEDADES EL SOTANO
Primo de Rivera, 5 - Teléfono 37 06 26
CONFECCIONES MARIA LUISA
Alcazar, 1 - Teléfono 37 10 72
CECILIA MARTINEZ RICO
Catalla, 1 - Teléfono 37 03 56
COMERCIO "BEBE "
Gabriel Payá - Teléfono 37 04 09
MARUJA CORTES
Leopoldo Pardines, 7 - Teléfono 37 05 93
EL COLMO
Martinez Anido, 36

MERCEDES QUILES AMAT
Julio Román, 17

ELISA ISABEL MARTINEZ SANTANA
José Persequer, I

PASCUAL DIAZ AMAT
Plaza de España, 2 - Tel. 37 15 12

ANGEL SORIANO SORIANO
Calvo Sotelo, 50 - Tel. 37 03 52

VIRGINIA RAMON MATA
Leopoldo Pardines, 7

MANUEL AMAT MAESTRE
Leopoldo Pardines, 12 - Tel. 37 12 81

CONSTRUCTORES Y MAESTROS DE OBRAS

JOAQUIN MARTINEZ TEBAR
Calvario - Teléfono 37 13 69
MANUEL VASALO AGULLO
San Bartolomé, 3
FRANCISCO NAVARRO BERNABEU
Calvario - Teléfono 37 03 25
ANTONIO BENEIT AMAT
San Bonifacio - Teléfono 37 13 34
AMARO PEREZ VIDAL
Miguel Amat - Teléfono 37 07 92
JUAN CLEMENTE GARCIA E HIJO
Fernando Bernabé, 8
ANDRES VICEDO AZORIN
Carreró de la Basa, 2 - Teléfono 37 10 44
LUIS VICEDO AZORIN
Sancho Tello - Teléfono 37 13 57

JOSE LOZANO MARTINEZ
Presbítero C. Poveda
VICEDO BOIX, S.L
Azorín, 28 - Teléfono 37 03 23
JUAN PIÑOL AMAT
Avda. José Antonio, 6 - Teléfono 37 03 88
JACINTO SANCHEZ ASENSIO
París, 5
EULOGIO SAEZ CONESA
Andalucía, 5
GABRIEL RODRIGUEZ ALBERT
Venezuela, 5- 3º
JOSE GONZALEZ MUÑOZ
Avda. Salinetas, 69 - 1º
ANDRES LEAL MACIA
Señor Ximen de Corella - Teléfono 37 10 95
JOSE LORENZO IBAÑEZ
León, 25 - 2º - D
JOSE GIL PEREZ
Villafranqueza, 10 - Teléfono 37 13 98
MANUEL GARCIA DURO
Valencia, 34 - 1º
JUAN ESPARCIA LOPEZ
De La Villa, 20
JESUS DIAZ DIAZ
Avda. de Madrid, 4 -2º - C
JUAN ARTACHO NAVARRO
Convento, 20
CARMELO ABAD DURA
San Rafael, 22
JESUS RAMOS ARJONA
Travesía del Calvario, 13
MIGUEL PERPIÑAN BAÑON
Travesía San Hermenegildo
JOSE ORTEGA DISLA
Ximen Perez de Corella - Teléfono 37 13 48
MARIANO NAVARRO MOYA
Almafrá Baja, 110
JOSE MORENO FERNANDEZ
Avda. de Madrid, 89 - 3º- A
AMBROSIO MARTINEZ ARENAS
Calvario, 95 - Teléfono 37 08 48
ORENCIO LUZON ROMAN
San Isidro, 14 - Teléfono 37 15 93
ALBERTO ALCAINA AGUILAR
Virrey Poveda, 2 - Teléfono 37 19 20
CONRADO POVEDA VERDU
Cid Campeador - Teléfono 37 03 29
URBANO SERRANO LOPEZ
Fernando Bernabé - Teléfono 37 07 93
RAMON VILLAPLANA NAVARRO
Gabriel Miró, 9 - Teléfono 37 05 24
RAFAEL VALIENTE CABALLERO
Villafranqueza, 7 - Teléfono 37 18 51

COMESTIBLES Y SUPERMERCADOS

RAFAEL AMAT POMARES
Avda. de Alfonso XIII, 66. Elda
AUTO SERVICIO "NIPRA"
Calvario, 14 A - Telefono 37 12 11
PEDRO BERNA CAMARA
Alcázar, 14
JOSE BROTONS PLA
P. Vicente Poveda
EZEQUIEL PAYA POVEDA
Gabriel Brotóns - Teléfono 37 00 10
CARMELO MAESTRE QUINTO
Agost
ANTONIO GIMENEZ FALCO
Avenida de Elda
MIGUEL RUIZ MARIN
Avda. de Salinetas, 67
MIGUEL LOPEZ TORNERO
Barrio San José
LUIS BELTRAN PAYA
Avda. Carrero Blanco
NATIVIDAD FUENTES BAUTISTA
Juan Millá, 123
ANTONIO NAVALON VERDEJO
Mercado de Abastos
MERCADILLO "FRONTERA"
Avda. de Madrid - Teléfono 37 14 41
REMEDIOS BERNABE POVEDA
Cánovas del Castillo - Teléfono 37 06 21
JOSEFA GALIANO GARCIA
San Vicente, 3
JOSE MARIA BROTONS PLANELLES
Castelar - Teléfono 37 12 49
LUIS AMAT NAVARRO
San Rafael, 9 - Teléfono 37 09 65
LUIS ESCOLANO ESCANDELL
Pedro Requena - Teléfono 37 13 80
JOSE MARIN MARIN
Covadonga, 3 - Teléfono 37 09 57
EMMA NAVARRO MACIA
Leopoldo Pardines - Teléfono 37 01 92
JULIA AMAT PAYA
Leopoldo Pardines - Teléfono 37 05 49
JULIA TORTOSA POVEDA
Pedro Requena , 25- Teléfono 37 12 46
CARMEN MANJON GIMENEZ
Extremadura, 14 - Teléfono 37 10 70
FRANCISCO ABAD GARCIA
Quevedo, 18 - Teléfono 37 10 77
FRANCISCO PALAZON GARIJO
Galicia, 27 - Telefono 37 00 21
MARIA BLANES LUNA
Andalucía, 24 - Telefono 37 05 74
JOAQUIN BENEITO SANCHEZ
Andalucía, 36 - Teléfono 37 18 68
MANUELA PINAR LOPEZ
Convento - Teléfono 37 16 95
CARMEN GARCIA MARTINEZ
Ronda, 19 - Teléfono 37 00 02
JUANA VIZCAINO MARTINEZ
Castillo

JUAN POVEDA BERENGUER
Castalla - Teléfono 37 00 24
MANUEL ROBLES TORAL
Castilla, 7
RAMON SANCHEZ PRATS
Avda. de Madrid - Teléfono 37 12 67
JOSE PLA BENEIT
Plaza San Crispín, 5 - Teléfono 37 05 28
JOSE SERRANO ORTUÑO
Colón, 3 - Teléfono 37 04 97
SECUNDINA ANTON CRESPO
Maestro Guerrero, 2
SUPER MERCADO "MADISON"
Calvo Sotelo, 46 - Teléfono 37 06 53
JUSTO ALFARO HERNANDEZ
Juan Millá, 125
ANGELES CANDELA MARTINEZ
Calvario, 32 - Teléfono 37 14 19
ARMANDO PAYA MARTINEZ
Mercado de Abastos - Teléfono 37 01 69
CARMEN POVEDA TORTOSA
Calle Mayor
JUAN BTA. AMAT MAESTRE
Prim, 11 - Teléfono 37 08 36
CONRADO BUENDIA SOLANA
Valencia

COMPAÑIAS DE SEGUROS

DOMITILA NAVARRO PAYA
18 de Julio
LUIS AMAT MAESTRE
A. Torres - Telefono 37 06 81

CINES Y SALAS DE FIESTAS

DISCOTECA LA PLAYA
Teléfono 38 38 69. Elda
DISCOTECA IRIS
Chaflán Azorín- Unamuno
CINEMA CAPRI
León
CINE GOYA
Juan S. El Cano
CINE CERVANTES
Gabriel Pavá

DROGUERIAS Y PERFUMERIAS

ANTONIO GARCIA JUAN
Galicia, 21
JUAN JOSE JIMENEZ JIMENEZ
Brigadier Algarra, 3- Teléfono 37 13 06
ANGELITA CANO CANTERO
G. Payá
BARTOLOME FERNANDEZ SOLIS
San Antonio
HORTENSIA YAÑEZ VILLAESCUSA
San Bartolomé, 3 - Teléfono 37 0477
MARIA NAVARRO NAVARRO
Fernando Bernabé, 3 - Teléfono 37 13 72
ANA MARIA DIAZ
La Huerta - Teléfono 37 06 95
DULCE M. NAVARRO MIRALLES
Goya, 7 - Teléfono 37 05 95
JOSE IBORRA BOIX
Avda. Salinetas, 22
CASA REME
Camino V. de Elda - Teléfono 37 04 43
RAMIRO BELTRAN ABAD
Camino V. de Elda, 12
ARTURA SOLA LOPEZ
Avda. de Elda
JUAN MARIA JIMENEZ MORENO
Alcázar, 40 - Teléfono 37 14 36
JUAN CANO ASENSIO
León
JOSE NAVARRO MONTESINOS
Calvario - Teléfono 37 04 36
JUAN JOSE VERDU
Reyes Católicos, 6. Elda
MANUEL MARTINEZ PEINADO
Maestro Serrano, 7 - Teléfono 37 04 92
ANGELA POVEDA POVEDA
Juan S. El Cano - Teléfono 37 03 40
DROGUERIAS REUNIDAS "ELPE"
Aragón, 16
JOSEFA VERDU ESPARCIA
Avda. de Madrid
JOSE MARIA AMAT ALCARAZ
Pza. Ramón y Cajal, 3 - Teléfono 37 05 47
JOSE ARACIL VILLAPLANA
Castillo - Teléfono 37 13 43
JOSE MARIA REQUENA GARCIA
18 de Julio - Teléfono 37 07 72
JUAN CARRATALA PASTOR
José Perseguer, 5 - Teléfono 37 03 48
ANTONIO LEAL GARCIA
San Vicente, 16 - Teléfono 37 03 38
JUAN ANTONIO VILLENA SELVA
Avda. de Elda, 43
NAZARIA BELLOT MAESTRE
Avda. de Madrid, 16
BENJAMIN RUEDA CATALAN
Camino Viejo de Elda
JOSE BOIX MOLINA
María Luisa Ruiz, 6

ESTANCOS

JOSE GALLUR ALCOVER
Avda. de Elda - Telefono 37 03 14
ALFREDO MILLA MIRA
Gabriel Payá, 8 - Teléfono 37 14 65
ENRIQUETA VERDU PAYA
Plaza Primo de Rivera - Teléfono 37 14 02
VARADILES TARRAGA ARJONA
Barrio San Rafael - Telefono 37 13 78
MAGDALENA BERTOMEU PAYA
Avda. Joaquín Poveda, 12 - Teléfono 37 03 49
TRINIDAD TORTOSA ARNEDO
Extremadura

ELECTRODOMESTICOS Y ELECTRICISTAS

ANTONIO AMOROS GARCIA
Gabriel Brotóns - Teléfono 37 02 33
VICENTE OLCINA VERA
San Bartolomé - Teléfono 37 05 26
GALERIAS "MAYCA"
Leopoldo Pardines. 17 - Teléfono 37 06 14
ELECTRICIDAD BOREAL
Gabriel Payá, 38 - Teléfono 37 07 74
JOSE GUARDIOLA JIMENEZ
Antonio Torres, 3 - Teléfono 37 13 84
SUCESOR DE JOSE BENEIT ANDREU
Leopoldo Pardines, 26 - Teléfono 37 06 86
JOSE FRANCES GARCIA
San Antonio, 13 - Teléfono 37 16 98
ANTONIO POVEDA BROTONS
Antonio Torres, 22 - Teléfono 37 01 30
RAFAEL MASIA
Leopoldo Pardines, 27 - Teléfono 37 01 06
PEDRO CALVO MARTINEZ
Juan S. El Cano.- Tels. 37 19 70 - 37 07 78

FABRICAS DE CALZADO

PETREL EXPORT
C/ Elche - Teléfono 37 15 50
ANGEL MARIN CALDERON
Goya, 3 - Teléfono 37 03 34
CALZADOS LA TUNA, S.L
Avda. Carrero Blanco, 10 - Teléfono 37 06 92
CALZADOS ITALINA, S.L
Avda. Joaquín Poveda, 3 - Teléfono 37 06 83
PLANELLES Y MAESTRE, S.L
Avda, Joaquín Poveda, 3 - Teléfono 37 06 30
CALZADOS LUVI, S.A
Avda. Joaquín Poveda
GARCIA Y NAVARRO, S.L
Avda. Joaquín Poveda, 15 - Teléfono 37 01 50
SANTIAGO AMAT POVEDA
Calvo Sotelo, 17 - Teléfono 37 06 80
CALZADOS LITO
Avda. de Elda, 130 - Teléfono 37 06 50
CALZADOS VERA
Avda. de Elda, 148 - Teléfono 37 06 89
CALZADOS EXPORT
C. Poveda, 39 - Teléfono 37 15 30
TOPINO
Hoya, 36 - Teléfono 37 03 80
ALFREDO BELTRA, S.L
Avda. Salinetas, 51 - Teléfono 37 04 50
VDA. DE EUSEBIO MEDINA MONTESINOS
Avda. Hispano América - Teléfono 37 09 77
CALZADOS RIMONT RY
Murillo, 5 - Teléfono 37 07 50
CALZADOS CAYLU
Brigadier Algarra,1 - Teléfonos 37 02 54- 03 16
BONIFACIO MONTESINOS POVEDA
Brigadier Algarra, s/n - Telefono 37 02 78
FRANCISCO GALIANO POVEDA
Avda. José Antonio - Teléfono 37 02 30
JUAN BAUTISTA SANCHIZ RICO
Maestro Albéniz, 4 - Teléfono 37 01 23
ANTONIO GARCIA RICO
Alcázar, 28 - Teléfono 37 19 83
GABRIEL ROMAN MAESTRE
Mayor, 3 - Teléfono 37 02 21
LUIS RODRIGUEZ GALIANO
Castelar, 17 - Teléfono 37 03 47
JOSE MARIA PAYA VILLAPLANA
Juan de Juanes, 1 - Teléfono 37 03 76
ROGELIO RODRIGUEZ POVEDA
Avda. J. Poveda - Teléfono 37 07 18
ANTONIO GARCIA PALAZON
J. Perseguer, 16 - Teléfono 37 08 31
CALZADOS LUPAY
Avda. de Madrid, 85 - Teléfono 37 08 97
JOSE LUIS PICO NAVARRO
Zorrilla, 3-bajos - Teléfono 37 07 81
RECAREDO MONTESINOS BERNABEU
León, 40
J. RUIZ, S.L
Colón, 20- Teléfono 37 02 35
CALZADOS PLANELLES
Avda. José Antonio, 23 - Teléfono 37 07 23
ENRIQUE NAVARRO QUILES
Montecid, s/n - Teléfono 37 03 67
CALZADOS EL GAUCHO
Maestro Albéniz, s/n - Teléfono 37 04 42
GERARDO CERDA JOVER
Alcázar de Toledo, 2
CALZADOS MADORREMA, S.L
San Hermenegildo, 17 - Teléfono 37 02 36
MANUFACTURAS CONCHI
C/ Alicante, 4 - Teléfono 37 07 35
CALZADOS YALITIN
Avda. de Novelda, s/n - Teléfono 37 03 86
CALZADOS LUIFER
Avda. de Salinetas, 17 - Teléfono 37 03 06
VICENTE RICO NAVARRO
Murillo, 11 - Teléfono 37 03 10 - 16 62
CALZADOS LAURI
Elche, 5 - Teléfono 37 02 42
CALZADOS CORCEL, S.L
C/ Sax, 13 - Teléfonos 37 03 01 -07 24
RAFAEL AMAT POVEDA
Avda. de Elda, 122 - Teléfono 37 05 16
SANTIAGO MARTINEZ MIRA
Avda. Joaquín Poveda, 3 - Teléfono 37 01 27
CALZADOS SESICA, S.L
Maestro Albéniz, s/n - Teléfono 37 09 62 -
CALZADOS AMALIA, S.L
Calvo Sotelo, 29 - Teléfono 37 06 37
ARTURO VILLAPLANA BELTRAN
Cura Bartolomé, 5
ANGEL HERNANDEZ MARTINEZ
Pintor Sorolla - Teléfonos 37 02 08- 02 12- 02 16
CALZADOS INFAN
Plaza Primo de Rivera, 9 - Teléfono 37 01 74
JOAQUIN MAESTRE MAESTRE
Isla de la Trinidad, 18 - Teléfono 37 07 75

CALZADOS IRENE
Pintor Sorolla, s/n - Teléfono 37 08 62
PERFECTO SANZ CABANES
Aragón - Teléfono 37 09 31
JOSE GONZALEZ SANCHEZ
Ronda
FRANCISCO GARCIA CREMADES
Alcázar - Teléfono 37 14 25
CALZADOS ALIAGA Y VERA, S.L
San Bartolomé, 13 - Teléfono 37 09 73
CALZADOS VILLAPLANA, S.L
Avda. Joaquín Poveda
JUAN ANDREU ESTEVE
Fdo. Bernabé, 28 - Teléfono 37 03 69
CALZADOS MONTECIR, S.L
Montecid, s/n - Teléfono 37 02 50
GASPAR BARCELO HERRERO
Maestro Albéniz, s/n
CALZADOS MONTESINOS
Gral. Monasterio, 154 - Teléfono 38 14 53. Elda
CALZADOS EL OGRO, S.L
Mtro. Albéniz, s/n - Teléfono 37 01 26
LUCIANO MONTESINOS BELTRA
San Bartolomé - Teléfono 37 01 09
PRIMITIVO LLOBREGAT BROTONS
Sancho Tello, 8- Teléfono 37 01 32
EDUARDO ALVENTOSA CASANOVA Y CIA, S.L
Pío XII, 1 - Teléfono 37 07 44
JOSE PLANELLES PAYA
Avda. J. Poveda - Teléfono 37 03 18
BARTOLOME TORELLO GUAL
Avda. Joaquín Poveda, 3 - Teléfono 37 08 90
JOSE JIMENEZ BERNABEU
Calle Sax, 17 - Teléfono 37 09 43
JUAN ROMAN ROMAN
C/ Sax, 22 - 24- Teléfono 37 06 05
PAULINO AMAT AZORIN
18 de Julio, 86 - Teléfono 37 03 51
CALZADOS PULGARCITO
Ortega y Gaset, s/n - Teléfono 37 09 00
CALZADOS ADELET, S.L
Azorín, 7 - Teléfono 37 06 98
JUAN MONTESINOS, S.L
Pétrola, 7 - Teléfono 37 05 45
CALZADOS CARMELITA, S.L
Luis Andreu, 20 - Teléfono 37 06 71
TOMAS RICO BELTRAN
Pza. Primo de Rivera, 14 - Teléfono 37 03 92
JUAN BAUTISTA PAYA AZORIN
Elche
JOSE MARIA GARCIA SORIA
Camino V. Elda, 15
JOAQUIN PEREZ CORTES
Camino V. Elda, 21
ROBERTO SORIA NAVARRO
Colón, 14 - Teléfono 37 04 90
ANTONIO CARRETERO ASENSIO
Avda. de Madrid, 6 - Teléfono 37 08 46
JOSE ALBEROLA SIRVENT
Colón, 23 - Teléfono 38 03 71
JOSE RICO BERNABE, S.L
Pétrola, 5 - Teléfono 37 06 34
JUAN HERNANDEZ VERDU
Castilla, 45 - Teléfono s 37 03 45 - 05 66
MARIA VICEDO PEREZ
Castilla, 13
ELEUTERIO BELMONTE ILLAN
Botánico Rivas Godoy - Teléfono 37 09 82
FRANCISCO RUBIO TORTOSA
Rio Manzanares, 10 - Tel. 38 36 15 - ELDA
JOSE VALDES AMAT
San Vicente - Teléfono 37 04 88
AGUSTIN COLOMA HERNANDEZ
Almafrá Baja
GUMERSINDO PAYA MONTESINOS
Mayor, 16 - Tel . 37 14 33
EDUARDO JUAN AMAT
Monovar, 17 - Tel. 37 04 00

FABRICAS Y ALMACENES DE CAJAS Y ENVASES DE CARTON

JOSE TORTOSA GONZALEZ
Cid Campeador, 3 - Teléfono 37 13 82
JOSE M. TORMOS ALEXANDRE
G. Miró, 20 - Teléfono 37 06 68
MANUEL GONZALEZ VERA
17 de Abril, 16
ENVASES TENDERO
San José de Calasanz, 1 - Teléfono 38 00 44. Elda
JOSE NAVARRO ROMAN
Avda. de Elda, 132 - Teléfono 37 01 93
SEBASTIAN FUSTERO OCHOA
Isaac Peral, s/n - Teléfonos 37 03 02- 38 20 67
REMEDIOS ESCRIBANO VALERO
C. Madrid- Alicante, km 377 - Teléfono 37 09 70

FARMACIAS

MARIA PILAR PERSEGUER DE CASTRO
José Perseguer, 4 - Teléfono 37 06 40
VDA. DE JOSE LUIS PERSEGUER DE CASTRO
Avda. de Madrid, 71 - Teléfono 37 09 90- 91
HORTENSIA GALAN PEREZ
Juan Sebastian El Cano - Teléfono 37 08 25
RAFAELA VIDAL REBERT
Gabriel Paya, 35 - Teléfono 37 10 51
JOSE LUIS MARCO BAZAN
L. Pardines, 16 - Teléfono 37 01 05
CARLOS COVES
Brigadier Algarra

FABRICAS DE BOLSOS

BOLSOS MARIDEL
Cuba, s/n - Teléfono 37 01 58
DINA MODA, S.L
Avda. Carrero Blanco, 4 - Teléfono 37 02 57
JOSE CORPUS GARCIA
Pza. Generalísimo, 5 - Teléfono 37 01 98
FRANCISCO PLA BENEIT
Avda. de Elda, 111 - Teléfono 37 01 59
BOLSOS INREMA
Avda. de Salinetas, 5 - Teléfono 37 01 66

BOLSOS MAÑEZ, S.L
Calvo Sotelo, 39 - Teléfono 37 06 67
JUAN ROMERO TORRES
Avda. Joaquín Poveda, 3 - Teléfono 37 01 11
FRANCISCO TORA GONGORA
Avda. de Elda, 99 - Tel. 37 16 32

FABRICAS DE TACONES, CUÑAS Y PLANTAS PARA EL CALZADO

JULIO BENEIT
Aragón, 14
ERNESTO ALCARAZ VERDU
G. Brotóns
INDACA
Carretera de Madrid s/n
FRANCISCO AMIGOT ORTIZ
Galicia, 7 - Teléfono 37 09 37
FRANCISCO PONCE HERRERO
Almafrá Baja - Tel. 37 05 39
RAMON GIL CARBONELL
Almafrá Baja
LUIS BERENGUER BELLOT
Altico - Teléfono 37 02 27
JOSE LUIS ORTIZ LOZANO
Maestro Albéniz - Teléfono 37 05 76
JOSE MARTI SERRANO
Hernán Cortés, 12 - Teléfono 38 13 89
HIJO DE JUAN HERNANDEZ, S.L
Avda. de Alfonso XIII, 1 al 5. Elda
JOSE ANTONIO GONZALEZ LOPEZ
León, 29 - Teléfono 37 05 81
JOSE BELTRAN DIAZ
Guirney, 2 - Teléfono 37 06 15
PABLO BENEIT CABEDO
Avda. de Elda, 93 y 95 - Teléfono 37 01 33
RESTITUTO BELMONTE GOMEZ
Rey Jaime II de Valencia - Teléfono 37 11 32
GRUPO TACOPA
Carretera de Alicante. Elda
PAULINO MOTILLA CERRO
Rey Fernando III - Teléfono 37 04 95
DIEGO BOÑAL IÑIGUEZ
Colón, s/n - Teléfono 37 05 91
MIGUEL TORREBLANCA GIL
Jesus Tordesillas - Teléfono 37 03 03
INTERHORMA, S.L
Pintor Vicente Poveda, 21 - Teléfono 37 07 02
HORMAS AGUADO, S.A
Apartado, 44 - Teléfono 38 53 45- 55 40. Elda
FABRICACION HORMAS Y TACONES
Carretera Ocaña- Alicante km 370'700
Teléfonos 37 04 46 y 37 08 08
FRANCISCO GONZALEZ ESTEVE
Calle Cuba - Tel. 37 11 00

FRUTAS Y VERDURAS

BONIFACIO LOPEZ GONZALEZ
Mercado de Abastos - Teléfono 38 33 58
JUAN MICO DIEZ
Mercado de Abastos
ANTONIO TORRES CHAPARRO
Mercado de Abastos
ANTONIO RUIZ DIAZ
Mercado de Abastos
DOMINGO CANDELL PAMIS
Mercado de Abastos
REMEDIOS RICO FERNANDEZ
Mercado de Abastos
PEDRO SILVESTRE BERENGUER
Mercado de Abastos
ANGEL VILLAESCUSA MARTINEZ
Mercado de Abastos
JAIME ESCOLANO
Mercado de Abastos
JOSE MANRESA LOZANO
Mercado de Abastos
JOSE MARIA PAYA SABUCO
Calvario, 37 - Teléfono 37 13 35
RAMON GAMBIN GAMBIN
Mercado de Abastos
JESUS PLEITES FERNANDEZ
Gabriel Brotons
VARADILES LOPEZ DAVO
Pintor Zurbarán, 1
GASPAR AGULLO PARDO
18 de Julio - Teléfono 37 04 86

FERRETERIAS

JOSE CHORRO SUAY
Cánovas del Castillo, 5 - Teléfono 37 03 35
JOAQUIN ROMAN
Leopoldo Pardines, 10 - Teléfono 37 02 51

FONTANERIAS

ANTONIO DIEZ SIERRA
Leopoldo Pardines, 3
LUIS GIL MEGIAS
Leopoldo Pardines, 24 - Teléfono 37 09 18
FELIX JUAN MIRALLES
San Bartolomé, 5 - Teléfono 37 06 99- 02 87
JUAN BERNABEU VICEDO
Miguel Amat, 10 - Teléfono 37 02 59
PASCUAL LACUEVA CANO
Colombia, 11- bajos - Teléfono 37 05 89 - 15 36

FOTOGRAFOS

LAZARO BAIDES MOROTE
Gabriel Payá, 40 - Teléfono 37 04 07
FEDERICO RICO ARENAS
Hernán Cortés, 29 - Teléfono 38 11 88
PEDRO PEREZ ARNEDO
Calvario, 51

GESTORIAS

GESTORIA PAYA
Valencia, 6 - Teléfono 37 17 18

HELADERIAS Y PASTELERIAS

LA JIJONENCA
Gabiel Payá, 11 y J. Perseguer, 15- Tel 37 00 03
MATAMOROS
José Perseguer, 17 - Teléfono 37 08 74
JOSE FRANCES ALBERT
José Perseguer
NOEL
Leopoldo Pardines, 36 - Teléfono 37 05 31
PASCUAL NAVARRO PEREZ
Leopoldo Pardines, 9 - Tel. 37 06 81

INDUSTRIAS AUXILIARES DEL CALZADO

LUIS RICO PAYA
Avda. Carrero Blanco
GREGORIO VICENTE MARTINEZ
Colón
FULGENCIO LINARES PALENCIA
Avda. de Elda, 73
PASCUAL NAVARRO BROTONS
Mercado de Abastos
JOSE MARIA IBERNON BELTRAN
Azorín, 16
LUIS MARTINEZ GUILLEN
Brigadier Algarra - Teléfono 37 02 56
JOSE GADEA ESPI
Avda. Hispano América
MIGUEL MORANT BROTONS
Gabriel Brotóns
LUIS CORBI ALBERT
Goya, 15 y Pintor Sert, 3 - Teléfono 37 02 07
SANTIAGO MAESTRE RODRIGUEZ
Avda. de Elda
ANTONIO JOVER COLOMINA
Alicante, 8 - Teléfono 37 07 13
ARTURO BERENGUER MOLINA
Avda. de Elda, 101 - Teléfono 37 16 81
MANUEL MOLLA NAVARRO
Avda. Joaquín Poveda - Teléfono 37 09 54
JOAQUIN GARCIA BROTONS
Antonio Torres
HORMERA ELDENSE
Avda. de Madrid
ANTONIO POMARES VERDU
La Mancha, 1 - Teléfono 37 02 10
ROGELIO TORDERA VIDAL
Pintor Vicente Poveda, 2 - Teléfono 37 11 14
MARCELO SOLER BENEIT
Avda. Joaquín Poveda - Teléfono 37 05 77
FRANCISCO SANZ POVEDA
Alcazar de Toledo, 38 - Tel. 37 13 46
FELIPE SIMARRO SOTOS
Avda. de Madrid, 47 - Tel. 37 12 60
MARIA MARTINEZ JAEX
La Mancha, 14
MANUEL ANDRES BELTRAN
Hernán Cortés. 15 - Teléfono 38 57 82
JUAN BERNABEU PLANELLES
Gral. Yagüe - Teléfono 37 11 13
JOSE SARRIO LLOBREGAT
Gral. Yagüe, 36 - Teléfono 37 05 40
TROQUELES Y DIVIDIDOS JUSTA
Independencia, 19 - Teléfono 37 03 21
FILOMENA MARHUENDA DIAZ
La Mancha, 14 - Teléfono 37 10 68
GASPAR CANDELA TORRES
Avda. de Elda, 32 y Villena, 11
JOSE FRANCES TORTOSA
Goya, 1 y 3 - Teléfono 37 02 05
ENRIQUE MAESTRE CANDELA
Calvo Sotelo, 34 - Teléfono 37 06 55
PAULINO MOTILLA INIESTA
Granada, 4- Teléfono 37 05 92
PASCUAL MOLINA FERRIS
Gabriel Payá, - Tel. 37 01 84

IMPRENTAS

ARTES GRAFICAS TORTOSA
Gabriel Payá, 37 - Teléfono 37 06 84
ARTURO PASTOR PEREZ
Cervantes, 3 - Teléfono 37 01 40

JUEGOS RECREATIVOS

JOSE MARTI ROMAN
Pinada Villaplana
JUAN NAVARRO HUERTAS
Doctor Marañón, 5
JUSTO VERDU VIDAL
Castilla - Teléfono 37 18 07

LIBRERIAS

LIBRERIA DEMOS
Cid Campeador, 12 - Teléfono 37 14 34
LUIS SANCHIZ RICO
Gabriel Payá - Teléfono 37 04 64
VICENTE ANDREU ABAD
San Vicente, 20
LIBRERIA POVEDA
Vicente Amat, 1 - Teléfono 37 01 36
LIBRERIA CASTILLA
María Luisa Ruiz, 1
VICTOR VICEDO QUILES
Antonio Torres, 3

MAQUINARIAS Y TALLERES MECANICOS DEL CALZADO

NICOLAS MUÑOZ VERGARA
Gabriel Payá, 41 - Teléfono 37 09 22
JOSE MARIA NAVARRO
Gral. Jordana, 15 - Teléfono 38 00 53. Elda
ELIKAR
Almafrá Baia. 99 - Teléfono 37 04 75
Vda. de ANTONIO FERRANDIZ CLIMENT
La Huerta, 94 - Teléfono 37 08 44

JOSE RICO VERDU
Avda. de Madrid
ARTURO COLLADO GIL
Plaza América - Teléfono 38 07 43
MARIO IBORRA VICEDO
Jesús Tordesillas, 3 - Teléfono 37 07 99
VDA. DE MANUEL CHICO DE GUZMAN
Menéndez Pelayo, 19 - Teléfono 37 01 68
RICARDO MONTESINOS RICO
Avda. de Elda, 7 y 9 - Teléfono 37 07 82

MATERIALES PARA LA CONSTRUCCION

SEGISMUNDO FALCO
Queipo de Llano, 45
SANTIAGO AMAT MAESTRE
Leopoldo Pardines, 32 - Teléfono 37 01 20
PEDRO VILLENA AYUSTE
Hoya, 18 - Teléfono 37 05 38
ANTONIO PUJALTE BOTELLA
Barrio San Rafael, 19 - Teléfono 37 05 84
PEDRO BRAVO CERDA
Almafrá Baja

MODELISTAS Y PATRONISTAS DEL CALZADO

JOSE AMAT AZORIN
Castelar - Teléfono 37 01 39
MIGUEL BELLOT BELTRAN
Avda. Carrero Blanco, 4 - Teléfono 37 14 06
ISMAEL POVEDA POVEDA
Leopoldo Pardines, 12 - Teléfono 37 02 02
GABRIEL SANCHIZ CARRILLOS
Calvo Sotelo, 10 - Teléfono 37 05 98
SERAFIN RODRIGUEZ PAYA
San Bartolomé, 11 - Teléfono 37 06 91

MUEBLES

MUEBLES BERNABE
Los Pinos, 3 - Teléfono 37 10 00
MUEBLES PINA
P. Vicente Poveda, 11 y 13
MUEBLES FIGUE
Juan Sebastián El Cano, 6 - Teléfono 37 08 87
REIG & REIG
D. Marañón, 2- Bajos - Teléfono 37 05 30
MUEBLES AIDA
San Vicente, 1 - Teléfono 37 08 96
TOMAS CARBONELL ROMERO
José Perseguer, 21 - Teléfono 37 05 99
ANDRES PEREZ ORTUÑO
Asturias, 12 - Teléfono 37 07 95
ROQUE SERRANO MUÑOZ
Castilla, 29 - Teléfono 37 06 45

PANADERIAS Y BOLLERIAS

LA ESPIGA DE ORO
Avda. de Elda, 74 - Teléfono 37 02 32
NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN
Antonio Torres, 13 - Teléfono 37 08 55
PANADERIA "BOIX"
18 de Julio
GONZALO ROMAN PAYA
San Antonio, 8
ESTEBAN MASA ALONSO
Cánovas del Castillo
ALFONSO LOPEZ COSTA
Prim, 4 - Teléfono 37 03 91
URBANO IBAÑEZ MARTINEZ
Avda. Salinetas - Teléfono 37 03 91
MANUEL ROMERO AMAT
Extremadura - Teléfono 37 19 99
PEDRO AMAT BELTRAN
Calvo Sotelo, 19 - Teléfono 37 01 76
ANGEL SORIANO SORIANO
Calvo Sotelo, 44 - Teléfono 37 03 52
FRANCISCO AMOROS BOTELLA
Avda. Joaquín Poveda, 21 - Teléfono 37 08 51
ANTONIO GRACIA MILAN
Avda. de Madrid, 25 - Telefono 37 05 29
EMILIO SANSANO LLORENTE
Hernán Cortés, 25
JOAQUIN HERRERO HERRERO
Calle Mayor, 17 - Teléfono 37 00 17

PELUQUERIAS DE SEÑORAS

APOLINARIA GEA MORENO
Avda. Carrero Blanco - Teléfono 37 03 39
FRANCISCA CHICO DE GUZMAN
Cervantes - Teléfono 37 17 19
BENJAMINA VIDAL PEREZ
Avda. de Elda, 18 - Teléfono 37 11 01
ABELARDO NAVARRO VERA
Antonio Torres
SALUD ROMERO CARPIO
Andalucía - Teléfono 37 07 68
M. AMPARO BROTONS SABUCO
Cánovas del Castillo - Teléfono 37 17 64
DEMETRIA LOPEZ JUAN
Avda. de Salinetas - Teléfono 37 14 80
PRIMITIVA BERTOMEU PAYA
Cervantes, 12
CARMEN MARTINEZ FERNANDEZ
Avda. de Elda - Teléfono 37 04 17
ASUNCION GARCIA NAVARRO
Avda. de Madrid, 6 - Teléfono 37 09 98
MARIA CALATAYUD BENEITO
Unamuno - Teléfono 37 11 79
MARIA IBORRA GARCIA
Castelar, 11

ENCARNACION MUÑOZ PEREZ
Edificio La Torre, 2º planta - Teléfono 37 04 01
PIEDAD SANCHEZ FERNANDEZ
Cardenal Payá, 8 - Teléfono 37 14 76
TERESA ÑIGUEZ ALONSO
Monóvar, 27 - Teléfono 37 02 40
ANGELITA MATEA GOMEZ
A. Barbero, 3
DARIA ROMERO GONZALEZ
Avda. de Elda, 43 - Teléfono 37 16 33
MARIA MARCILLA SANTIAGO
G. Brotóns, 5
MARIA GRAU PONCE
La Huerta, 9 - Teléfono 37 05 14
ADELINA LACUEVA CANO
San Bartolomé, 5 - Teléfono 37 05 55

PELUQUERIAS DE CABALLEROS

ANTONIO RICO VERDU
Luis Chorro, 3 - Teléfono 37 02 41
ANGEL FERRIZ NAVARRO
San Vicente, 18 - Teléfono 37 00 30
TOMAS JOVER SANCHEZ
San Vicente - Teléfono 37 05 90
MANUEL FUENTES MONTIEL
Avda. de Madrid - Telefono 37 00 11
PELUQUERIA PACO
Calvo Sotelo, 2 -Teléfono 37 00 07
JOSE MARIA RICO VIDAL
G. Payá, 15 - Teléfono 37 00 38 - 09 72
ELISEO POVEDA BROTONS
Vicente Amat, 4 - Teléfono 37 01 18

PESCADERIAS

MARIA GONZALEZ DELTELL
Mercado de Abastos
SALVADOR SANCHEZ SANCHEZ
Mercado de Abastos
JOSE MIRA MOLINA
Mercado de Abastos - Teléfono 37 08 58
ANTONIO VELEZ FERRER
Avda. de Madrid, 81 - Teléfono 37 07 41
TRINIDAD ZAMORA ALVAREZ
Villena, 10

PINTORES Y DECORADORES

VICENTE Y MANUEL MUÑOZ FRANCES
Luis Andreu, 10 - Teléfono 37 05 43
JULIMAR
18 de Julio - Teléfono 37 07 57

QUIOSCOS DE BARATIJAS Y PRENSA

ANTONIO NAVARRO PAYA
Leopoldo Pardines
RAMON BALBOA MOROTE
Antonio Torres, 3
ANTONIO CERDAN IÑIGUEZ
Avda. de Madrid, 77
MARIA ALBA ROMERO
Castilla, 3
JOAQUINA POVEDA ROMAN
Villafranqueza, 2
ASCENSION BERNABE SANSANO
Hernán Cortés, 23 - Teléfono 37 18 05
JOSEFA RICO GIL
Andalucía

RELOJERIAS Y JOYERIAS

ESTEVE
Martínez Anido, 29 - Teléfono 38 23 29. Elda
Gabriel Payá, 48 - Teléfono 37 07 32
CLUB DEL RELOJ
Martínez Anido - Teléfono 38 04 35
PACO
J. Perseguer, 23 - Teléfono 37 06 52 - 02 31
SALVADOR RUBIO CARRILLO
León, 5 - Teléfono 37 07 19
MARIA LAVADO FERNANDEZ
Gabriel Payá, 9

RECOVERIAS

ANTONIO MAESTRE VILLAESCUSA
Mercado de Abastos
ROGELIO PAYA VILLAPLANA
Mercado de Abastos - Teléfono 37 03 22
JUAN JIMENEZ JIMENEZ
Mercado de Abastos - Teléfono 37 06 87
JOSE JIMENEZ SANCHEZ
Mercado de Abastos - Telefono 37 03 46

SASTRERIAS

HIPOLITO LLORENTE VERDU
José Perseguer, 10 - Teléfono 37 17 05
HIPOLITO GARCIA LLORENTE
Antonio Torres, 14 - Teléfono 37 04 19

SERVICIO Y VENTA DE AUTOMOVILES

VDA. DE RAMON MARTI GONZALEZ
Carretera de Madrid km 376 - Teléfono 37 05 82
FAUSTINO RICO FALCO
Camino V. de Elda - Teléfono 37 04 39
AURELIO VILLAPLANA BELTRAN
San Bartolomé - Teléfono 37 04 06

AUTO REPUESTOS TETUAN
Avda. de Elda, 9 - Teléfono 37 02 71
GARAJE AVENIDA
Avda. de Elda, 134 - Teléfono 37 01 79
JOSE OLIVARES DOMENECH
C. Viejo de Elda, 27 - Teléfono 37 10 39
JOSE TORTOSA AMAT
18 de Julio - Teléfono 37 01 24
RECAUCHUTADOS MAÑAS
Avda. de Madrid, 11 - Teléfono 37 18 89
CURT HERMANOS, S.L
Carretera Ocaña- Alicante, km 377,5
Teléfono 37 06 62
AUTOMOVILES MURCIA
Avda. de Madrid, 49 - Teléfono 37 14 84
AUTOMOVILES ERCAR
Avda. de Elda, 90 - Teléfono 37 12 50 - 02 66
JUAN ROMERO RAEZ
Camino Viejo de Elda

TAPICERIAS

PINTADO
Martínez Anido, 43 - Teléfono 38 44 86. Elda
DELFIN VERDU MARTINEZ
Cerámica, 7 - Teléfono 37 15 90
JUAN ANTONIO PEREZ PICO
Avda. de Madrid
GUILLERMO PARDO SANCHEZ
Avda. de Elda, 54 - Teléfono 37 12 53
FRANCISCO MUÑOZ DIAZ
Botánico Rivas Godoy, 12 - Teléfono 38 21 87

TALLERES MECANICOS DEL AUTOMOVIL Y MOTOCICLETAS

MANUEL JOVER Y CIA, S.L
C. Ocaña- Alicante, km 377,
Teléfono 37 02 58
JOSE MANUEL BOTELLA AVILA
Aragón, 18 y Villena, 9- Teléfono 37 04 94
SALVADOR MARTINEZ GIMENEZ
Avda. de Madrid, 43 - Teléfono 37 08 91
JAVIER ALONSO NAVARRO
Hernán Cortés, 16 - Teléfono 37 19 38
GARAJE SAN CRISTOBAL
General Aranda, 66. Elda
JUAN VIZCAINO LOPEZ
Calle Sax, 23 - Teléfono 37 12 24
LOS MANCHEGOS
C. Madrid Alicante km 373 - Teléfono 37 14 68
MANUEL RODRIGUEZ LOZANO
Sto. Domingo de Guzmán, 12- Teléfono 37 13 13
FRANCISCO ARACIL FERRANDIZ
18 de Julio - Teléfono 37 01 82
JOSE LORENZO GARCIA
Avda. de Elda
FRANCISCO MUNOZ TORRES
Camino Viejo de Elda
JUAN JOSE AMOROS ARACIL
Avda. de Elda, 117 - Teléfono 37 06 79
RAFAEL ALONSO NAVARRO
Alcázar de Toledo, 3 - Teléfono 37 19 44
LINO ARNEDO MILAN
Avda. de Elda, 20 - Teléfono 37 02 46

TRANSPORTES

COMERCIAL TERRESTRE MARITIMA
Juan de Austria, 36
Teléfonos 38 32 30- 06 86. Elda
JUAN GUILLEN GOMEZ
Calvo Sotelo - Teléfono 37 06 09 - 07 45
FRANCISCO BERNABEU VICEDO
Calle Norte- Teléfono 37 03 71
PABLO CARRILLOS MAESTRE
Pza. Generalísimo, 4 y Avda. J. Poveda, 3
Teléfonos 37 07 11- 03 02
JOSE NAVARRO SEGURA
San Bartolomé - Teléfono 37 07 22 - 08 80
TRANSPORTES GONZALEZ
Avda. de Chapí 3 y 5
Teléfonos 38 09 29 - 09 28. Elda
AURELIO MAESTRE VILLAPLANA
Gabriel Payá, 27 - Teléfono 37 06 19
TRANSPORTES GOMEZ
Cura Abad, 29 - Teléfonos 38 12 00
38 00 67- 21 73. Elda
JESUS SOBRINO PEREZ
Travesia del Calvario, 8
TRANSPORTES TORDERA
San José, 15- Teléfono 38 00 27
LUIS SANCHIZ SANCHIZ
Calle Sax - Teléfono 37 10 96

TAXIS Y AUTOBUSES

ANTONIO AYUSTE ROMERO
18 de Julio, 4-C-2.º K - Tel. 37 12 81
JOSE MARTINEZ NAVARRO
Cánovas del Castillo - Teléfono 37 16 37
FRANCISCO SAEZ PATERNA
Avda. de Madrid - Teléfonos 37 19 39- 11 81
VIAJES AZOR, S.A
Gral. Aranda, 54 - Teléfono 38 06 95. Elda
AUTOBUSES URBANOS ELDA- PETREL
LA NOVELDENSE
San Bartolomé, 3
JUAN MARTINEZ RICO
G. Payá, 1 y Avda. J. Antonio, 12
Teléfono 37 06 24

TIENDAS DE CALZADOS

JOSE MARTINEZ MARTINEZ
San Rafael, 7

JUAN RICO LEON
Cánovas del Castillo, 14- Teléfono 37 15 05
CALZADOS ANGELITA
Gabriel Payá, 13 - Teléfono 37 10 18
ESTABLECIMIENTOS EL PIPA
Doctor Marañón, 2 - Teléfono 37 05 30
CARMEN BELMAR GOMIZ
Avda. de Elda - Teléfono 37 14 24
CALZADOS HELIOS
San Bartolomé - Teléfono 37 03 20

TINTORERIAS Y SUPERLIMPIEZAS

SERVANDO
Leopoldo Pardines, 9 - Teléfono 37 02 98
RECORD, S.A
San Bartolomé, 4- Teléfono 37 03 64

TROQUELADOS Y TROQUELES

JUAN VERDU ALCARAZ
Menéndez Pelayo - Telèfono 37 03 28
LUIS MONTESINOS RIPOLL
San Bartolomé, 6 - Teléfono 37 04 33
NICOLAS ANDREU MAESTRE
Antonio Torres, 12 - Teléfono 37 06 48
LEANDRO JOVER GUIJARRO
Calvo Sotelo, 5 - Teléfonos 37 04 25- 19 74
JOAQUIN PEREZ ALBERO
Hernán Cortés, 6
JOAQUIN GRACIA JIMENEZ
Alcázar, 27 - Teléfono 37 09 39
RAMON ORIENTE BELTRAN
Andalucía, 14
LUIS AMAT VERA
Virgen de la Salud, 41. Elda
FRANCISCO GARCIA LOPEZ
Avda. de Madrid, 7 - Teléfono 37 07 29
JUAN SORIANO BIOSCA
Calle Norte
JUSTO VERDU SERRANO
Aragón, 46 - Teléfono 37 07 33

VARIOS

HIJOS DE GABRIEL POVEDA NAVARRO
Fábrica de Tejidos.Rafael Duyos
ANTONIO LEAL JUAN
Yesería. Avda. de Elda- Teléfono 37 03 93
ADMINISTRACION DE LOTERIAS EL CID
Gabriel Payá, 9 - Teléfono 37 03 90
SINDICATO DE RIEGOS
Leopoldo Pardines
MANUEL MUÑOZ ALZAMORA
Desguace y Grúa
Carretera Ocaña- Alicante
EMILIO DARDALLO VENTURA
Taller de Matricería. Presbítero C. Poveda
AMADOR POVEDA BELTRAN
Transporte de Agua Potable. Azorín, 24
Teléfono 37 02 45
PEDRO ALBUJER NOGUERON
Loza y Cristal. La Virgen - Teléfono 37 15 77
ANTONIO ALMENDROS GONZALEZ
Avda. Carrero Blanco - Teléfono 37 02 44
MIGUEL BOREALA
Virgen de Monserrat, 8. Elda
VICENTE SABATER
Practicante. Fernando Bernabé
MARIA BERNABEU CORTES
Quevedo
FACUNDO NAVARRO MIRALLES
Presbítero Conrado Poveda, 41
MANUEL NAVARRO VAREA
Zorrilla, 3 - 2º
SEBASTIAN TOMAS PIQUERAS
Avda. de Madrid, 39 - Teléfono 37 15 78
JUAN CHORRO ANTON
Armería. Avda. J. Poveda- Teléfono 37 07 80
ALFONSO CORCINO GARCIA
Excavaciones. Luis Andreu
LUIS GONZALEZ DELTELL
Filtros Sinai. Juan de La Cierva, 16- 2º
Teléfono 38 30 98. Elda
LUIS BROTONS AMAT
Limpieza Pública
Virrey Poveda,4- Teléfono 37 07 28
JORGE ALEMANY COLL
Productos Químicos. Alcázar
JULIO HERRERO GONZALEZ
Afilador. Pza. Generalísimo
CRUZ ROJA ESPAÑOLA
Ciudad Deportiva - Tel. 37 08 78
EDUARDO BELTRAN MIRA
Marmolista. Los Pinos
PILAR POVEDA RICO
Leopoldo Pardines, 12
GABRIEL CUESTA SANCHEZ
Taller de Cerrajería. Avda. de Elda, 55
AURELIO JIMENEZ MARTINEZ
Pollos Asados . Avda. de Madrid, 73
Teléfono 37 11 97
LA PETRELENSE
Pollos Asados. Cid Campeador
AGUAS MUNICIPALIZADAS
Cánovas del Castillo
ANTONIO ANTON CASTELLO
Aserrador leña. Hoya- Teléfono 37 08 27
JUAN GONZALEZ NAVARRO
Rieles y Cortinas. Anio. Torres- Teléfono 37 04 41
JUAN SANCHEZ MORENO
Avda de Elda. 80
FRANCISCO RIBERA
Agencia Gas Butano. Gabriel Payá
VDA. DE DANIEL TORREGROSA
Pirotecnia. Altico, 32- Teléfono 37 04 38
FAUSTINO RICO FALCO
Fábrica Aserradora de Maderas. Casa Cortés

Fábrica de Teja curva encarnada
Ladrillo hueco y piezas de forjado

Cerámica MILLA, S. L.

Fábrica en PETREL
Carretera de Elda, 40 - Teléf. 370611

Fábrica en ELDA
PETER-RIVES
Carretera Monóvar - Teléfono 380611

Cine REGIO

Empresa A. MILLÁ

Leopoldo Pardines, 11 Teléfono 370224

PETREL

Les desea Felices Fiestas

LUVI

CALZADOS LUVI, S.A.

PETREL (Alicante)

Villaplana

CALZADOS VILLAPLANA, S. A.

PETREL (Alicante)